



## Amtliches Nachrichtenblatt

17. Jahrgang

Donnerstag, 03. September 2020

Nr. 36

# BURGERLEBEN

AUF BURG HUSEN  
ZU HAUSACH

Sonntag **6. Sep.** <sup>ab</sup> 13:00 Uhr



**Graf Heinrich VI. zu Fürstenberg**  
lädt an seine Rittertafel ein.



**BURGERLEBEN**  
unter Corona-Bedingungen

- **Armbrustschießen für Kinder**
- **Fröhliche Musik und Tänze**
- **Anekdoten aus Heinrichs Leben**
- **Schwertkampf, Waffenschau**
- **Allerlei Vergnügliches, aber auch Wissenswertes**
- **Stadtgeschichtliche Führung 15:00 Uhr auf dem Turm**

**Zum Schutz unserer Gäste und Aktiven vor dem Virus haben wir einige Änderungen im Programmablauf vorgenommen.**

- Die Besucherzahl ist auf 100 Personen begrenzt, um den Mindestabstand (1,5m) zu gewährleisten
- Im Eingangsbereich werden Besucher registriert
- Die Aktiven- und Besucherbereiche sind getrennt
- Überall sind Desinfektionsstationen aufgestellt
- Es werden nur nichtalkoholische Getränke, Kaffee und Kuchen verkauft
- Händewaschmöglichkeit in den Toiletten

**Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!**



## Apotheken-Bereitschaftsdienst

### Er erfolgt im täglichen Wechsel ab 8.30 Uhr

Freitag, 04.09.2020: Linden-Apotheke Oberwolfach  
Tel.: 07834 - 65 65, Wolfstalstr. 17, 77709 Oberwolfach  
Marien-Apotheke Zell

Tel.: 07835 - 2 02, Hauptstr. 57, 77736 Zell a. H.

Samstag, 05.09.2020: Apotheke Steinach

Tel.: 07832 - 9 18 40, Hauptstr. 29, 77790 Steinach

Sonntag, 06.09.2020: Stadt-Apotheke Haslach

Tel.: 07832 - 22 91, Hauptstr. 26, 77716 Haslach

Montag, 07.09.2020: Linden-Apotheke Oberwolfach

Tel.: 07834 - 65 65, Wolfstalstr. 17, 77709 Oberwolfach

Stadt-Apotheke Zell

Tel.: 07835 - 50 07, Nordracher Str. 2, 77736 Zell a. H.

Dienstag, 08.09.2020: Kinzigal-Apotheke Haslach

Tel.: 07832 - 34 29, Lindenstr. 5, 77716 Haslach

Mittwoch, 09.09.2020: Apotheke Iff Hausach

Tel.: 07831 - 2 71, Eisenbahnstr. 68, 77756 Hausach

Donnerstag, 10.09.2020: Bären-Apotheke Biberach

Tel.: 07835 - 81 58, Mitteldorfstr. 8, 77781 Biberach



## Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Der Bereitschaftsdienst ermöglicht der Bevölkerung die ärztliche Behandlung bei akuten Beschwerden außerhalb der Praxiszeiten der niedergelassenen Ärzte.

Notfallpraxen am Ortenau Klinikum in Wolfach, Offenburg, Lahr und Achern. Patienten können bei akuten Erkrankungen ohne vorherige Anmeldung während der Öffnungszeiten direkt in die Notfallpraxen kommen.

- **Wolfach, Oberwolfacher Straße 10, 77709 Wolfach**  
Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von 9 bis 13 Uhr und 17 bis 20 Uhr
- **Offenburg / Erwachsene, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg**  
Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag von 19 bis 22 Uhr  
Mittwoch und Freitag von 16 bis 22 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertag von 8 bis 22 Uhr
- **Offenburg / Kinder, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg**  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 19 bis 22 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertag von 9 bis 21 Uhr

Telefonisch ist der Ärztliche Bereitschaftsdienst über die zentrale Rufnummer **116 117** zu erreichen. Die Rettungsleitstelle des Deutschen Roten Kreuzes vermittelt dann wie bisher an die nächste Notfallpraxis oder an einen der diensthabenden Ärzte.

**Kinderärztlicher Notfalldienst:** 116117 (Anruf ist kostenlos)  
**Augenärztlicher Notfalldienst:** 116117 (Anruf ist kostenlos)  
**Zahnärztlicher Notfalldienst:** 01803 / 222 555-11



## Soziale Dienste

**Kommunaler Sozialer Dienst** 0 78 34 / 9 88 31 20  
Landratsamt Ortenaukreis

**Seniorenzentrum „Am Schlossberg“ Hausach**

- Langzeitpflege, Kurzzeitpflege 07831/969120
- Betreutes Wohnen (Wohnungsverwaltung) 07835/63980

**Ambulanter Dienst „adamo“ Hausach**

- Ambulante Pflege 07831-9691222
- Betreuung und Hauswirtschaftsdienst 07831-9691222
- Tagespflege 07831-969121800
- Hausnotruf 07831-9691222

**Pflegeheim Stephanus-Haus, Hornberg**

Kurzzeit-/Dauerpflege 07833/9658022

Tagespflege Hornberg

**Johannes Brenz Altenpflege, Luisenstr. 2, 77709 Wolfach**

- www.johannes-brenz.de - Brenzheim Zentrale 07834 8385- 0
- Dauer- und Kurzzeitpflege 07834 8385-16
- Betreutes Wohnen 07835 8385-10
- Essen auf Rädern 07834 8385-24

**Oberwolfacherstr. 6, 77709 Wolfach**

- Ambulante Pflege Johannes Brenz 07834 8385-80
- Ambulante Pflege Mobil 01761 8385-001
- Tagespflege 07834 8385-70

**Tagespflege im Bürgerhaus Haslach**

ein Angebot für pflegebedürftige Seniorinnen und Senioren

- zur Entlastung pflegender Angehöriger;

Öffnungszeiten: Mo. - Fr., 8 bis 17 Uhr; Tel. 07832/8079

### Arbeiterwohlfahrt

Mobiler sozialer Dienst, Hilfen im Haushalt, mehrstündige  
Betreuungen, „Essen auf Rädern“, täglich frisch: in Hornberg, Frau Fix, Mo. -  
Fr., 9.00 - 12.00, Do., 14.00 - 16.00 0 78 33 / 2 45  
in Hausach, Frau Salzmann 0 78 31 / 63 08

### Pflegestützpunkt Ortenaukreis

Haslach, Mehrgenerationenhaus, Tel. 07832 99955-220

Beratung für Menschen und Angehörigen mit Unterstützungs- und Pflegebe-  
darf / Demenzagentur

**Caritas-Sozialstation Kinzig-Gutachtal**, Wolfach, Tel. 07834 86703-0

Grund- und Behandlungspflege - hauswirtschaftl. Hilfe - individuelle De-  
menzbetreuung - Beratung zu allen pflegerischen Themen - Hausnotruf - Be-  
treuungsgruppe

**Außenstelle Hausach**, Hauptstr. 28, dienstags 11-13 Uhr

**Caritasverband Kinzigal**, www.caritas-kinzigal.de

**Caritasbüro Wolfach**

- Caritassozialdienst-Schuldnerberatung, Kirchplatz 2, 77709 Wolfach, Tel. :  
07834 86703-16

**Caritashaus Haslach, Sandhaasstr. 4, 77716 Haslach**

- Caritassozialdienst-Schuldnerberatung, Tel. : 07832 99955-235

- Psychologische Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche, Tel.:

07932 99955 300

- Fachstelle Frühe Hilfen, Tel.: 07832 99955 300

- Besuchs- und Hospizdienst, Tel.: 07832 99955 210

- Schwangerschaftsberatung, Tel.: 07832 99955 225

- Familienpflege/Dorfhilfe Kinzig-Gutachtal, Tel. 07832 9741792

- Teilhabeberatung Kinzigal (EUTB), Tel.: 07832 99955 235

**DRK Kreisverband Wolfach, Hausach** 0 78 31 / 93 55-0

Pflegedienst (alle Pflegen, hauswirtschaftl. Hilfen), Mobiler

Sozialer Dienst, Hausnotruf, Hilfsmittelverleih, Fahrdienste,

Beratungsstelle für ältere und behinderte Menschen,

Migrationserstberatung, Suchdienst.

**Diakonisches Werk, Dienststelle Hausach**

Eichenstraße 24, 77756 Hausach, Tel. Nr. 07831-9669-0, Fax 07831- 9669-55

Erreichbar: Mo - Fr zwischen 9:00 - 12:00 Uhr und nach Vereinbarung

**Dienste für seelische Gesundheit:**

Sozialpsychiatrischer Dienst Kinzigal / Hohberg-Neuried,

Psychiatrische Institutsambulanz Frau Norma Müller 07831- 9669- 11

Tagesstätte Frau Stephanie Rodriguez 07831- 9669- 15

Betreutes Wohnen für psychisch erkrankte Menschen im Kinzigal

Herr Peter Trefzer 07831- 9669- 13

**Sozialberatung / Jugendmigrationsdienst**

Frau Katja Buß 07831- 9669- 16

**Schwangerschaftskonfliktberatung -staatlich anerkannt-**

**Beratung für Schwangere und junge Familien**

Frau Ingrid Kunde 07831- 9669-12

**Kindertagespflege Kinzigal**

Beratung, Qualifizierung und Vermittlung Frau Ingrid Kunde 07831- 9669- 12

**Flüchtlingssozialberatung, Ehrenamtsbegleitung**

Frau Elke Hundt 07831- 9669- 14

**Reha Hausach und Fischerbach**

Halt im Leben - ein Platz zum Wohnen und Arbeiten für Menschen mit einer

psychischen Erkrankung Ambulant Betreutes Wohnen Tel. 0781/924571-43 Be-

rufliche Rehabilitation, Beschäftigung und Zuverdienst Möglichkeiten Tel.

07831/93389-26 0 78 33 / 96 04 295

**Organisierte Nachbarschafts- und**

**Altenhilfe Gutach e.V**

**Telefonseelsorge** 08001/110111

**Hornberger Tafel**

Einkaufsmöglichkeit für Bedürftige, Hornberg, Leimattenstr. 15, Öffnungszei-

ten: Dienstag + Freitag von 15.00 - 17.00 Uhr

Ansprechpartner: Henriette Haas 07833/96996

**Drobs, Jugend- u. Drogenberatung, Haslach** 0 78 32 / 9 67 86

Do. 13 - 17 Uhr

**Offenburger Frauenhaus** Frauen helfen Frauen 07 81 / 3 43 11

**Weisser Ring e.V.** 0781/9666733

Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern und zur

Verhütung von Straftaten.



## NOTRUF

**Rettungsdienst/Notarzt** 1 12

**Feuerwehr** 1 12

**Polizei** 1 10

**Krankentransport** 0781 / 1 92 22

(Nur im Ortsnetz von Offenburg ohne Vorwahl möglich!)

Polizeiposten Wolfach 0 78 34 / 83570, Fax 8357-29

Polizeirevier Haslach 0 78 32 / 975920, Fax 97592-29

Krankenhaus Wolfach 0 78 34 / 97 00

Gift-Notruf 07 61 / 19240

Stromörungsdienst E-Werk Mittelbaden 078 21 / 2 80-0

Gasversorgung bn Netze: 08002 767767 (kostenfrei)

Badenova AG & Co. KG Service:

08002 838485 (kostenfrei)

Störungsstelle Strom- u. Gasversorgung

EGT Energie GmbH Triberg

0 77 22 / 86 10



# Gemeinsame Mitteilungen



## Kirchen

### Nachrichten der Röm.-kath. Kirchengemeinde Hausach-Hornberg vom 04.09.2020 – 13.09.2020

#### 23. Sonntag im Jahreskreis

L1: Ez 33,7-9 „Wenn du den Schuldigen nicht warnst, fordere ich aus deiner Hand sein Blut zurück“

L2: Römer 13,8-10 „Die Liebe ist die Erfüllung des Gesetzes“

Antwortpsalm: Psalm 95 (94)1-2.6-7c.7d-9: „Hört auf die Stimme des Herrn; verhärtet nicht euer Herz!“

Ev: Matthäus 18,15-20 „Wenn dein Bruder auf ihn hört, so hast du ihn zurückgewonnen“

#### GOTTESDIENSTE

(\*\*Erläuterungen im Textteil\*\*)

#### Donnerstag, 03. September

10.00 Hornberg Anbetungsstunde\*\*

#### Freitag, 04. September

18.20 Hausach Rosenkranz\*\*

19.00 Hausach Eucharistie\*\*

#### Sonntag, 06. September

##### Bischöfl. Sonderkollekte „Corona“

08.30 Hausach Eucharistie

10.15 Hornberg Eucharistie

#### Montag, 07. September

19.00 Hausach Vesper/Tagzeitengebet\*\*

#### Dienstag, 08. September

18.45 Hornberg Rosenkranz (s.Text)

#### Freitag, 11. September

17.30 Hausach Kreuzweg-Gehen\*\*

19.00 Hausach Kreuzberg: open-air-Messe\*\*

*alternativ falls Regen-Wetter:*

19.00 Hausach Stadtkirche: Eucharistie

#### Samstag, 12. September

18.30 Gutach Ökum. Gottesdienst

*Schönwetter: open-air (Schulhof)*

*Regenwetter: in ev. Kirche*

#### Sonntag, 13. September

##### Bischöfl. Kollekte „Soz. Kommunikationsmittel“

08.30 Hornberg Eucharistie

10.15 Hausach Eucharistie

11.45 Hausach Taufe von Zoe Stöckle, Nele Schmieder u. Jakob Ramsteiner

#### Spezielle Kollekten 6. u. 13. September

Am Sonntag, 06. September, findet auf Anordnung der Deutschen Bischofskonferenz in allen römisch-katholischen Gottesdiensten eine Corona-Sonderkollekte statt. Ausführlichere Infos hierzu haben wir bereits im „aktuell“ der vergangenen Woche veröffentlicht.

Am Sonntag, 13. September, wird wiederum eine „bischöfliche Kollekte“ gesammelt für die kirchliche Arbeit im Bereich der „Sozialen Kommunikationsmittel“.

#### Bestellen u. Nachholen von Messintentionen

Das Bestellen von neuen Messintentionen ist für die Freitag-Abend-Messe in Hausach jetzt wieder möglich. Aufgrund des Corona-bedingten Ausfalls der Freitagsmesse in Hausach mussten etwa 100 bereits bestellte „Messintentionen“ ausfallen. Da wir ab jetzt wieder Freitags die Hl. Messe feiern, werden die ausgefallenen Intentionen jetzt nachgeholt, pro Messe jeweils ca. 5 Intentionen. Diese werden rechtzeitig hier im „aktuell“ vor angekündigt. Deshalb bitten wir die Angehörigen, die Intentionsliste genau zu lesen.

### Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen: Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg, Frau Andrea Haberstroh  
 Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69, Telefon: 0 78 32 / 97 60 99-16  
 E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de/www.anb-reiff.de Telefax: 0 78 32 / 97 60 99-19

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr E-Mail: andrea.haberstroh@reiff.de

#### Zustellprobleme:

0781/504-5566, anb.zustellung@reiff.de

**Der Redaktionsschluss für den redaktionellen Teil der Nachrichtenblätter ist am Dienstag um 11.30 Uhr. Bei Feiertagen beachten Sie bitte die vorherige Ankündigung im Nachrichtenblatt.**

**Pfarrbüro wieder geöffnet**

Wenn Sie ein Anliegen haben, das ein persönliches Vorsprechen direkt im Pfarrbüro erfordert, ist das Pfarrbüro ab jetzt wieder für einen direkten Besuch geöffnet, jedoch mit Einschränkungen:

- Das Tragen von Mund- und Nasenschutz ist verpflichtend.
- Im Hausgang werden die Hände desinfiziert
- Nur jeweils eine Person wird hereingelassen und bedient (also nicht mehrere Personen gleichzeitig).
- Der Besuch wird mit Namen, Adresse und Unterschrift drei Wochen lang dokumentiert.

Die Öffnungszeiten des Pfarrbüros sind:

Montag: geschlossen  
 Dienstag: 09.00 – 11.00 Uhr  
 Mittwoch: 09.00 – 11.00 Uhr  
 Donnerstag: 14.30 – 17.00 Uhr  
 Freitag: 09.00 – 11.00 Uhr

Bitte beachten und respektieren Sie die Öffnungszeiten, die in der Regel am Vormittag von 9-11 sind (Dienstag, Mittwoch und Freitag). Der Donnerstag ist die Ausnahme: da ist das Pfarrbüro am Nachmittag geöffnet, jedoch vormittags geschlossen. Am Montag ist grundsätzlich kein Publikumsverkehr.

Anliegen, die kein direktes Vorsprechen im Pfarrbüro erfordern, klären Sie bitte weiterhin telefonisch oder per e-mail.

**Wiederbeginn von Gottesdienstformen**

Wir hatten in der zurückliegenden „Corona-Zeit“ verschiedene Gottesdienstformen sehr reduziert. Mittlerweile haben wir genügend Erfahrungen gesammelt, um in verantwortlicher Weise ab jetzt wieder zu etwas mehr gemeinschaftlichen Gottesdienst- und Gebetsanlässen einzuladen wie folgt:

**HAUSACH:****Montag-Vesper**

Das Tagzeitengebet/Stundengebet (Laudes, Vesper, Komplet) gehört zur „offiziellen“ Liturgie der Römisch-katholischen Kirche. In Hausach sind Sie wöchentlich zur Vesper eingeladen: montags, 19.00 Uhr, Stadtkirche.

**Freitags-Rosenkranz**

Jeden Freitag um 18.20 Uhr (falls nicht andere Anlässe).

**Freitags-Abend-Messe**

Ab Freitag, 04. September, feiern wir in Hausach wieder jeden Freitag um 19.00 Uhr eine Heilige Messe. Für Freitag, 11. September, gibt es wegen dem Fest „Kreuzerhöhung“ eine Sonderregelung (siehe separate Mitteilung).

**HORNBERG:****Dienstag-Rosenkranz**

Jeden Dienstag um 18.45 Uhr

**Eucharistische Anbetung**

Jeden 1. Donnerstag im Monat von 10-11 Uhr

*Zu diesen beiden Gebetsformen lesen Sie bitte die Erläuterungen weiter unten.*

**GUTACH:****Ökumenische Gottesdienste**

In Gutach feierten und feiern in der Gut-Wetter-Zeit monatlich einen ökumenischen open-air-Gottesdienst (auf dem Schulhof; bei Schlechtwetter weichen wir aus in die ev. Kirche). Für Herbst/Winter klären wir, ob eine Fortsetzung möglich ist.

**NIEDERWASSER:****Angebot für Interessierte**

Für Niederwasser besteht die Möglichkeit, dass interessierte Personen sich zum gemeinsamen Gebet versammeln,

sofern sie hierfür Interesse anmelden und die Bereitschaft aufbringen, dies zu organisieren und durchzuführen. Falls es zustande käme, würden wir hierfür ein Hygiene-Konzept erstellen.

**TRAUERFEIERN / BEERDIGUNGEN:**

In Hausach und Gutach besteht wieder die Möglichkeit, die Trauerfeiern nicht nur am Grab abzuhalten, sondern in der Aussegnungshalle beginnen zu lassen. Allerdings ist die Anzahl für Personen, die direkt in die Aussegnungshalle dürfen, eingeschränkt. Die Raumkapazität mit Berücksichtigung der „Corona“-Vorgaben beträgt in Hausach ca. 30 Personen und in Gutach ca. 4-5 Personen. In Hornberg ist die Aussegnungshalle weiterhin nicht nutzbar. In Niederwasser kann die halboffene Aussegnungshalle genutzt werden unter Beachtung der Hygiene-Sicherheitsabstände.

**Wie geht es weiter in „Corona-Zeiten“?**

So wie es aussieht, wird „Corona“ uns noch längere Zeit beeinträchtigen. Die Fragen, die sich hieraus ergeben, erfordern verantwortliche Antworten, die v.a. im Pfarrgemeinderat zur Beratung anstehen. Es wird vorzudenken sein, wie wir Weihnachten gestalten und sonstige Pfarrei-Aktivitäten. Wenn Sie Ideen oder Vorschläge haben, teilen Sie dies bitte den Pfarrgemeinderäten und Pfarrgemeinderätinnen oder uns hauptamtlichen Seelsorgern mit. Wir sind für jede Anregung dankbar! Vielleicht gibt es neue Formen von Aktivitäten oder Gestaltungen, die jetzt hilfreich wären.

**Hornberg: Helfer für Sonntagsgottesdienste**

Für die Sonntagsgottesdienste in Hornberg werden weitere Helferinnen und Helfer zur Durchführung der coronabedingten Maßnahmen gesucht. Lesen Sie dazu bitte die ausführlicheren Aufruf im „aktuell“ der zurückliegenden Woche.

**Weitere Mitteilungen****Fest „Kreuzerhöhung“**

Am Freitag, 11. September, feiern wir das Fest „Kreuzerhöhung“. Falls das Wetter mitmacht, gehen wir den Kreuzweg und feiern anschließend eine open-air-Messe vor der Kreuzbergkapelle. Start für den Kreuzweg ist um 17.30 Uhr am Brunnenhaus. Der Kreuzweg wird von der kfd vorbereitet. Falls es Regenwetter hat feiern wir in der Stadtkirche um 19.00 Uhr eine Heilige Messe. Der Kreuzweg und die open-air-Messe fallen dann aus.

**Karl Schmider: Kirchenmusiker und Komponist**

Am Freitag 18. September wird Karl Schmider (Kirchenmusiker und Komponist) 85 Jahre alt. Ihm zu Ehren feiern wir um 19.30 Uhr (nicht 19.00 Uhr!) in der Stadtkirche Hausach eine Heilige Messe mit anschließendem Orgelkonzert. Die Messe und das Konzert werden mit Kompositionen von Karl Schmider gestaltet. In der Messe wirkt eine kleine Schola des Kammerchores Offenburg mit, das Orgelkonzert spielen seine ehemaligen Orgelschüler.

**kfd-Kreuzweg**

Falls das Wetter mitmacht, gehen und beten wir wie jedes Jahr am Fest „Kreuzerhöhung“ den Kreuzweg zur Kreuzbergkapelle, dieses Jahr am Freitag, 11. Sept., Start 17.30 Uhr beim Brunnenhaus. Anschließend um 19.00 Uhr feiern wir eine Open-Air-Messe vor der Kreuzbergkapelle. Bei Schlechtwetter Gottesdienst um 19.00 Uhr in der Stadtkirche.

**Stadtradeln – die kfd Hausach bildet ein Team**

Liebe kfd-Frauen! Auch die Katholische Frauengemeinschaft will sich am Stadtradeln beteiligen und bildet hierfür das Team „kfd Hausach“. Mitmachen können alle Mitglieder, aber auch die Partner, Angehörigen, Freunde und Freundinnen... Egal, ob ihr viel Fahrrad fährt oder nur we-

nig: Vom 7.-27. September zählt jeder Kilometer. Die Hauptsache ist der Spaß an der Sache und unser Beitrag für eine klimafreundlichere Welt! Die gefahrenen Kilometer können gezählt oder geschätzt werden. So werden jeder Einkauf und jeder Ausflug mit dem Fahrrad zu einem Beitrag für unser Team, für die Stadt Hausach und für unser Klima.

Für diejenigen, die nicht im Internet unterwegs sind: Die Teamleitung wird eine Liste in der Kirche auslegen, in die sich jede und jeder mitsamt den gefahrenen Kilometern eintragen kann. Diese Angaben werden dann an die zuständige Stelle weitergeleitet.

Macht mit beim Team „kfd Hausach“! Bei Interesse und/oder Fragen meldet euch bei Brigitte Auel (Tel. 07831 968772) oder Anmeldung direkt im Internet unter [www.stadtradeln.de/hausach](http://www.stadtradeln.de/hausach).

### **Gemeindeteam Gutach**

Das Gemeindeteam Gutach traf sich am Donnerstag, den 23.07.2020 zur Sitzung. Tagesordnungspunkte waren die verbindliche Erstellung der Mitgliederliste des GT Gutach. Einige weitere Personen sollen noch hierfür angesprochen werden. Die beiden vergangenen Open -Air- Feiern auf dem Schulhof wurden reflektiert. Sie fanden gute Resonanz und wurden durchschnittlich von ca. 55 Teilnehmern besucht. Ein weiterer Open -Air- Gottesdienst ist am 12. September 2020 um 18.30 Uhr geplant. Anschließend wurde die Verabschiedung unserer Mesnerin und ehrenamtlicher Helfer besprochen. Pfarrer Nobs gab Infos u.a. zu den Themen Ministrantenausflug, Kinderchorprojekt, Beerdigungen. Im August wird eine Kolpingsgruppe in unserem Pfarrsaal Station machen, wozu ein Hygieneplan erstellt wurde. Des Weiteren berichtete Pfarrer Nobs über das Treffen mit den evangelischen und katholischen Hauptamtlichen Gutachs und einem Moderator. Sie erstellten einen Fahrplan, wie die christliche Zukunft Gutachs gestaltet werden kann. Ein entsprechendes Arbeitspapier wurde dem Gemeindeteam vorgestellt. Die katholischen Christen Gutachs sehen sich in Zukunft in zwei Richtungen aufgestellt. Einerseits in einer örtlichen, ökumenischen Schiene, andererseits in einer katholischen „langen“ Schiene als Filiale zugeordnet einer größeren Pfarrei. Die Tagesordnungspunkte Ausschreibung einer Mesnerstelle, die Wiederaufnahme katholischer Gottesdienste in Gutach und die Frage der Gebäudepflege mussten verhandelt werden.

*(Zusammenfassung von Sonja Rall)*

### **Gemeindeteam Hornberg**

*(Dies ist ein Kurzbericht; das GT-Treffen wurde in einem längeren Protokoll im Detail dokumentiert)*

Das GT traf sich am 28. Juli mit 12 Teilnehmenden. Zunächst wurden organisatorische Fragen des Hornberger Pfarrei-Betriebes in Corona-Zeiten besprochen. Danach erfolgte ein kurzer Rückblick auf die im Juli von einer Reinigungsfirma durchgeführte Grundreinigung des Pfarrzentrums. Für August und September plant das GT gemeinsame Entrümpelungs- und Aufräumaktion sowie eine ehrenamtliche Reinigung der Kirche.

Vermietungen: Es wird gerade an einem Konzept gearbeitet wie man den Pfarrsaal in Zukunft vermieten könnte. Die Vorbereitungen laufen. Es wird aber noch eine Weile dauern. Solange kein Konzept vorhanden ist, wird der Pfarrsaal nicht vermietet.

Begehung des Außenbereiches verwendet: Sichtung des Zustandes; Klärung und Organisation von Maßnahmen: Welche Arbeiten können ehrenamtlich geleistet werden und welche als Auftragsarbeiten? Es wird hingewiesen auf die starke Verunreinigung des Außenbereichs durch Jugendliche, die sich sowohl tagsüber als auch abends hinten Richtung Bach aufhalten; es soll für mehr Kontrolle gesorgt werden.

Hr. Heiko Enzmann wird im Nebenjob mit 20 Stunden pro Monat für die Betreuung des Pfarrzentrums arbeiten. Mittelfristig wird er die meiste Arbeitszeit für die Übergabe und Abnahme bei Vermietungen des Pfarrsaal benötigen. Auch für kleinere Reparaturen wird er gebraucht. Es sollte auch etwas Zeit für den Außenbereich bleiben, damit nicht alles in ehrenamtlicher Arbeit geleistet werden muss.

Oberer Parkplatz (neben Reichenbacherstraße): Die etwas ungeordnete Situation soll deutlicher als „Privatparkplatz“ und frische Markierungen geregelt werden. Eine Parkplatzordnung erstellt, die regelt, wer zu welchen Zeiten parkberechtigt sein wird. Deutlich werden muss: hier kann nicht jeder beliebig parken.

Werktagkapelle: Eventuell gäbe es Möglichkeiten, die Werktagkapelle etwas stärker als Raum für die persönliche Andacht und Gebet zu gestalten. Es sind dies lediglich Überlegungen, die das Erzbischöfliche Bauamt mit Pfarrer Nobs dem Gemeindeteam als Anregung vorstellt. Das Gemeindeteam kann, sofern es will, diese Anregung aufgreifen.

Seelsorge: Ideen – Vorschläge – Kritiken. Es sind zwei Familiengottesdienste angedacht; Können in Zukunft die Geburtstagsgratulationskarten evtl. vom Gemeindeteam verteilt werden?; Wiederaufnahme des Rosenkranzgebets (wegen Corona ausgefallen); Kontakt mit den Ministranten nach den Sommerferien; am Thema ‚Jugendgottesdienst‘ dran bleiben; Rückmeldungen zur Beichtpraxis in Hornberg.

### **Rosenkranzgebet in Hornberg**

„Vor allem fordere ich zu Bitten und Gebeten, zu Fürbitte und Danksagung auf, und zwar für alle Menschen... Das ist recht und gefällt Gott, unserem Retter; er will, dass alle Menschen gerettet werden und zur Erkenntnis der Wahrheit gelangen.“ (1 Tim 2,1.3-4). Am 8. September, dem Fest Mariä Geburt, nehmen wir in Hornberg das gemeinschaftliche Rosenkranzgebet sowie das Gebet um Priester- und Ordensberufungen in unserer Pfarrkirche wieder auf, jeweils dienstags um **18.45 Uhr**. Wir beten in unseren eigenen Anliegen und für unsere Kirchengemeinde Hausach-Hornberg, für alle Menschen in Not und den Frieden in der Welt sowie für alle, die noch nicht oder praktisch nicht mehr an unseren dreifaltigen Gott glauben. Am 2. und 4. Dienstag im Monat wird das Gebet mit Besinnung und Psalm oder einer Litanei etc. zu einer Andacht erweitert von alles in allem ca. einer Dreiviertelstunde.

Alle Gemeindemitglieder, gleich welcher Teilgemeinde, die etwas zum Guten verändern möchten, aber auch alle, die sich vielleicht nur einmal anschauen möchte, wie Katholiken beten, sind herzlich eingeladen. Die Teilnahme eignet sich auch für Kinder, die einmal beten möchten wie „die Großen“. Wer eine Mitfahrgelegenheit, gerade im Winter, regelmäßig oder auch nur einmalig, anbieten kann oder wer eine sucht, melde sich bitte spätestens zwei Tage vorher bei mir (Tel. 07833/955634, ab 19.30 Uhr). Ich werde dann versuchen, Anbieter und Suchende zusammenzubringen. Wer einen ganzen Rosenkranz nicht mitbeten kann oder möchte, überlege doch bitte, ob die Gebetsaktion „Gott kann“ von Missio Österreich nicht etwas für ihn wäre: Jeder, der mitmacht, betet täglich ein Gesätzchen für einen konkreten jungen Menschen seiner Wahl, der glaubensfern ist. Näheres im Internet unter [www.Gott-kann.at](http://www.Gott-kann.at).

*Konrad Kaltenbach*

### **Eucharistische Anbetung in Hornberg**

In Hornberg wird jetzt wieder monatlich jeweils am ersten Donnerstag des Monats von 10-11 Uhr das Allerheiligste zur Anbetung ausgesetzt. Vorgeschlagen wird, in dieser Zeit auch um geistliche Berufungen zu beten. Dieser Tag ist der monatliche Gebetstag um geistliche Berufungen. Mit einem Gebet, einer Meditation oder einem Lied eröffnen wir die Stunde. Die Zeit anschließend wird der persönlichen Betrachtung und dem stillen Gebet gewidmet sein. Es wird nicht erwartet, dass man die gesamte Stunde

über anwesend ist. So hat man die Möglichkeit, jederzeit für eine selbst gewählte Zeit zu verweilen. Wer immer die Gegenwart Jesu im allerheiligsten Altarsakrament betrachten oder in seiner Gegenwart beten möchte, ist herzlich willkommen!

Ingeborg Kaltenbach

#### **Vorschau:**

Di., 15.09., 19.30	Stiftungsrat
Mi., 16.09., 19.15	Foto-Termin GT Hausach
Mi., 16.09., 19.30	Gemeindeteam Hausach
Fr., 18.09., 19.30	Messe u. Konzert (Hausach)
Sa., 19.09., 19.30	(voraussichtl.): dt.-poln. Messe

#### **Wir Seelsorger sind für Sie da**

**Pfarrer Christoph Nobs** – Tel.: 07831/96699-13; E-Mail: [cn@hausach-hornberg.de](mailto:cn@hausach-hornberg.de)

**Gemeindefereferentin Kathrin Gerth** – Tel.: 07831 / 96699-18; e-mail: [kg@hausach-hornberg.de](mailto:kg@hausach-hornberg.de)

#### **KATHOLISCHES PFARRAMT**

Klosterstr. 21, 77756 Hausach / Telefon 07831/96699-0; E-Mail: [info@hausach-hornberg.de](mailto:info@hausach-hornberg.de) / Informationen: [www.hausach-hornberg.de](http://www.hausach-hornberg.de)

### **Kirchliche Nachrichten Ev. Kirchengemeinden Hausach und Gutach**



#### **Kirchliche Nachrichten Ev. Kirchengemeinden Hausach und Gutach vom 10.09. – 20.09.2020**

##### **Wochenspruch für den 14. Sonntag nach Trinitatis:**

Lobe den Herrn, meine Seele, und vergiss nicht, was er dir Gutes getan hat (Psalm 103,2)

#### **GOTTESDIENSTE:**

##### **12. September, Vorabend zum 14. Sonntag n. Trinitatis**

16:30 Uhr Hausach Kindergottesdienst im/beim ev. Gemeindehaus

18:30 Uhr Gutach Ökum. Open-Air Gottesdienst bei der Hasemannschule mit Pfarrer Dominik Wille und Pfr. Christoph Nobs, Sitzgelegenheit bitte mitbringen.

##### **13. September, 14. Sonntag n. Trinitatis**

11:00 Uhr Hausach Gottesdienst mit Pfarrer Dominik Wille

##### **20. September, 15. Sonntag n. Trinitatis**

9:30 Uhr Gutach Gottesdienst mit Prädikant Gerhard Bühler

11:00 Uhr Hausach Gottesdienst mit Prädikant Gerhard Bühler

**Unsere Gottesdienste und Veranstaltungen sind ökumenisch offen. Jede und Jeder ist herzlich willkommen!**

#### **NACHRICHTEN:**



**KIRCHE MIT KINDERN**

#### **Hausach: Kindergottesdienst am 12.09.2020**

Liebe Kinder, wir haben uns nun so lange Zeit nicht mehr gesehen. Das wollen wir ändern. Das KiGo-Team der evangelischen Friedensgemeinde Hausach lädt euch zu einem besonderen Kindergottesdienst am **SAMSTAG, den 12. September 2020 zwischen 16:30 bis 17:30 Uhr** an bzw. in das ev. Gemeindehaus in Hausach ein. Wir werden erfahren,

warum es so viele verschiedene Sprachen auf dieser Welt gibt.

Bitte bringt euch selbst etwas zu trinken mit. Durch die besondere Situation mit den Einschränkungen, ist es momentan schwierig Getränke zur Verfügung zu stellen. Für den Fall, dass wir wetterbedingt nicht hinaus können, bitte auch einen **Mund-Nasen-Schutz nicht vergessen**. Dies gilt nur für Kinder **ab 6 Jahren**. Wir werden diesen nicht die ganze Zeit aufsetzen.

Es grüßt Euch und Eure Familien

Eure Beate Kadel und das gesamte Kindergottesdienstteam

#### **Gutach: Gemeindebücherei**

Am Donnerstag, 17. September ist von 15:30 – 18:00 Uhr die Bücherei geöffnet. Unter Einhaltung der üblichen Hygieneregeln können wieder Bücher entliehen werden.

#### **Urlaub Sekretärinnen und Pfr. Wille:**

Das Büro in **Gutach** ist vom 01.09.-11.09. geschlossen. Pfr. Wille hat **Urlaub** vom 26.08.-10.09.

#### **Vertretungübernehmen:**

05.09. bis 09.09. Pfarrer Hans-Michael Uhl

Erreichbarkeit in den angegebenen Zeiträumen über die Diensthandynummer: 0171 / 81 33 839

#### **KONTAKT:**

##### **Pfarrer Dominik Wille, Hausach und Gutach**

Tel.: 07833 / 242, E-Mail: [dominik.wille@kbz.ekiba.de](mailto:dominik.wille@kbz.ekiba.de)  
Termine und Besuche nach Vereinbarung

##### **Seelsorgliche Notfälle, Aussegnungen und Todesfälle**

Tel: 0171 / 81 33 839

##### **Ev. Pfarramt Gutach:**

Vom 01.09.-11.09. geschlossen.  
Langenbacherweg 9, 77793 Gutach

##### **Sekretariat: Eva Prill**

Dienstag: 15.00 – 17.00 Uhr  
Freitag: 09.00 – 11.00 Uhr  
Tel.: 07833 / 242; Fax: 07833 / 8555  
E-Mail: [gutach@kbz.ekiba.de](mailto:gutach@kbz.ekiba.de)  
Web: [www.ekigutach.de](http://www.ekigutach.de)

##### **Ev. Pfarramt Hausach:**

Vom 14.08.-04.09. geschlossen.  
Eisenbahnstr. 58, 77756 Hausach

##### **Sekretariat: Gabi Billharz**

Mittwoch: 15.00 – 18.00 Uhr  
Freitag: 10.00 – 12.00 Uhr  
Tel.: 07831 / 279 ; Fax: 07831 / 82115  
E-Mail: [hausach@kbz.ekiba.de](mailto:hausach@kbz.ekiba.de)  
Web: [www.ekihausach.de](http://www.ekihausach.de)



## Jehovas Zeugen Versammlung Hausach

Freitag

19.00 Uhr: *Schätze aus Gottes Wort:*  
Thema: „Sieh das Leben so, wie Jehova es sieht“ - 2. Mose 21: 20, 22, 23, 28, 29

„Unser Leben und Dienst als Christ“  
Besprechung biblischer Themen und fortlaufender Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft.

20.00 Uhr: *Bibelkurs: Jesus- der Weg, die Wahrheit, das Leben!*  
Thema: „Jesus wird verurteilt und zur Hinrichtung abgeführt“ - Johannevangelium 19: 6- 17

Sonntag

10.00 Uhr: *Biblischer Vortrag*

10.45 Uhr: *Wachturm-Bibelstudium:*  
Thema: „Denk nicht höher von dir, als nötig ist“ - Römerbrief 12: 3

Jeder ist eingeladen über Telefon oder Videokonferenz dabei zu sein. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an die Kontaktadresse oder an einen Zeugen Jehovas in Ihrer Nähe.

Kontaktadresse:

Jehovas-Zeugen-Hausach@gmx.de



### 10 Jahre Donnerstags in der Ortenau – Genuss mit allen Sinnen

Der „Donnerstag in der Ortenau“ ist ein beliebter Event-Tag im Kreisgebiet, der in diesem Jahr zehntes Jubiläum feiert! Die vielfältigen Veranstaltungen laden dazu ein, die kulinarischen und kulturellen Besonderheiten der Region zu entdecken. Bitte haben Sie Verständnis, dass aufgrund der aktuellen Situation im Rahmen der Corona-Pandemie, einige Veranstaltungen nur unter bestimmten Auflagen stattfinden können. Nähere Informationen zu möglichen Auflagen erfahren Sie direkt beim jeweiligen Veranstalter.

Am 17. September finden folgende Veranstaltungen statt:

#### Oppenau: Oppenauer Städtle Hops

Genießen Sie die kulinarischen Köstlichkeiten aus Küche und Keller der Oppenauer Gastronomie. Entlang der kleinen Wanderung durch das Oppenauer Städtle wird ein 4-Gänge-Menü mit korrespondierenden Getränken serviert. Treffpunkt: 17.30 Uhr, Pavillon - Bar-Bistro-Biergarten, Poststr. 1, 77728 Oppenau. Die Kosten betragen 49 Euro. Infos und Voranmeldung bis zum Vortag, 12.00 Uhr, unter 07804 4836 oder oppenau@renchtal-tourismus.de, max. 16 Teilnehmer.

#### Nordrach: Bauernkräutergarten mit Fingerfood

Lernen Sie die aromatischen Kräuter und deren Verwendung beim Rundgang im hofeigenen Kräutergarten kennen. Was kann alles daraus hergestellt werden? Natürlich gibt es auch was zum Probieren. Treffpunkt: 18 Uhr, Heidenbühl 2, 77787 Nordrach. Die Kosten betragen 15 €. Infos und Voranmeldung bis 2 Tage vor der Veranstaltung unter 07838 663 oder info@heidenbuehlhof.de, max. 15 Teilnehmer.

#### Sasbach: Räucherfisch trifft Wein-Open-Air

Lassen Sie sich genussvoll verführen von der zarten Buttermakrele bis hin zum herzhaften Rollmops. Mit einem Farbenspiel der Weine erleben Sie interessante Räucherfisch-Wein-Kombinationen. Treffpunkt: 19 Uhr, Weinkästle, Am Rebbuckel 38, 77880 Sasbach. Die Kosten betragen 40 Euro. Infos und Voranmeldung bis zum 09.09.2020 unter 07841 684460 oder info@weinkaestle.de.

Jeden Donnerstag finden die Veranstaltungen: Vesperwanderung auf dem Lautenbacher Hexensteig (Lautenbach), Oberkircher Weinwanderung „Von der Höll ins Paradies“ (Oberkirch) und die offene Weinprobe in Gengenbach statt. Alle Informationen zu den wöchentlichen Veranstaltungen finden Sie unter <https://www.ortenau-tourismus.de/der-ortenaukreis/Aktuelles>.

### Kreisjugendring Ortenau Förderpreis 2019/2020 – jetzt bewerben...

An alle Ansprechpartner der Vereine/Verbände, Jugendgruppen und Engagierte der **Kinder- und Jugendarbeit im Ortenaukreis**



Liebe ehrenamtlich Engagierte im Ortenaukreis!

Unter der Schirmherrschaft von Landrat Frank Scherer fördert der Kreisjugendring Ortenau (KJRO) Projekte der ehrenamtlichen Jugendarbeit in der Region mit insgesamt 1.500€.

Als Dachverband der Jugendverbände und -organisationen vertritt der KJRO die Anliegen und Interessen von Kindern und Jugendlichen im Ortenaukreis. Es gibt zahlreiche Jugendgruppen, die sehr gute Arbeit leisten. Der Förderpreis ist eine **Auszeichnung für ehrenamtliches Engagement in der Kinder- und Jugendarbeit** und soll neben einer Dankesfeier zur Preisverleihung auch eine finanzielle Anerkennung bieten. Er wird initiiert vom KJRO in Kooperation mit dem Jugendamt Ortenaukreis.

Mitmachen können alle Jugendgruppen zwischen 9 und 27 Jahren, die ihren Sitz in der Ortenau haben und im Schuljahr 2019/2020 ein Projekt für Kinder und/oder Jugendliche durchgeführt haben.

Als Projekt kann dabei vieles in Frage kommen: Aktionen und Aktivitäten, die z.B. besonders nachhaltig, integrativ, kreativ, innovativ, lehrreich, gemeinschaftsfördernd oder sozial waren... einfach ausgedrückt: die gefördert werden sollten! In diesen besonderen Zeiten können auch digitale

Angebote oder andere Corona-Aktionen eingereicht werden. Bewerbungen sind alle erlaubt!

Fragen zum Förderpreis beantworten auch gerne Jörg Lange (0179/2290014) und Hannah Kohl (0781/925034)

**Bewerbungsschluss: 14.09.2020**

**Weitere Infos und Bewerbungshinweise gibt es in der Anlage oder unter [www.kreisjugendring-ortenau.de/preis](http://www.kreisjugendring-ortenau.de/preis)**

Gerne darf auch die Social Media Vorlage verwendet werden um den Förderpreis zu bewerben.

**Das Team des Förderpreises freut sich auf eine spannende Bewerbungsphase und eine tolle Preisverleihung.**

### Versuchsfeldtag Mais im September findet nicht statt

Das Amt für Landwirtschaft im Landratsamt Ortenaukreis hat den Versuchsfeldtag Mais abgesagt, der ursprünglich am 9. September 2020 auf dem Zentralen Versuchsfeld in Mahlberg-Orschweier geplant war. „Die notwendigen Kontaktbeschränkungen können sowohl bei der Besichtigung der Kleinparzellen als auch in der Feldscheune nicht eingehalten werden“, bedauert Pflanzenschutzberater Volker Heitz. Interessierte könnten jedoch vor Ort unter Beachtung der jeweils geltenden Abstands- und Hygieneregeln einen Rundgang in Eigenregie über das Versuchsfeld machen. Der gedruckte Versuchsfeldführer werde direkt am Versuchsfeld in einer Infobox zur Verfügung stehen und die Sortenversuche seien wie in den Vorjahren ausgeschrieben.

Die Berater des Landwirtschaftsamtes stehen auch weiterhin bei Fragen telefonisch oder per E-Mail zur Verfügung.

### Fotowettbewerb „Sommer in der Ortenau“

Unter dem Motto „Sommer in der Ortenau“ startet die Tourismusabteilung im Landratsamt Ortenaukreis ihren vierten Fotowettbewerb. Ab sofort kann sich jeder mit einer Kamera ausstatten oder im richtigen Moment sein Smartphone zücken und bis zum 13. September 2020 die schönsten Fotos über die Tourismuswebsite unter [www.ortenau-tourismus.de/fotowettbewerb](http://www.ortenau-tourismus.de/fotowettbewerb) einreichen. Gesucht sind sommerliche Motive von Naturlandschaften und Freizeitaktivitäten, über kulturellen Stätten wie Sehenswürdigkeiten, Schlösser und Burgen bis hin zu kulinarischen Köstlichkeiten der Ortenau. Die besten Fotos werden von einer unabhängigen Fachjury prämiert und den Gewinnern winken attraktive Preise. Ausführliche Informationen und Teilnahmebedingungen sind auf der Tourismuswebsite abrufbar. Fragen beantwortet die Tourismusabteilung unter Telefon 0781 805 1737 oder per E-Mail [tourismus@ortenaukreis.de](mailto:tourismus@ortenaukreis.de).

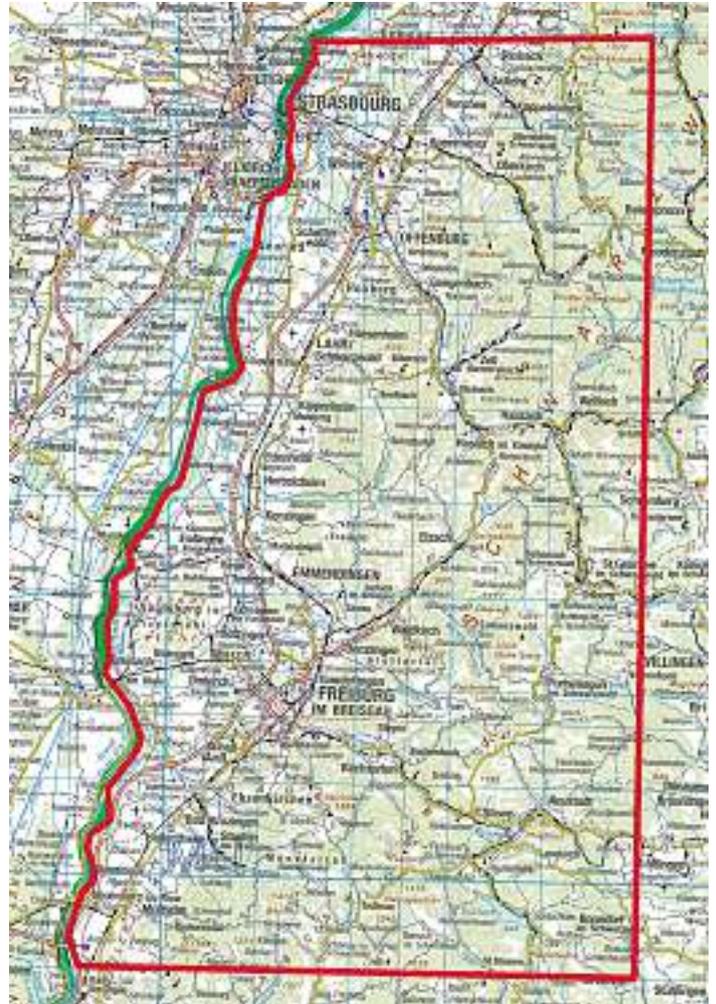
### Truppenübung der Bundeswehr vom 07.09. – 11.09.2020

Das Bundesamt für Infrastruktur, Umweltschutz und Dienstleistungen der Bundeswehr, Kompetenzzentrum Baumanagement Stuttgart, hat folgende Truppenübung angekündigt:

- **Art der Übung** Aufklärungsübung „Lynx“
- **Zeitraum** 07.09.2020, 07:00 Uhr – 11.09.2020, 12:00 Uhr
- **Übungsraum** u.a. Gemarkung Hornberg, Gutach, Hausach (s. Karte)

- **Truppenstärke** 50 Soldaten, 18 Fahrzeuge
- **Besonderheiten** Verwendung von Übungsmunition

Es ist deshalb bei der Jagdausübung und bei Tätigkeiten im Wald verstärkt auf die Sicherheit zu achten. Dabei wird allen Personen nahegelegt, sich von den Truppeneinrichtungen sowie von liegengelassenen Sprengmitteln, Fundmunition usw. fernzuhalten.



### Verschiedenes



Deutsche  
Rentenversicherung  
Baden-Württemberg

### Pflegen lohnt sich auch für Rentner

Personen, die jemanden pflegen und dabei selbst bereits Rentnerin oder Rentner sind, können unter bestimmten Voraussetzungen ihre Rente erhöhen. Dies teilt die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg mit. Das Flexi-Rentengesetz macht es möglich: Wer einen Angehörigen in häuslicher Umgebung pflegt und vor der Regelaltersgrenze bereits eine Altersrente bezieht, für den zahlt die Pflegekasse weiterhin Rentenbeiträge ein. Diese zusätzlichen Beiträge erhöhen die Altersrente, die bei Erreichen der Regelaltersgrenze dann ausbezahlt wird.

Ab der Regelaltersgrenze ändert sich jedoch die rechtliche Grundlage für die Beitragseinzahlung. Beiträge von der Pflegekasse werden nämlich nur dann weitergezahlt, sofern der Pflegendende nicht Altersvollrentner ist. Bezieht er jedoch keine Altersvollrente, sondern nimmt 99 Prozent als sogenannte Wunschteilrente in Anspruch, muss die Pflegekasse weiterhin Rentenbeiträge in das Rentenkonto des Pflegenden einzahlen. Diese Beiträge können den Rentenanspruch dann immer zum 1. Juli des Folgejahres erhöhen.

Ob sich die Pflege tatsächlich rentensteigernd auswirkt, in welchen Fällen die Pflegekasse Beiträge zur gesetzlichen Rentenversicherung zahlt und was sonst beachtet werden muss, dazu berät die DRV Baden-Württemberg in einem Beratungsgespräch entweder telefonisch oder nach vorheriger Terminvereinbarung in einem ihrer Regionalzentren oder einer ihrer Außenstellen.

Weitere Informationen und Berechnungsbeispiele enthält die Broschüre »Rente für Pflegepersonen: Ihr Einsatz lohnt sich«. Sie kann kostenlos unter der Telefonnummer 0721 825-23888 oder per E-Mail (presse@drv-bw.de) bestellt werden. Im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung.de](http://www.deutsche-rentenversicherung.de) steht die Broschüre als PDF zum Herunterladen zur Verfügung.



### Unterrichtsbeginn an den KSH

Nach den Sommerferien beginnt der Unterricht für alle fortgeführten Klassen (WG 12 und 13 sowie BFW 2) am Montag, den 14. September um 7.40 Uhr beim Klassenlehrer bzw. der Klassenlehrerin.

Die neuen Schülerinnen und Schüler des Wirtschaftsgymnasiums (WG 11) treffen sich um 8.30 Uhr. Das Berufskolleg I (BK I) startet um 9.15 Uhr und das Berufskolleg II (BK II) um 10.30 Uhr. Die Schülerinnen und Schüler der Berufsfachschule Wirtschaft im ersten Jahr (BFW 1) kommen um 11.00 Uhr zusammen.

Die Industriekaufleute im ersten Jahr starten ebenfalls am Montag, den 14. September um 14.00 Uhr. Sie haben montags und freitags Unterricht.

Der Unterricht für die Industriekaufleute im zweiten Ausbildungsjahr beginnt am Dienstag, den 15. September um 7.40 Uhr. Sie haben dienstags und donnerstags Unterricht. Das dritte Ausbildungsjahr startet an den KSH am Mittwoch, den 16. September um 7.40 Uhr; die Schultage sind Mittwoch und Freitag. Für alle Industrieklassen gilt das A-/B-Wochenmodell mit 10 Unterrichtsstunden am langen Berufsschultag und 6 Stunden am kurzen Berufsschultag, der alle zwei Wochen stattfindet.

Auch für die Einzelhandelskaufleute und Verkäuferinnen und Verkäufer geht es wieder los. Im ersten Jahr beginnt der Unterricht am Mittwoch, den 16. September um 7.40 Uhr; die Schultage sind Mittwoch und Freitag. Das zweite Ausbildungsjahr startet am Dienstag, den 15. September um 7.40 Uhr; die Schultage sind Dienstag und Donnerstag. Im dritten Jahr geht es am Mittwoch, den 16. September um 7.40 Uhr los; die Schultage sind Montag und Mittwoch.

Die Klassenräume sind am ersten Schultag am Eingang ausgehängt.

Wir wünschen allen einen guten und gesunden Start in das neue Schuljahr und freuen uns auf die Zusammenarbeit.



**Mähaktion des NABU Mittleres Kinzigtal e.V. geht weiter**  
Am Freitag, 4. Sept. um 17.00 Uhr und am Samstag, 5. Sept. um 9.00 Uhr Treffpunkt am Biotop in der Kraftzig in Steinach.

Wir freuen uns über jede helfende Hand. Für Getränke und Bewegung ist gesorgt.

Rückfragen bei Christine Haas-Matt, Tel. 07832-3152

### Fortsetzung der DRK-Yoga-Kurse in Hausach

Der DRK-Kreisverband Wolfach setzt seine Yoga-Kurse wie folgt fort: Die Kurse von Alexandra Uhl montags, ab 14. September um 8:30 Uhr, 10:15 Uhr und 17:30 Uhr und mittwochs, ab 16. September um 18.15 Uhr. Der Kurs von Annette Götz beginnt am Dienstag, 13. Oktober um 19.00 Uhr. Alle Kurse finden im DRK-Zentrum in Hausach, Hauptstr. 82c, statt.

Freie Plätze gibt es noch in Kursen, montags Morgen Kursen 8:30 und 10:15. Infos und Anmeldung bei Waltraud Baumann, Tel. 07831935512.

### OBERFINANZDIREKTION KARLSRUHE

#### Any questions? Et voilà! Steuerchatbot kann nun auch Englisch und Französisch

Bei Fragen rund um die Steuererklärung können Bürgerinnen und Bürger seit November 2018 den Steuerchatbot der baden-württembergischen Steuerverwaltung nutzen. Rund um die Uhr beantwortet der virtuelle Assistent Fragen aus allen Bereichen des Steuerrechts.

Ab sofort können die Bürgerinnen und Bürger auch auf Englisch oder Französisch mit ihm kommunizieren.

Insbesondere die Innovationskraft der baden-württembergischen Unternehmen zieht Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer aus aller Welt an. Englisch dient hierbei als wichtige Brückensprache. Durch die Nähe zu Frankreich ergeben sich aber auch regelmäßig Anliegen in französischer Sprache.

Dabei sind die Antworten stets aktuell, kompetent und stammen unmittelbar von der baden-württembergischen Steuerverwaltung.

Der Steuerchatbot ist bundesweit einmalig. Nachdem er anfangs überwiegend einfache und häufig gestellte Fragen beantwortet hat, kann er mittlerweile zuverlässig Auskunft über die unterschiedlichsten Fragen aus allen Bereichen des Steuerrechts geben. Dabei wird der Steuerchatbot von den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der baden-württembergischen Steuerverwaltung ständig überwacht, um sein steuerliches Wissen kontinuierlich zu verbessern und die Richtigkeit der Antworten zu gewährleisten.

Bürgerinnen und Bürger finden den Steuerchatbot auf der Internetseite ihres Finanzamts, der Oberfinanzdirektion Karlsruhe oder des Ministeriums für Finanzen Baden-Württemberg.

**Verkauf im Kultur- und Tourismusbüro****Hausach, Tel. 07831/7975**

Ab sofort können Sie im Kultur- und Tourismusbüro Tickets für alle Veranstaltungen erwerben, die über das Reservix-Buchungssystem erhältlich sind.



**Backset Schwarzwälder Kirschtorte im praktischen Schwarzwaldkoffer zur Herstellung der echten Schwarzwälder Kirschtorte**  
Setpreis: 18,50 Euro



**Tasse mit Hausach Skyline**

Preis: 7,50 Euro



**Rezeptbüchlein**

Preis: 5,00 Euro



**Geobox**

Gesteins-Set für GeoTouren im Mittleren Schwarzwald

Preis: 7,00 Euro



**Foto-Edition LeseLenz 2.0 -**

Manfred Poor  
verschiedene Exemplare  
Preis/Stück 25,00 Euro



**Magnete**

Preis 2,00 Euro



Neu eingetroffen:

**Ortenauer Straußenführer 2020**

Preis: 1,50 Euro

**Baden-Württemberg****Polizeipräsidium Offenburg**

Tipp der Polizei: Mit Helm – ist cool!

Weniger cool sind Verletzungen, wenn der Kopf beim Fahrradunfall auf die Fahrbahn, den Bordstein oder eine Gartenmauer gekracht ist. Der Radhelm schützt: Nutzen Sie die Chance!

Infos: [www.gib-acht-im-verkehr.de](http://www.gib-acht-im-verkehr.de)

**Entwicklung des Arbeitsmarktes im August 2020**

- 10.252 Frauen und Männer in der Ortenau ohne Arbeit
- Leichter Anstieg der Arbeitslosenquote auf 4,0 Prozent
- Kurzarbeit spielt weiterhin eine große Rolle

Offenburg – Teilweise saisonal bedingt, aber auch durch die Auswirkungen der Corona Pandemie ist im August die Anzahl der arbeitslosen Menschen gegenüber dem Vormonat um 335 Personen weiter gestiegen. Aktuell sind 10.252 Menschen im Ortenaukreis (+3,4 Prozent gegenüber Juli) arbeitslos gemeldet. Die Arbeitslosenquote liegt über beide Rechtskreise zusammen bei 4,0 Prozent. Im Vorjahr lag sie im August bei 3,0 Prozent. Die Regionaldirektion in Stuttgart gab im August 2020 für Baden-Württemberg eine Arbeitslosenquote von 4,6 Prozent bekannt.

**Entwicklung nach Rechtskreisen**

Die Entwicklung der Arbeitslosigkeit verläuft in den beiden Rechtskreisen im Vormonatsvergleich sehr unterschiedlich: Im Bereich der Arbeitslosenversicherung (Rechtskreis SGB III) stieg im Vergleich zum Vormonat die Zahl der Arbeitslosen um 428 Personen (+7,2 Prozent) auf 6353. Ursache sind hierfür weiterhin die konjunkturellen und Pandemie bezogenen Entwicklungen und teilweise saisonale Gründe. Die Zahl der Arbeitslosen im Bereich

der Grundsicherung (Rechtskreis SGB II) reduzierte sich gegenüber Juli um 93 Personen (-2,3 Prozent) auf 3899 Personen.

### Entwicklung am Arbeitsmarkt (SGB III)

„Die Zahl arbeitsloser Menschen hat besonders im Bereich der Arbeitslosenversicherung in der Ortenau im Monat August 2020 zugenommen. Zum einen haben sich vermehrt junge Menschen nach ihrer Ausbildung arbeitslos gemeldet, um damit die Zeit bis zur Aufnahme einer Arbeit oder dem Beginn einer weiterführenden Schule bzw. eines Studiums zu überbrücken. Aber auch befristete Beschäftigungen wurden vermehrt aufgrund der angespannten Situation nicht verlängert. Viele Firmen nutzen weiterhin das Instrument der Kurzarbeit, um Entlassungen zu vermeiden und die Arbeitsplätze zu erhalten. Vor diesem Hintergrund ist die Entscheidung, die Bezugsdauer von Kurzarbeitergeld zu verlängern, zu begrüßen,“ sagt Horst Sahrbacher, Vorsitzender der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Offenburg.

### Arbeitslosenversicherung (SGB III)

Bei der Arbeitsagentur Offenburg und ihren Geschäftsstellen meldeten sich im Berichtsmonat 1612 Personen neu oder erneut arbeitslos, 327 Arbeitslosmeldungen mehr als im Vormonat (+25,4 Prozent). Im Gegenzug beendeten im gleichen Zeitraum 1190 Personen ihre Arbeitslosigkeit. Seit Jahresbeginn haben sich 11849 Personen, bei der Agentur für Arbeit Offenburg arbeitslos gemeldet, im Vergleich zum Vorjahreszeitraum waren das 837 bzw. 7,6 Prozent Arbeitslosmeldungen mehr. Dem gegenüber stehen im gleichen Zeitraum 9.189 Abmeldungen von arbeitslosen Personen, 957 bzw. 9,4 Prozent weniger als noch vor einem Jahr.

### Entwicklung nach Personengruppen (SGB III)

Im August waren 2712 Frauen ohne Arbeit, 150 mehr als im Vormonat. Bei den männlichen Personen stieg die Zahl der Arbeitslosen in den letzten vier Wochen um 278 auf 3641. Besonders die Anzahl an arbeitslosen Jugendlichen unter 25 Jahren ist um 233 auf 1010 (+30,0 Prozent zum Juli) gestiegen.

Die jetzige Situation am Arbeitsmarkt macht es auch den Menschen, die bereits ein Jahr oder länger arbeitslos gemeldet sind, schwierig wieder Arbeit zu finden. Die Zahl langzeitarbeitsloser Menschen hat im Vergleich zum Vormonat um 50 zugenommen und liegt aktuell bei 540 Personen (+10,2 Prozent). Momentan sind 387 schwerbehinderte Menschen ohne Beschäftigung auf der Suche nach einer Stelle. Das sind 15 mehr als im Juli (+4,0 Prozent). Im August erhöhte sich außerdem die Zahl an arbeitslosen Menschen, die älter sind als 50 Jahre um 33 auf 2160 (+1,6 Prozent).

### Die Arbeitslosenzahlen (SGB III) aus den Geschäftsstellen

Im Sommermonat August ist die Zahl der Menschen, die eine Beschäftigung suchen, im Vergleich zum Juli, als auch im Vergleich zum Vorjahresmonat in allen Geschäftsstellen gestiegen. Derzeit suchen im Raum Offenburg 1.753 Frauen und Männer eine Arbeitsstelle. Dies sind 123 (+7,5 Prozent) mehr als noch vor vier Wochen. In Kehl stieg verglichen zum Vormonat die Zahl der Arbeitslosen um 100 (+11,7 Prozent) auf 953 Personen. Im Vergleich zum Vormonat verzeichnete die Geschäftsstelle Lahr einen Anstieg um 95 arbeitslose Menschen auf 1891 (+5,3 Prozent). Auch im Bezirk Hausach nahm die Zahl der Arbeitslosen um 45 auf 626 Personen zu (+7,7 Prozent). In Achern suchen 668 Personen eine Arbeit, dies entspricht einem Anstieg von 32 im Vergleich zum Juli (+5,0 Prozent) und in der Geschäftsstelle Oberkirch gibt es 462 Menschen ohne Beschäftigung, was einem Plus von 33 entspricht (+7,7 Prozent).

### Stellensituation

Die Nachfrage nach Arbeitskräften ist im Ortenaukreis wieder leicht gestiegen. Trotz der noch teilweise andauernden Betriebsferien und der Pandemieumstände konnte der Arbeitgeber-Service der Arbeitsagentur 648 neue Stellenangebote akquirieren. Das waren 133 (+25,8 Prozent) mehr als im Vormonat. Derzeit gibt es 2914 offene Arbeitsstellen in der Ortenau.

### Kurzarbeit (KuG)

Im August haben insgesamt 27 Unternehmen im Ortenaukreis Kurzarbeit für 595 Menschen neu angezeigt und damit deutlich weniger als noch im Juli (93 Firmen für 1696 Beschäftigte). Damit setzt sich die Entwicklung fort, dass immer weniger Firmen Kurzarbeit neu anzeigen. Seit Beginn der Ausnahmesituation aufgrund der Corona Entwicklungen haben insgesamt 4836 Ortenauer Firmen für 72107 betroffene Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer Kurzarbeit angezeigt. Wie viele Beschäftigte tatsächlich verkürzt arbeiten müssen, wird sich erst zeitversetzt zeigen, wenn die Betriebe Kurzarbeit abrechnen. Für die Vorlage der Abrechnungsunterlagen können sich die Unternehmen bis zu drei Monate Zeit lassen.

### Ausbildungsmarkt

Heute beginnt für viele Nachwuchskräfte ihr erster Tag als Auszubildende oder Auszubildender in den Betrieben. Seit Beginn des Berufsberatungsjahres am 01. Oktober 2019 haben sich bei der Arbeitsagentur Offenburg 2422 Jugendliche gemeldet, 358 (-12,9 Prozent) weniger als im Vorjahr, die eine Ausbildungsstelle suchen. Davon sind Ende August noch 404 unversorgt. Im gleichen Zeitraum haben Ortenauer Unternehmen 3156 Ausbildungsstellen gemeldet, 341 weniger als im August 2019 (-9,8 Prozent). Davon sind Ende August 1048 unbesetzt. Rein rechnerisch entfallen damit auf jeden unversorgten Bewerber 2,6 freie Ausbildungsstellen. Die Berufsberaterinnen und Berufsberater unterstützen gerne junge Menschen, die aktuell noch auf der Suche nach einem Ausbildungsplatz sind. Viele Ausbildungsplätze in nahezu allen Bereichen sind noch unbesetzt. Wer noch Unterstützung bei der Berufswahl und bei der Ausbildungsstellensuche benötigt, kann sich gerne dienstags und donnerstags von 14 bis 16 Uhr, sowie mittwochs von 10 bis 12 Uhr telefonisch an die Berufsberatung unter 0781- 9393 668 oder per E-Mail an Offenburg.Berufsberatung@arbeitsagentur.de wenden. .




**Wir sorgen dafür, dass aktuelle und lokale Informationen dort ankommen, wo sie am meisten interessieren: in den Haushalten der Städte und Gemeinden.**



## Wir haben für Sie geöffnet



Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof (Gutach)	Tel. 07831/9356-0, <a href="http://www.vogtsbauernhof.de">www.vogtsbauernhof.de</a> Öffnungszeiten: 10. Mai bis 1. November 2020: täglich von 09.00 bis 18.00 Uhr (letzter Einlass 17:00 Uhr), im August täglich von 9.00 bis 19.00 Uhr (letzter Einlass 18.00 Uhr)
Sommerrodelbahn (Gutach)	Tel. 07831/965580, <a href="http://www.sommerrodelbahn-gutach.de">www.sommerrodelbahn-gutach.de</a> Öffnungszeiten: 18. Mai bis 13. September: täglich von 10.00 bis 20.00 Uhr, Sommerferien Baden-Württemberg: täglich von 09.00 bis 20.00 Uhr, 14. September bis Anfang November: täglich von 10.00 bis 18.00 Uhr
Park mit allen Sinnen (Gutach)	Tel. 0172/9060241, <a href="http://www.parkmitallensinnen.de">www.parkmitallensinnen.de</a> Öffnungszeiten: 10. Mai bis 13. September 2020: täglich von 10.00 bis 19.00 Uhr (letzter Einlass 18.00 Uhr), 14. September bis 25. Oktober 2020: täglich von 11.00 bis 17.15 Uhr (letzter Einlass 16.15 Uhr)
Adventuregolf (Gutach)	Tel. 07833 9657404, <a href="http://www.adventuregolf-gutach.de">www.adventuregolf-gutach.de</a> Öffnungszeiten: 30. Mai bis 14. Juni 2020 (Pfingstferien): täglich von 10.00 bis 20.00 Uhr, 15. Juni bis 28. Juli 2020: Montag Ruhetag, Dienstag bis Freitag 13.00 bis max. 20.00 Uhr, Samstag und Sonntag 10.00 bis 20.00 Uhr 29. Juli bis 13. September 2020 (Sommerferien): täglich von 10.00 bis 20.00 Uhr, 14. September bis 25. Oktober 2020: Montag und Dienstag Ruhetag, Mittwoch bis Freitag 13.00 bis max. 20.00 Uhr, Samstag und Sonntag 10.00 bis max. 20.00 Uhr; 26. Oktober bis 1. November 2020 (Herbstferien): täglich von 10.00 bis max. 20.00 Uhr; Ab 2. November bis Mitte Dezember nur noch Samstag und Sonntag geöffnet
Schwarzwälder Trachtenmuseum (Haslach)	Dienstag bis Sonntag (auch Feiertage) 10.00 bis 12.30 Uhr + 13.30 bis 17.00 Uhr, Telefonische Auskünfte unter 07832/706-172
Hansjakobmuseum (Haslach)	Mittwoch 10.00 bis 12.30 Uhr + 15.00 Uhr – 17.00 Uhr, Freitag 15.00 bis 17.00 Uhr, Sonntag 10.00 bis 12.30 Uhr + 15.00 bis 17.00 Uhr. Infos unter Tel. 07832/706-172-oder 4715
Minigolf Hausach	Montag - Donnerstag. 12.00 bis 22.00 Uhr, Fr, Sa, So und Feiertag 10.00 bis 22:00 Uhr, Mi geschlossen!
Greifvogel-Flugvorführungen (Hornberg)	01.06., 28.06., 19.07., 09.08., 23.08., 06.09., 20.09., 04.10., 18.10. je 15 Uhr
Bogenparcours Schwarzwald (Mühlenbach)	Öffnungszeiten ganzjährig von 09.00 bis 18.00 Uhr, Anmeldung „Startup-Tour“ für Bogenneulinge, <a href="mailto:info@bogenparcours-schwarzwald.de">info@bogenparcours-schwarzwald.de</a> , <a href="http://www.bogenparcours-schwarzwald.de">www.bogenparcours-schwarzwald.de</a>
Dorotheenhütte Glashütte (Wolfach)	Täglich 10.00 bis 16:00 Uhr; letzter Einlass in die Glashütte und Glasmuseum 15.30 Uhr
Mineralienhalde Grube Clara (Wolfach)	Montag bis Samstag 09.00 bis 17.00 Uhr
Minigolfplatz Wolfach (nur bei schönem Wetter)	Montag bis Freitag. 11.30 bis 22.00 Uhr; Samstag und Sonntag. 13.00 bis 22:00 Uhr
Freibad Haslach	täglich von 12.00 bis 20.00 Uhr für <u>angemeldeten</u> Publikumsverkehr
Freibad Hofstetten	10.00 bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 19.30 Uhr, Einlass spätestens 19.00 Uhr, max. 200 Badegäste
Freibad Hornberg	16. Juni bis 20. August: Montag bis Freitag 9.00 bis 20.00 Uhr, Samstag und Sonntag 10.00 bis 20.00 Uhr, ab 21. August bis 19.00 Uhr
Freibad Steinach	Dienstag bis Sonntag 12.00 bis 20.00 Uhr
Kinzigtalbad Ortenau, Hausach	9.00 bis 14.00 Uhr und 15.00 Uhr bis 20.00 Uhr, vorherige Anmeldung: max. 2 Tage vorher auf <a href="http://www.kinzigtalbad-ortenau.de">www.kinzigtalbad-ortenau.de</a> oder an der Schwimmbadkasse, Sauna bleibt vorerst geschlossen



# Mitteilungen aus Hausach



**7. September um 14 Uhr  
auf dem Klosterplatz Hausach!**



**Startschuss mit Weltmeisterin und Olympia-  
Medallengewinnerin Christina Obergföll**

Musikalische Begleitung durch eine Abordnung der Stadt- und  
Feuerwehrkapelle Hausach

Bis jetzt angemeldet für Hausach

13 Teams

88 Radler

[www.stadtradeln.de/hausach](http://www.stadtradeln.de/hausach)



**2 Auftakt-Touren mit dem Skiclub Hausach**

*alle Teilnehmer erhalten eine Grillwurst und ein Getränk gratis*

Anmeldung erforderlich beim Kultur- und Tourismusbüro unter 07831 7975  
oder [tourist-info@hausach.de](mailto:tourist-info@hausach.de)

## Hausacher Wochenmarkt

Samstag, 05. September 2020 von 7:00 - 12:00 Uhr

Klosterplatz, Brunnenplatz und in der Pfarrer-Brunner-Straße

Hausacher  
Wochenmarkt



Wir bitten die Besucher des Wochenmarktes um Beachtung der Abstandsregelungen!

Es sind vertreten:

- **Mobile Hähnchenbraterei Norbert Buberle, Schramberg** mit Hähnchen, Schweine-Haxen, Schweine-Rippchen alles frisch vom Grill, dazu als Beilage Pommes frites und Salate, NEU: auch Grill- und Currywurst im Angebot
- **Andrea Kohmann** mit Holzofenbrot, Käse vom Mooshof Tennenbronn, Dosenwurst (Lyoner, Bierwurst, Schinkenwurst) Rauchlyoner, Schnaps und Kaffeetheke mit frischem Hefezopf (der ultimative Treffpunkt jeden Samstagmorgen)
- **Ulrike Brucker-Heizmann, Fischerbach** mit Eiern aus Bodenhaltung, Eierlikör, Nudeln (eigene Herstellung) aus Hartweizen und großes Dinkelsortiment
- **Fam. Jilg, Oberharmersbach** mit Holzofenbrot, Hausmacher Wurst, Speck, Marmelade, Eier, Butter, Obst nach Jahreszeit, Käse vom Ramsteinerhof Hausach - zusätzlich jeden Samstag gesonderte Rabattaktion
- **Franz Armbruster** mit frisch gebackenem Holzofen - Bauern - und Körnerbrot, Hefezopf, Wurstwaren, Speck.
- **Burgerts Gemüsewägle aus dem Meerrettichdorf Urloffen:** mit großem Angebot von Obst und Gemüse überwiegend eigene Ernte (jahreszeitbedingt!)
- **Ali El Kontal, Nufringen** mit griechischen Spezialitäten wie verschiedene Oliven, gefüllte Paprika usw. Kommen Sie vorbei und probieren Sie!  
Ich habe meinen Stand erweitert um das Käseangebot des ehemaligen Käsestandes von Herrn Harder.
- **Mock Thailändisches Essen, Frühlingsrollen, Phad Thai:** Nudeln mit Hähnchenfleisch, Wan Tan, Muslitos: Krebschere mit panierten Sumiri, alkoholfreie Getränke
- **Ungerade Woche: Veronika Schmider:** Waldhonig, Honigbonbons, Handcreme, Lippenbalsam, Kerzen, Marmelade, Gelees und noch einige Handarbeiten.
- **Gerade Woche:** Manfred Schmider mit verschiedenen Honigsorten, Bonbons, Bienenwachs-Pflege usw.
- **Gerade Woche:** Manfred Schmider mit verschiedenen Honigsorten, Bonbons,



### Neues vom Rathaus

#### Sachstandbericht zu COVID 19 in Hausach

Aufgrund des nichteinhalten einiger Bürgerinnen und Bürger der Verordnung des Sozialministeriums zu Quarantänemaßnahmen für Ein- und Rückreisende zur Eindämmung des Virus SARS-Cov- 2 (Corona-Verordnung Einreise-Quarantäne und Testung) werden wir Sie über folgende wichtige Punkte der Verordnung für Reiserückkehrer aus Risikogebiete informieren.

- Reiserückkehrer aus Risikogebiete **müssen** sich unverzüglich nach der Einreise für einen Zeitraum von **14 Tage in die „häusliche Absonderung“** = Quarantäne begeben.

Sie sind **verpflichtet**, unverzüglich die für sie zuständige Stadt/Behörde telefonisch zu kontaktieren. (Ordnungsamt 07831 79-26).

- **Auch** wenn Sie **negativ getestet** wurden und keine Quarantänepflicht besteht, sind Sie verpflichtet sich unverzüglich bei der Gemeinde/Stadt zu melden. **Der negative Test muss dem Ordnungsamt vorgelegt werden!**
- Sollten Sie von der Quarantäne-Pflicht befreit sein, wird dringend empfohlen sich strikt an die aktuell gültigen **Abstandsregeln und Hygienemaßnahmen** zu halten und außerhalb des eigenen Haushalts einen **Mund-Nasen-Schutz** zu tragen.

- Treten **innerhalb 14 Tage** nach Einreise **typische Symptome**, die auf eine Erkrankung mit COVID-19 hinweisen, auf, sind sie verpflichtet, sich sofort in häusliche Quarantäne zu begeben und sich beim **Gesundheitsamt** unter 0781/805-9695 zu melden.

- Die vorsätzliche oder fahrlässige Unterlassung der Pflichten aus der o. g. Verordnung stellt eine Ordnungswidrigkeit dar, die je nach Konstellation mit Bußgeldern zwischen 150 € und 10.000 € geahndet wird.

- **Reiserückkehrer aus Risikogebieten müssen sich seit dem 08.08.2020 testen lassen. Reiserückkehrer aus Nicht-Risikogebieten im Ausland können sich seit dem 01.08.2020 testen lassen.**

- Die Geltungsdauer der Corona-Verordnung Einreise-Quarantäne und Testung wird an die Geltungsdauer der allgemeinen Corona-Verordnung angelehnt. **Aktuell gilt eine Gültigkeit bis 30.09.2020.**

**Wir bitten darum, die Corona-Verordnungen ernst zu nehmen und sich daran zu halten, um eine erneute Ausbreitung des Coronavirus einzudämmen.**

Weitere Verordnungen und Informationen sind auf der Homepage der Stadt Hausach unter [www.hausach.de](http://www.hausach.de) abrufbar.

#### Ihr Besuch im Rathaus

Das Rathaus Hausach ist bereits seit dem **15.06.2020** wieder zu den üblichen Sprechzeiten geöffnet.

Die Besucherinnen und Besucher werden gebeten, bei Auftreten von typischen Symptomen einer Infektion mit dem Corona-Virus, wie Geruchs- und Geschmacksstörungen, Fieber, Husten sowie Halsschmerzen **zu Hause zu bleiben**. Der Zutritt in das Rathaus ist **nur mit einem Mund-Nasen-Schutz** gestattet.

Um längere Wartezeiten und größere Personenansammlungen im Rathaus zu vermeiden, ist eine vorherige **Terminvereinbarung** notwendig.

Für Reiserückkehrer aus Risikogebieten gilt die Pflicht zur häuslichen Absonderung und dürfen daher nur telefonisch das Rathaus kontaktieren. **Hier gilt das Zutritts- und Teilnahmeverbot!**



## STADT HAUSACH

Die Stadt Hausach sucht für das Robert-Gerwig-Gymnasium mit ca. 820 Schülerinnen und Schülern zum 01.11.2020 einen

### Hausmeister (m/w/d)

in Vollzeit. Die Aufgabenschwerpunkte liegen neben den vielseitigen Tätigkeiten eines Hausmeisters insbesondere bei der Betreuung und dem Betrieb der gesamten Schule mit den technischen Anlagen, die Durchführung von Kleinreparaturen sowie die Beaufsichtigung von Fremdfirmen. Ferner obliegt dem Hausmeister die Organisation des gesamten Reinigungsdienstes mit 5 Teilzeitkräften und die Pflege der Außenanlagen in Zusammenarbeit mit der Stadtgärtnerei.

Als Hausmeister sind Sie Ansprechpartner für die Schulleitung, die Verwaltung und für die Nutzer der Schule.

Eine Ergänzung des Aufgabengebietes behalten wir uns vor.

#### Wir erwarten:

- eine abgeschlossene handwerkliche Ausbildung
- handwerkliches und technisches Geschick
- Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit
- PC-Kenntnisse, u.a. zur Bedienung der digitalen Haustechnik
- Bereitschaft auch außerhalb normaler Arbeitszeiten Aufgaben zu übernehmen
- Führerscheinklasse B
- ein sicheres und freundliches Auftreten

#### Wir bieten:

- einen unbefristeten, interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz
- ein tarifgerechtes Entgelt nach Entgeltgruppe 6 des TVöD
- eine betriebliche Altersversorgung

#### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.  
Bitte richten Sie diese spätestens bis

**Freitag, den 11.09.2020**

an die Stadtverwaltung Hausach - Personalamt - Hauptstraße 40, 77756 Hausach.

Ihre Bewerbung können Sie auch per Mail unter [hauptamt@hausach.de](mailto:hauptamt@hausach.de) einreichen.

Für nähere Informationen steht Ihnen der Leiter der Bautechnik, Herr Klausmann, Telefon 07831-7931 oder die Leiterin des Personalamtes, Frau Viktoria Malek, Telefon 07831-7920, zur Verfügung.



## STADT HAUSACH

Die Stadt Hausach sucht zum  
**01. September 2021** einen

### Auszubildenden zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d)

– Fachrichtung Kommunalverwaltung –

Sie sind interessiert an einem verantwortungsvollen Beruf mit vielfältigen Zukunftsperspektiven?

Sie wollen eine abwechslungsreiche Tätigkeit und haben Freude beim Umgang mit Menschen? Dann senden Sie bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bis spätestens

**Freitag, den 18.09.2020**

an die Stadtverwaltung Hausach - Personalamt - Hauptstraße 40, 77756 Hausach.

Ihre Bewerbung können Sie auch unter [hauptamt@hausach.de](mailto:hauptamt@hausach.de) einreichen.

Für nähere Informationen steht Ihnen das Personalamt, Frau Viktoria Malek, Telefon 07831-7920, gerne zur Verfügung.

## Stadthalle Hausach



### Veranstaltungen 2020

Auf Grund der pandemischen Entwicklungen, sind bis auf Weiteres alle Veranstaltungen in der Stadthalle abgesagt!

Die aktuellen Termine werden Sie hier zu gegebener Zeit wieder finden.

07.09.2020 Heimatfilm „Schwarzwaldmädel“  
eine Veranstaltung des städt. Museums

### Nachholung der abgesagten Ortenauer Kreisputzete!

Der Eigenbetrieb Abfallwirtschaft Ortenaukreis hat aufgrund der unübersichtlichen Corona-Situation die im März geplante 5. Ortenauer Kreisputzete abgesagt. Wenn sich die Bedingungen über die Sommerurlaubszeit nicht dramatisch verschlechtern, wird die Kreisputzete im Oktober 2020 nachgeholt. Natürlich unter Einhaltung aller Abstands- und Hygienemaßnahmen.

Die neu geplante Kreisputzete soll nicht wie bisher auf einen Tag oder eine Woche beschränkt sein. Offizieller Termin ist der **Zeitraum vom 01.10. bis 31.10.2020**. Dadurch können die Coronabedingten Abstands- und Hygieneregeln besser eingehalten und umgesetzt werden. Die teil-

nehmenden Gruppen können **mit Absprache des Rathauses** innerhalb dieses Zeitraums einen für sich passenden Termin aussuchen. Die räumliche Festlegung der Putzete (z. B. Grünflächen, Wegränder, Bachläufe, öffentliche Plätze etc.) und Einteilung der Gruppen erfolgt durch die Stadtverwaltung.

Für angemeldete Gruppen/Personen/Vereine/Schulklassen besteht selbstverständlich **keine Teilnahmepflicht**.

Sollten Gruppen, die zur Kreisputzete im Frühjahr nicht angemeldet waren, sich dazu entschließen, jetzt auch mitzumachen, dann wenden Sie sich bitte für die Anmeldung an *Stadtverwaltung Hausach, Bürgerbüro, Hauptstraße 40, Tel. 07831 7939 oder E-Mail: C.AgueeraOliver@hausach.de*.

Weitere Infos zur verschobenen 5. Ortenauer Kreisputzete gibt es auf [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de).



### Lagerplatz der Stadt Hausach für Grünabfälle

Montag und Freitag von 9.00 bis 12.00 Uhr  
und  
Montag bis Samstag von 13.00 bis 16.00 Uhr

**Dezember, Januar,  
Februar:**

**Geschlossen**

#### Angeliefert werden können:

Pflanzliche Abfälle, die nicht selbst kompostiert werden können und auf gärtnerisch genutzten Grundstücken anfallen, wie

- Laub, Strauch-, Hecken- und Baumschnitt

#### Kein Rasenschnitt!

Das angelieferte Material darf keine Fremdstoffe wie Glas oder Kunststoffe enthalten. Die einzelnen Teile sollten die Länge von zwei Metern nicht überschreiten, Äste dürfen nicht stärker als 10 Zentimeter im Durchmesser sein.

Abfälle, die nicht pflanzlicher Herkunft sind, sowie solche, die aus Gartenbaubetrieben und landwirtschaftlichen Betrieben stammen, werden nicht angenommen.

Widerrechtliche Ablagerung von Abfällen jeder Art werden nach dem Abfallgesetz mit einem Bußgeld geahndet. Den Anweisungen des Platzpersonals ist Folge zu leisten. Die Öffnungszeiten werden zusätzlich im amtlichen Nachrichtenblatt „Hausach aktuell“ bekannt gegeben.

Der Bürgermeister



## Sommerferienprogramm

### Sommerferienprogramm

2020

Noch  
freie  
Plätze!

#### Zusatztermin:

**am 09.09. „sommerliches Basteln“ (Nr.110)**

**Alter:** 3-6 Jahre

**Treffpunkt:** Stadthalle, **Uhrzeit:** 14:30-16:30 Uhr

**Mitzubringende Sachen:**

Malkittel, Sonnenschutz

#### **Beschreibung:**

Erlebt mit uns einen abwechslungsreichen Bastelnachmittag!

Für eine kleine Erfrischung ist gesorgt.



**Nr. 218 Ritterspiele auf Burg Husen am 04.09.**

**Das ganze Programm auf [www.hausach.de](http://www.hausach.de)**

### Edelsteine schleifen an der Erzpoche Hausach

Am 21.08.2020 trafen sich neun andere Kinder und ich an der Erzpoche, um mit Herr Eric Wagner und Michael Kolinski schöne Edelsteine zu schleifen.



Zunächst wurde uns erklärt, dass wir schöne grüne Steine mit dem Namen Fluorid schleifen werden. Doch bevor wir den Fluorid schliessen, sägten wir von außen nicht schön aussehende Steine auf. Von Innen sahen sie dann allerdings sehr schön aus. Nun ging es ans Schleifen. Zuerst wurden wir in 2 Gruppen aufgeteilt.

Die eine Gruppe schliff Steine, die andere lernte mit Feuersteinen Funken zu machen. Danach bekam jeder noch eine Wurst im Weck und ein Getränk.

Am Ende ging jeder mit tollen Steinen nach Hause. Es war ein toller Nachmittag.

David Bongenberg  
Hausach



## Amtliche Bekanntmachung

### Impulsprogramm Transportkostenbeihilfe für weibliche Rinder

Auch in diesem Jahr beteiligt sich die Stadt Hausach am Impulsprogramm des Ortenaukreises mit dem Förderungsschwerpunkt Transportkostenbeihilfe bei Pensionsvieh- und Weidehaltung aus Mitteln des Landwirtschaftsbudgets.

#### Aus der Richtlinie zur Gewährung von Transportkosten für weibliche Rinder des Ortenaukreises:

##### 1. Antragsberechtigung

Antragsberechtigt sind Rinderhalter, die weibliche Rinder im Alter von **6 bis 24 Monaten** halten und ihre Tiere im Schwarzwaldgebiet des Ortenaukreises für mindestens **3 Monate** während der Vegetationszeit auf eine Weide verbringen.

##### 2. Höhe der Transportkostenbeihilfe

Die Transportkostenbeihilfe beträgt € 45,-/Rind (Hin- und Rücktransport) bei einer Entfernung bis 20 km, darüber hinaus 2 €/Transportkilometer (Hin- und Rücktransport). Der Höchstbetrag je transportiertes Rind beträgt 80 €/Jahr. Die Transportkostenbeihilfe wird **nur** für den Transport weiblicher Rinder gewährt.

##### 3. Antragstellung und Anmeldung

Die Transportbeihilfe wird nur auf Antrag gewährt. Antragsberechtigt ist der Eigentümer des Rindes. Mit dem Antragsvordruck sind bis zum **30. September** des jeweiligen Jahres alle Rinder mit Ohrnummer, Tag des Weidebeginns, die Gemarkung und Flurstücknummer/n der Weide/n, sowie Name und Anschrift des Halters und des Eigentümers der beauftragten Stelle mitzuteilen.

Bei Pensionstieren sind die Tiere in der HIT-Datenbank gemäß den Vorgaben der Viehverkehrsverordnung (VVVO) zu Beginn der Pension an- und am Ende der Pension abzumelden.

##### 4. Vor-Ort-Kontrolle

Durch eine Vor-Ort-Kontrolle, aber auch durch Abgleich mit der HIT-Datenbank (Herkunfts- und Informationssystem Tier) überprüft der Ortenaukreis in 5 % der Fälle die Angaben des Antragstellers.

##### 5. Auszahlung

Die Transportkostenbeihilfe wird am Ende der Weidesaison durch den Ortenaukreis gewährt, nachdem der Antragsteller der beauftragten Stelle die Einhaltung der Mindestweidezeit von 3 Monaten mitgeteilt hat und die

Einhaltung der Verpflichtung geprüft ist.

#### 6. Zuständigkeit

Beauftragte Stelle des Ortenaukreises für die Antragsannahme und Antragsbearbeitung für das Jahr 2020 sind die Gemeinden. Die Antragsformulare können ab sofort bei der Stadtverwaltung Hausach (Bürgerbüro) abgeholt, oder auf der HOMEPAGE [www.hausach.de](http://www.hausach.de) unter folgender Navigation gedownloadet werden:

- Rathaus & Bürgerservice
- E-Bürgerdienste
- Impulsprogramm Transportkostenbeihilfe für weibliche Rinder (hier sind am Ende des Textes alle Anträge als PDF zum Download hinterlegt)

#### Hinweis:

Bei dieser Beihilfe handelt es sich um eine so genannte De-Minimis-Beihilfe im Sinne der Verordnung (EG) Nr. 1408/2013 der Europäischen Kommission vom 18.12.2013 über die Anwendung der Artikel 107 und 108 EG-Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union auf De-Minimis-Beihilfen im Agrarsektor.

mediathek  
  
hausach

Homepage: [mediathek-hausach.de](http://mediathek-hausach.de)

Tel. 07831/8931

Öffnungszeiten:

Mo 15 – 19 Uhr

Di 9 – 12 Uhr

Mi + Fr 15 – 18 Uhr

Do 12 – 14 Uhr

Sa 10 – 12 Uhr

### Tipp der Woche

Christine Cazon

Zwischen Boule und Bettenmachen  
Kiepenheuer und Witsch Verlag



Als Christine Cazon vor mehr als zehn Jahren ihre Sachen packte, um in Frankreich auf einem Bauernhof ein Praktikum zu machen, da wollte sie eigentlich nur ein Jahr bleiben. Doch dann kam alles anders. Sie verliebte sich, heiratete und betrieb mit ihrem Mann eine kleine Auberge in den französischen Seealpen. Aus ihrem Blog, den sie über ihr Leben schrieb, entstand dieses Buch. Christine Cazon erzählt vom Dorfladen, der als Nachrichtenzentrale fungiert, vom

Schlachtfest im Winter, das der Städterin einiges an Nervenstärke und Trinkfestigkeit abverlangt, vom Gemeinschaftsgefühl, aber auch von kulturellen Unterschieden. Über was sprechen die Franzosen beim Essen, und wie schaffen sie es eigentlich, zu zweit in diesen engen Betten zu schlafen? Und warum ist man für die Franzosen gleich ein Exot, nur weil man mal allein sein möchte? Mit einem feinen Gespür für alles Atmosphärische, mit einem offenen Blick für das Fremde und einer großen Portion Selbstironie geht Christine Cazon diesen Fragen nach und erzählt, wie sie in Frankreich eine neue Heimat gefunden hat.

Wie immer kostenlos zu entleihen in der Mediathek Hausach.



## Fundsachen

1 Schlüssel  
1 Paar Mädchensandalen

Eine Landschildkröte wurde am 21.08.2020 bei der Erzpoche am Hauserbach gefunden. Bitte melden beim Tierchutzverein Kinzigtal 0151 / 15619429.

Wir bitten darum, Fundsachen schnellstmöglich beim Bürgerbüro, Hauptstr. 40 abzugeben, da die Eigentümer der verlorenen Gegenstände meistens unverzüglich beim Fundamt nachfragen.



## Kirchen

**Diakonie Hausach**  
**Diakonisches Werk im Evangelischen**  
**Kirchenbezirk Ortenau**  
**Dienststelle Hausach**

Eichenstraße 24, 77756 Hausach,  
Tel. Nr. 07831-9669-0, Fax 07831- 9669-55  
Erreichbar: Mo - Fr zwischen 9:00 – 12:00 Uhr  
und nach Vereinbarung

• **Dienste für seelische Gesundheit:**

Sozialpsychiatrischer Dienst Kinzigtal /  
Hohberg-Neuried,  
Psychiatrische Institutsambulanz  
Frau Norma Müller 07831- 9669- 11  
Tagesstätte  
Frau Stephanie Rodriguez 07831- 9669- 15  
Betreutes Wohnen für psychisch erkrankte Menschen im  
Kinzigtal  
Herr Peter Trefzer 07831- 9669- 13  
• **Sozialberatung / Jugendmigrationsdienst**  
Frau Katja Buß 07831- 9669- 16  
• **Schwangerschaftskonfliktberatung - staatlich anerkannt**  
**Beratung für Schwangere und junge Familien**  
Frau Ingrid Kunde 07831- 9669-12  
• **Kindertagespflege Kinzigtal**  
Beratung, Qualifizierung und Vermittlung  
Frau Ingrid Kunde 07831- 9669- 12  
• **Flüchtlingssozialberatung, Ehrenamtsbegleitung**  
Frau Elke Hundt 07831- 9669- 14



## Müllabfuhr

**Müllabfuhr KW 36:**  
Montag, 31.08.2020 Gelber Sack  
Donnerstag, 03.09.2020 Graue Tonne

**Müllabfuhr KW 37:**  
keine Müllabfuhr

**Weitere Informationen in Sachen Müll:**  
Landratsamt Ortenaukreis, Eigenbetrieb Abfallwirtschaft  
Tel. 0781/805-9600, Fax 0781/805-1213, Internet: www.

abfallwirtschaft-ortenaukreis.de  
Das Infotelefon ist von Montag bis Mittwoch jeweils von 08.30 Uhr bis 16.00 Uhr, am Donnerstag von 08.30 Uhr bis 18.00 Uhr sowie am Freitag von 08.30 Uhr bis 12.30 Uhr besetzt. Außerhalb der Dienstzeiten ist ein Anrufbeantworter geschaltet.

Landratsamt Ortenaukreis  
Eigenbetrieb Abfallwirtschaft

### Sammlung von Problemabfällen, Elektronikgeräten und Elektrokleingeräten

**Rückseite des Abfallkalenders 2020 enthält alle Problemstoffsammeltermine.**

Der Ortenaukreis führt auch im Jahr 2020 wieder gebührenfreie Sammlungen von Problemabfällen, Elektronikgeräten und Elektrokleingeräten aus Haushaltungen durch.

**In Hausach Montag, den 14.09.2020**  
**von 08.45 Uhr bis 12.45 Uhr**  
**Parkplatz Stadionstraße**

**Problemabfälle aus Haushaltungen** sind Stoffe, die üblicherweise in kleinen Mengen anfallen und bei einer Entsorgung über den normalen Hausmüll Nachteile und Schäden für Personen, Fahrzeuge, Entsorgungsanlagen und Umwelt hervorrufen können und daher getrennt erfasst und in speziellen Anlagen sicher entsorgt werden müssen.

Es handelt sich dabei um Abfälle wie z. B. Farben, Lacke, Lösemittel, Imprägnier- und Holzschutzmittel, Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen, Säuren, Laugen, Salze, Chemikalienreste, Feuerlöscher, Quecksilberthermometer, Altmedikamente, usw.

### Hinweise zur Sammlung:

- \* Achten Sie auch auf die Sammeltermine in den benachbarten Städten/Gemeinden
- \* Anlieferungen von Problemabfällen aus dem gewerblichen und landwirtschaftlichen Bereich sind bei der Sammelaktion ausgeschlossen.
- \* Es ist verboten, Problemabfälle außerhalb der festgelegten Annahmezeiten bei den Sammelplätzen abzustellen.
- \* Frittierfette und Speiseöle werden auch angenommen.
- \* Dispersionsfarben (wasserlösliche Wandfarben) können in vollständig ausgehärtetem Zustand über die Graue Tonne entsorgt werden.
- \* Die Problemabfälle sollten in dichten, verschlossenen Behältern (möglichst im Originalgebinde) unvermischt angeliefert werden.
- \* Elektrokleingeräte (wie z. B. Fernsehgeräte, Computer, Radios, Videogeräte, Handys, Kaffeemaschinen, Bügelisen, Staubsauger, Bohrmaschine, Handkreissäge, ...) werden angenommen.
- \* **Keine Elektrogroßgeräte** (z. B. Wasch- und Spülmaschinen, Trockner, Elektroherde, Kühlgeräte) anliefern. Diese werden nicht angenommen. Hierfür gibt es kostenlose Abgabestellen, die der Rückseite des Abfallkalenders entnommen werden können.

Für Rückfragen steht das Abfallberaterteam des Ortenaukreises unter , 0781 805-9600 gerne zur Verfügung.

Die Sammeltermine können im Internet unter [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de) eingesehen und ausgedruckt werden. Ein Benachrichtigungsservice (E-Mail Nachricht), der an Sammeltermine erinnert, rundet das Angebot ab.



## Sonstiges



### Foto-Edition LeseLenz 2020 Auflage 25 Exemplare, signiert

Wie in den beiden letzten Ausgaben stellen wir hier die drei Fotos des Wiener Künstlers Manfred Poor vor, der drei Ansichten aus seinem Katalog „transforming paradise“ in einer Auflage von 25 Exemplaren gedruckt und handsigniert hat. Ein Exemplar ist im Kultur- und Tourismusbüro zum Preis von 25,- € erhältlich. Für Hobbyfotografen, Liebhaber der Naturfotografie oder einfach nur, um jemanden eine Freude zu machen, sind die Drucke noch bis Ende des Jahres erhältlich. Den Abschluss bildet das Foto: Galaxie



## Veranstaltungen



Verein zur Förderung des Hausacher LeseLenzes e.V.

Gefördert vom Ministerium für Wissenschaft,  
Forschung und Kunst Baden-Württemberg

## Herzliche Einladung

### Nägele mit Köpf

Die Kultveranstaltung mit  
**Olaf Nägele**  
und seinem Überraschungsgast

**Samstag, 5. September 2020**

**10 Uhr**

**Gasthaus zum Löwen**  
**Restaurant Akropolis / Bachterrasse**

Hauptstr. 24  
77756 Hausach

**Eintritt frei**

Da die Plätze angesichts der Abstands- und Hygiene-Vorschriften beschränkt sind, ist eine Anmeldung unter Tourist-Info Hausach 07831-7975 oder per E-Mail: [tourist-info@hausach.de](mailto:tourist-info@hausach.de) dringend erforderlich.

Vorderseite: Fotos © LeseLenz  
[www.leselenz.eu](http://www.leselenz.eu)



**Städtisches Museum im Herrenhaus**

**Am Montag, dem 07. September 2020, um 20:00 Uhr,**

zeigen wir in der **Stadthalle** den Klassiker des deutschen Heimatfilms. Dieser erste deutsche Farbfilm nach dem Zweiten Weltkrieg war einer der größten Kinoerfolge der junge Bundesrepublik. Eines der zentralen Motive des Films ist das Benediktinerkloster in St. Peter, aber es wurden auch Sequenzen in Gutach (Vogtsbauernhof) und Hausach gedreht.



Premiere war vor 70 Jahren, am **7. September** 1950 im Stuttgarter Universum-Lichtspiel-Theater, zu der Sonja Ziemann in Tracht erschienen war. Mehr als 16 Millionen Zuschauer sahen diesen Film und dies mit dem Bedürfnis einer ganzen Generation, die Schrecken von Diktatur und Krieg zu vergessen und sich im Kino mit Optimismus zu versorgen.

**Zur Handlung:** Der Maler Hans Hauser verliebt sich auf einem Ball in das Schwarzwaldmädel Bärbel Riederle und folgt ihr in ihr Heimatdorf. Bald wird klar, dass die beiden füreinander bestimmt sind. Bevor sich Hans und Bärbel jedoch endgültig in die Arme schließen können, müssen einige Hindernisse aus dem Weg geräumt werden.

**Das Museumsteam freut sich über Ihren Besuch.  
Der Eintritt ist frei.**

**Vorherige Anmeldung zwingend erforderlich unter  
Tel. 07831-7975 oder E-Mail tourist-info@hausach.de**



**STADTRADELN**

Radeln für ein gutes Klima

**Startschuss am 07. September 2020 um  
14:00 Uhr Klosterplatz mit Weltmeisterin  
Christina Obergföll  
Jetzt registrieren -  
[www.stadtradeln.de/hausach](http://www.stadtradeln.de/hausach)**

Musikalische Begleitung durch eine Abordnung der Stadt- und Feuerwehrcapelle

**Auftaktrunde am 07. September 2020 um 14:30 Uhr ab Klosterplatz auf dem Kinzigtalradweg bis Steinach (Stöcken) und zurück;** Abschluss Minigolfplatz Hausach mit fröhlicher Einkehr; Teilnehmerbegrenzung auf 20 Personen - für Tourenrad und E-Bike

**Auftaktrunde am 07. September 2020 um 14:30 Uhr ab Klosterplatz zum Naturfreundehaus Lassgrund und zurück;** fröhliche Einkehr im Naturfreundehaus Lassgrund; Teilnehmerbegrenzung auf 20 Personen - für Tourenrad und E-Bike

*Alle Teilnehmer erhalten eine Grillwurst und ein Getränk gratis!*

Bei allen Touren besteht Helmpflicht!

*Anmeldung unbedingt erforderlich unter Tel. 07831-7975 oder [tourist-info@hausach.de](mailto:tourist-info@hausach.de)*





### Stadtradeln 2020 - mit dem Skiclub Hausach

Am **12. September um 13 Uhr** bietet der Skiclub Hausach eine Tour für Rennradfahrer oder ambitionierte, motorisierte Radler im Rahmen des Hausacher Stadtradelns 2020 an. Treffpunkt ist das Gasthaus Schwarzwälder Hof in Hausach. Interessierte können sich gern anschließen. Vorherige **Anmeldung ist bis zum 9. September** beim Kultur- und Tourismusbüro **07831 7975** oder **tourist-info@hausach.de** möglich.  
*Bitte beachten Sie, dass bei allen Touren eine Helmpflicht besteht!*

outdooractive



100 Rennrad-Tour des Skiclub Hausach zum Stadtradeln 2020 am 12.09.2020



## Vereine



**Förderverein Zunftarchiv  
 der  
 Freien Narrenzunft  
 Hausach e. V.**

### Altpapiersammlung am 17. Oktober

An die Hausacher Bevölkerung, am 17. Oktober planen wir eine Altpapiersammlung zugunsten des Förderverein Zunftarchiv der Freien Narrenzunft Hausach e. V. Wir freuen uns auf jede Menge Altpapier. Das Ergebnis aus der Altpapiersammlung ist ein wertvoller Beitrag zur Unterstützung des Vereines und zur Erhaltung unseres wertgeschätzten Brauchtums, der Hausacher Fasent. Sollten Sie jetzt schon größere Mengen an Altpapier für uns gesammelt haben, so holen wir diese gerne auch außerhalb des Sammeltermins ab. Kontakt: [altpapier@narrenzunft-hausach.de](mailto:altpapier@narrenzunft-hausach.de) oder Mobilfunk 0170 2393 180.

Ein herzliches Vergelt's Gott, bleiben Sie gesund.

Der Förderverein Zunftarchiv der Freien Narrenzunft Hausach e.V.

### **Life-Performance mit den Künstlerinnen Gabriele Schuller, Hausach und Beate Axmann, Haslach zum Thema**

Kontrollverlust?  
 Eine künstlerische Begegnung im Freien, „Leinwandnah“, zweier sehr unterschiedlich arbeitenden Künstlerinnen. Ein experimentelles und kooperatives Wechselspiel von Eingriff und Übergriff, Berührung und Verflechtung.



## Freie Narrenzunft Hausach e.V.

### Zunftordenträgerin Elisabeth Kern verstorben



Am Montag, 24. August, verstarb unsere Zunftordenträgerin Elisabeth Kern. Sie, d' Kerne Lisbeth, war ein Husacher Original und mit Leib und Seele eine Närrin. Mit ihren originellen G'schichtle und Vorträgen wusste sie immer zu begeistern, war es beim ersten Nachkriegs-Narrenblättle, beim traditionellen Tischschnurren oder am Preismaschinenball des Gesangvereins in der Stadthalle im originellen Kostüm. Auch war es ihrer Unterstützung zu verdanken,

dass der Burgertreff in der bis heute bekannten Form eingeführt und ein fester Bestandteil der Husacher Fasent wurde.

An der Martini-Sitzung 1982 erhielt sie als eine der allerersten Närrinnen den Brunntaler für ihre Verdienste an der Husacher Fasent verliehen ... und auch dies wusste sie sogleich mit einem ihrer Vorträge originell zu kommentieren. 1996 wurde ihr die höchste Ehrung der Zunft zuteil, der Zunftorden der Freien Narrenzunft Hausach.

Eine Närrin ist von uns gegangen, sie ruhe in Frieden.

### Zunftarchiv am 6. September geöffnet

Zu einem närrischen Rundgang öffnet das Zunftarchiv am Sonntag, **6. September** von 15 bis 17 Uhr erneut seine Pforten. Zahlreiche Exponate zeugen in dem kleinen Narrenmuseum in der Schlossstraße von einer langen Fasenttradition in „Huse“:

Immer wieder gibt es Neues darin zu entdecken. So auch diesmal, wenn ein Teil der Ausstellung der Narrenbaumgilde gewidmet wird, die an der vergangenen Fasent ihren 22. Narrenbaum auf dem Konstantinplatz stellten.



## Hundeverein - SV OG Kinzigtal

Unser Übungsbetrieb findet trotz strenger Corona Verordnungen immer

**Montags ab 18 Uhr** (Welpenstunde und Erziehungskurs) statt.

Bitte halten Sie sich an die am Vereinsheim ausgehängten Verordnungen.

**Vorstand: Alexander Matz / Haslach - Tel.: 0152/31702045**  
**Weitere aktuelle Infos auf unserer Facebook-Seite: SV OG Kinzigtal**

KATHOLISCHE  
FRAUENGEMEINSCHAFT  
DEUTSCHLANDS



### Stadtradeln – die kfd Hausach bildet ein Team

Liebe kfd-Frauen!

Auch die Katholische Frauengemeinschaft will sich am Stadtradeln beteiligen und bildet hierfür das Team „kfd Hausach“. Mitmachen können alle Mitglieder, aber auch die Partner, Angehörigen, Freunde und Freundinnen...

Egal, ob ihr viel Fahrrad fahrt oder nur wenig: Vom 7.- 27. September zählt jeder Kilometer. Die Hauptsache ist der Spaß an der Sache und unser Beitrag für eine klimafreundlichere Welt!

Die gefahrenen Kilometer können gezählt oder geschätzt werden. So werden jeder Einkauf und jeder Ausflug mit dem Fahrrad zu einem Beitrag für unser Team, für die Stadt Hausach und für unser Klima.

Für diejenigen, die nicht im Internet unterwegs sind: Die Teamleitung wird eine Liste in der Kirche auslegen, in die sich jede und jeder mitsamt den gefahrenen Kilometern eintragen kann. Diese Angaben werden dann an die zuständige Stelle weitergeleitet.

Macht mit beim Team „kfd Hausach“! Bei Interesse und/oder Fragen meldet euch bei Brigitte Auel (Tel. 07831 968772) oder Anmeldung direkt im Internet unter [www.stadtradeln.de/hausach](http://www.stadtradeln.de/hausach).

### Beten des Kreuzweges

Wir laden die Bevölkerung recht herzlich zum Beten des wunderschön gelegenen Kreuzweges zur Kreuzbergkapelle ein.

Treffpunkt: Freitag, 11.09.2020, **17.30 Uhr am Parkplatz bei der Wassertretanlage.**

Um **19.00 Uhr** feiern wir dann gemeinsam mit Pfarrer Nobs und der Pfarrgemeinde einen Open Air-Gottesdienst bei der Kreuzbergkapelle. **Bei schlechtem Wetter** findet der Gottesdienst in der Stadtkirche statt, dann entfällt das Beten des Kreuzweges.





### Welche evolutionären Anpassungen des Menschen nähren die Hypothese für eine pflanzenbasierte Ernährung?

Anatomische und physiologische Merkmale des Menschen geben mögliche Hinweise auf die Ernährung unserer Vorfahren. Die Evolution förderte dabei bestimmte körperliche Eigenschaften, die für die damaligen Menschen zu Überlebens- bzw. Fortpflanzungsvorteilen führten. Also schauen wir mal genau hin, wie sich unser Körper in Richtung einer pflanzlichen Ernährung entwickelt hat:

#### 1. Unser Magen

Im Vergleich zu fleischfressenden Tieren hat der Mensch einen länglichen Magen mit komplizierter Struktur und einer geringeren Salzsäure-Produktion. Eine stärkere Magensäure schützt Tiere vor krankmachenden Bakterien in rohem Fleisch - uns eben nicht mehr so gut.

#### 2. Unser Darm

Unser kürzerer Darm im Vergleich zu unseren Vorfahren deutet auf eine omnivore Ernährung mit hohem Pflanzenanteil hin. Unser Dickdarm weist Gärkammern zum Abbau unverdaulicher Nahrungsbestandteile (z.B. Ballaststoffe), wie sie in Pflanzen vorkommen, auf.

#### 3. Vitamin C

kann der Mensch nicht selbst herstellen und von außen über die (hauptsächlich) pflanzliche Nahrung zuführen. Lebewesen, die sich hauptsächlich oder ausschließlich von Fleisch ernähren, können Vitamin C selbst produzieren, was darauf hindeutet, dass Vitamin C immer in der Nahrung der Menschen vorhanden sein musste.

#### 4. Vitamin B12

muss auch über die Nahrung, maßgeblich über tierische Produkte, zugeführt werden. Anders als andere wasserlösliche Vitamine, kann B12 sehr lange gespeichert werden. Das kann darauf hindeuten, dass unsere Vorfahren manchmal sehr lange Zeit keine tierische Nahrung zu sich nahmen - nix mit drei Mal täglich Wurst und Fleisch, wenn die Mammutherde sich verzogen hatte.

#### 5. Unsere Mahlzähne

mit einem dicken Zahnschmelz sind spitze für ballaststoffreiche Nahrung.

#### 6. Unser Speichel

ist voll mit stärkepaltenden Enzyme, sogenannten Amyla-

sen, die perfekt zur Vorverdauung von pflanzlicher Nahrung im Mund sind.

#### 7. Abbau von Harnsäure

wir können keine Urikase bilden, ein Enzym, das Harnsäure abbauen kann. Die größte Menge an Purinen wird über tierische Lebensmittel wie Fleisch und Fisch aufgenommen. Erhöhte Harnsäure-Blutwerte können Gicht verursachen und möglicherweise Herz-Kreislauf- und Nierenerkrankungen begünstigen.

Wir haben uns also über die Jahrtausende einige Vorteile angeeignet, um mit pflanzlicher Ernährung gut bzw. vornehmlich besser zurecht zu kommen als karnivore Lebewesen. Das sind natürlich alles Hypothesen, an welche Ernährung der Mensch sich evolutionär am Besten angepasst haben könnte. Das schön ist, wir haben heute das Wissen und die Wahl, wie wir uns ernähren möchten und Zugang zu einem reichhaltigen Sortiment - lasst uns die gesunde, umweltfreundliche und ethische Variante wählen.

Mehr Informationen über die pflanzliche Ernährung erhältst Du auf unserer Website unter: <https://kinzigtal-goes-vegan.de>

### Kleintierzuchtverein C 71 Hausach e.V.



#### Grillhock am Samstag 05. September um 17:00 beim Vereinshaus

Die für den Samstag vorgesehene Vereinswanderung entfällt leider, da sich zu wenige Wanderer gefunden haben. Der vorgesehene Abschluss mit einem Grillhock an unserem Vereinshaus findet jedoch statt. Ab 17:00 gibt es Leckerer vom Grill.



### LandFrauen Hausach

#### 3. Korbfest

Morgen Freitag findet unser 3. Korbfest auf dem Neuenbach 5 bei Sonja und Linda statt.

Beim Korbfest bringt jede Landfrau einen Korb mit Essen und Getränken mit. Natürlich können die Speisen mit anderen geteilt werden. Bitte vergesst euer Geschirr und Glas nicht.

Beginn ist um 18 Uhr. Es sind nur noch wenige Plätze frei! Also schnell sein und bei einem Vorstandsmitglied oder in der Whats App Gruppe anmelden.

#### Hirschgrund Zipline Schiltach

Am Freitag, 18.09.20 geht's nach Schiltach. Auf uns wartet ein Parcours mit 7 unterschiedlichen Bahnen. Dabei hat jede Bahn ihren ganz eigenen Charakter, vom entspannten Dahingleiten der Kimmigbergbahn bis zum Flug mit der Gründlebahn, die mit 570 Metern Länge und 83 Meter Höhe die längste Natur-Zipline Bahn Deutschlands ist. Ein Guide wird uns um 16 Uhr erwarten und über eine Dauer von ca. 3 Stunden sicher begleiten. Die Kosten belaufen sich auf 41 Euro pro Person. Gerne können sich auch Jugendliche oder Nichtvereinsmitglieder anmelden. Wir haben die Anmeldefrist nochmals verlängert. Bitte meldet Euch bis morgen verbindlich in der Whats App Gruppe oder bei einem Vorstandsmitglied an.



## Schwarzwaldverein Hausach e.V.



### Wanderung am Sonntag, den 6.9.20 rund um Sasbachwalden

Die nächste ganztägige Wanderung des Schwarzwaldverein Hausach hat die „Alde Gott“ Panoramarunde in Sasbachwalden zum Ziel. Die als Premiumweg ausgewiesene Runde führt um Sasbachwalden durch unterschiedliche Landschaften mit Weinbergen, Wald, Obstwiesen und zu den Gaishöllwasserfällen. Bei klarem Wetter bieten sich herrliche Ausblicke in die Rheinebene bis in die gegenüberliegenden Ausläufer der Vogesen.

Startpunkt ist am Wanderparkplatz Murberg. Der Weg führt dann über die Gaishöll- Wasserfälle, den Ortsteil Hörchenberg, vorbei an der Straubenhofmühle aus dem Jahr 1789 und über Grieseneck und Büchelbach an den Ausgangspunkt zurück.

Die Länge der Wegstrecke liegt bei ca. 12 km bei einer Gehzeit von 4- 5 Std. Auf- und Abstieg sind 429 m.

Eine Einkehr ist nicht vorgesehen. Ein Vesper und genügend Getränke sollten daher im Rucksack sein. Die Mitnahme von Wanderstöcken wird empfohlen.

**Treffpunkt ist um 9:00 Uhr** auf dem **Parkplatz am Kinzigsteg** zur Bildung von Fahrgemeinschaften.

Die Wanderführung liegt in Händen von Margarete Burbach und Karl Ramsteiner (Tel. 07831 7228). Beide freuen sich auf zahlreiche Mitwanderer.

Da Wanderungen nach wie vor unter Coronabedingungen stattfinden, wird zum vorbeugenden Schutz der Mitwanderer um Beachtung folgender Punkte gebeten:

- Insassen je Pkw max.4, bei familienfremden Mitfahrern sollten alle Insassen einschl. Fahrer eine Maske tragen,
- auch wenn es keine Pflicht mehr ist, wird ein Abstand von 1,5 m zu den Mitwanderern empfohlen, die Hygiene-regeln werden eingehalten.



## Ski-Club Hausach e.V.

### Trainingszeiten ab 01. September 2020

#### Nordic-Walking

##### Montag

Treffpunkt 18.30 an der Tannenwaldhalle

##### Lauffreß

##### Montag

Treffpunkt 18.30 Uhr an der Tannenwaldhalle

##### Dienstag

Treffpunkt 18.30 Uhr an der Tannenwaldhalle

Es wird hiermit ausdrücklich darauf hingewiesen, dass der vorgeschriebene Sicherheitsabstand laut Corona-Regelung, mindestens 1,50 m, eingehalten werden muss.

Außerdem wird empfohlen einen Mundschutz mitzuführen. An beiden Tagen werden abwechslungsreiche Waldläufe durchgeführt.

Es werden verschiedene Leistungsgruppen gebildet.

„Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!“

### Mountainbike-Touren

#### Dienstag

Treffpunkt 17.30 Uhr an der Stadionhalle Es wird hiermit ausdrücklich darauf hingewiesen, dass der vorgeschriebene Sicherheitsabstand laut Corona-Regelung, mindestens 1,50 m, eingehalten werden muss.

Außerdem wird empfohlen einen Mundschutz mitzuführen. Es werden schöne und abwechslungsreiche Mountainbike-touren rund um Hausach durchgeführt.

Verschiedene Leistungsgruppen, auch E-Bike-Gruppe, werden gebildet.

„Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!“

### Mountainbike Training für Kinder

Es wird hiermit ausdrücklich darauf hingewiesen, dass, vor während und nach dem Training, der vorgeschriebene Sicherheitsabstand laut Corona-Regelung, von mindestens 1,50 m, eingehalten werden muss.

Außerdem besteht Helm- und Mundschutzpflicht. Dies kann ein Buftuch oder eine Mundschutzmaske sein. Auch Handschuhe sollten getragen werden.

Ein funktionsfähiges Mountainbike wird vorausgesetzt.

Wer schon immer mal wissen wollte, wie man sein Bike bei den verschiedensten Bedingungen, sei es Matsch oder staubtrockenes Gelände, sicher unter Kontrolle hält, ist hier genau richtig!

Von den Trainern Alfred Klausmann, Tobias Mayer, Reinhard Ganter, Jakob Wolber, Felix Klausmann und Andre Moser bekommen die jungen Bikesportinteressierten hilfreiche Tricks zu Kurven-, Brems-, Bergauf- oder Bergabtechniken gezeigt. Ziel dieses Trainings ist nicht nur Schnelligkeit und Tempo sondern vor allem wird gezielt Wert auf die Technik und die Beherrschung des Mountainbikes im Gelände und auf der Straße gelegt.

Trainingszeiten:

**Donnerstag:** Schülerinnen/Schüler von 7 - 16 Jahre, 17.00 bis 18.30 Uhr Treffpunkt an der Tannenwaldhalle in Hausach

**Samstag:** Schülerinnen/Schüler von 7 - 16 Jahre, 10.30 bis 12.00 Uhr. Treffpunkt an der Tannenwaldhalle in Hausach Information bei Alfred Klausmann, Tel. 07832/3469 oder [aklausmann@gmx.de](mailto:aklausmann@gmx.de)

Falls sich an den Trainingstagen oder Zeiten was ändern sollte, wird dies auf unserer Homepage [www.skiclub-hausach.de](http://www.skiclub-hausach.de) bekannt gegeben.

### STADTRADELN

In vier Tagen, am 07. September startet das Stadtradeln erstmals auch in Hausach.

Der Ski-Club Hausach ist mit dabei und unser Stadtradelteam wächst langsam. Auch für dich ist noch Platz im Team, um damit ein Zeichen für den Klimaschutz, für naturfreundliche Fortbewegung und für fahrradfreundlichere Verkehrsbedingungen zu setzen. Mit jedem beim Stadtradeln registrierten Kilometer zeigen wir, wie wichtig uns das Fahrrad als umweltfreundlichstes Verkehrsmittel ist. Jetzt anmelden und ab **07. September** für unser Team durchstarten. [https://www.stadtradeln.de/index.php?&id=171&team\\_preselect=433714](https://www.stadtradeln.de/index.php?&id=171&team_preselect=433714)

Die Stadt Hausach im Ortenaukreis nimmt vom 07. September bis 27. September 2020 am STADTRADELN teil. Alle, die in der Stadt Hausach im Ortenaukreis wohnen, arbeiten, einem Verein angehören oder eine (Hoch-)Schule besuchen, können beim STADTRADELN mitmachen.

### Erste Weltranglistenpunkte für Stephan Mayer

#### Hausacher MTB-Ass überzeugt bei der UCI Junior Series mit starker Leistung

Im tschechischen Brünn (Bruno) kämpften die Junioren im Rahmen des Strabag Czech MTB Cups auf der EM-Strecke von 2019 um Punkte bei der UCI World Junior Series. Der Oberwolfacher Stephan Mayer (SC Hausach / Team Tekfor Schmidt BikeShop), der mit dem Deutschen Juniorennationalteam nach Tschechien gereist war, fuhr sein bestes Saisonrennen und erkämpfte sich seine ersten Weltranglistenpunkte.

Auf der technisch sehr anspruchsvollen und mit drei großen Steinfeldern gespickten EM-Strecke von 2019 wurde ein weiterer Lauf zur UCI World Junior Series (Juniorenweltcup) ausgetragen. Das Hausacher MTB-Ass Stephan

Mayer durfte sich erneut das Nationaltrikot überstreifen und glänzte mit einer starken Leistung. Mayer, der von Startplatz 89 aus der vorletzten Startreihe ins Rennen geschickt wurde, hatte einen hervorragenden Start und konnte gleich zu Beginn viele Plätze gut machen und sich im hinteren Mittelfeld einordnen. Auf der technisch sehr anspruchsvollen Strecke, mit vielen Abfahrten, Anstiegen, Steinfeldern und schwierigen, rutschigen Kurven konnte der Oberwolfacher seine technischen Fähigkeiten ausspielen und bereit in der ersten Runde auf Platz 45 vorfahren. „In den folgenden 5 Runden war ich ständig auf der Überholspur, fuhr immer schnellere Rundenzeiten und konnte mich stetig verbessern“, berichtete Mayer. Als in der Schlussrunde ein Tscheche am Berg attackierte, konnte Mayer dagegen halten und an seinem Hinterrad bleiben. Gemeinsam konnten sie noch einige Konkurrenten überholen. Am Ende fuhr das Hausacher Nachwuchstalent als 22. ins Ziel. „Mit diesem Ergebnis bin ich sehr zufrieden, zumal ich meine ersten Weltranglistenpunkte einfahren konnte und meine Form immer besser wird“, freute sich Mayer über seine tolle Leistung. Wenn seine Formkurve weiterhin nach oben zeigt und er dieses Niveau konservieren kann, dürfte dem Nationalfahrer auch bei den Deutschen MZTB- Meisterschaften Ende Oktober im bayrischen Obergessertshausen ein Platz in den Top-10 zuzutrauen sein.



Stephan Mayer holte sich in Brünn (Tschechien) im Nationaltrikot seine ersten Weltcuppunkte. Foto: Alfred Mayer



## Sulzbach-Hexen e.V.

### Wir öffnen das Tor zu unserem Hexe-Gaarde!

Am Sonntag, den 06.09.2020 wollen wir Sie wieder einladen in unser Musloch-Kaffee im Hexe-Gaarde in Klein-Venedig. Von 14:00-19:00 Uhr bieten wir Ihnen Kaffee und Kuchen, kalte Getränke und eine kleine Speisekarte. Das alles aber nur, wenn es nicht regnet.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

VERANSTALTUNG  
im Hexe Gaarde

*Sulzbach-  
Hexen  
Hausach*

# D' Hexe Gaarde om Musloch in Klein Venedig

**Geöffnet am 1. und 3. Sonntag im Monat**  
(nur bei guter Witterung)

### Für das leibliche Wohl ist gesorgt

Kaffee und Kuchen, heiße Wienerle  
oder Bratwurst, kalte Getränke



**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**



## SV HAUSACH 1927 E.V.

[www.svhausach.de](http://www.svhausach.de)

### Ergebnisse vom vergangenen Wochenende:

**SV Steinach 1 - SV Hausach 1** 1:0

**SV Steinach 2 - SV Hausach 2** 2:1

Torschütze für Hausach: Yannik Bessei

### Spiele „Aktive“ am kommenden Wochenende:

**Sonntag, 06. September 2020 (3. Spieltag)**

**Kreisliga B, Staffel 8**

**SV Schapbach 2 - SVH 2 12:45 Uhr**

**Kreisliga A, Staffel Süd**

**SV Schapbach 1 - SVH 1 15:00 Uhr**



## Tanzsportclub Hausach e.V.

Das freie Tanzen entfällt bis auf Weiteres.

# Mitteilungen aus Hornberg

Historischer Verein Hornberg e.V.

Saalstück  
der Freilichtbühne Hornberg  
[www.freilichtbuehne-hornberg.de](http://www.freilichtbuehne-hornberg.de)

AB SOFORT IM  
VORVERKAUF

**Zicken  
ZIRKUS**

Komödie von Christian Kühn • Regie: Marvin Polomski

Begrenzte  
Anzahl an  
Sitzplätzen

23. OKT. bis 01. NOV.  
Freitag & Samstag: 20 Uhr, Sonntag: 18 Uhr

**STADTHALLE HORNBERG**

Tickets bei der Tourist-Info Hornberg oder unter 0651 / 97 90 777  
oder per Online-Vorverkauf unter [www.freilichtbuehne-hornberg.de](http://www.freilichtbuehne-hornberg.de)

Bitte beachten Sie die aktuellen COVID-19-Regeln  
unter [www.freilichtbuehne-hornberg.de](http://www.freilichtbuehne-hornberg.de)



## Neues vom Rathaus



Die Stadt Hornberg sucht ab sofort eine

### Reinigungskraft (m/w/d)

für die Sporthalle. Der durchschnittliche Beschäftigungsumfang beträgt ca. 11 Stunden wöchentlich.

Bewerber (w/m/d) mit praktischen Erfahrungen in diesem Tätigkeitsbereich sind erwünscht. Die Bezahlung erfolgt nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Haben wir Ihr Interesse geweckt?  
Die Stelle ist zunächst befristet für die Elternzeit der Stelleninhaberin.

Dann bewerben Sie sich bitte bis spätestens 20.09.2020 bei der Stadtverwaltung Hornberg, Bahnhofstraße 1-3, 78132 Hornberg.

Für weitere Informationen steht Ihnen Frau Zürn (Telefon 07833/793-63) gerne zur Verfügung. Per Mail erreichen Sie uns unter [elisabeth.zuern@hornberg.de](mailto:elisabeth.zuern@hornberg.de).

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

## Informationen für Reiserückkehrer in der Corona-Pandemie

### 1. Was muss ich als Rückkehrer nach einer Reise ins Ausland beachten?

Sie **müssen prüfen**, ob Ihr Reiseland vom Robert Koch-Institut (RKI) als Risikogebiet eingestuft wurde. Eine Liste dieser Länder/Regionen finden Sie hier: [https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges\\_Coronavirus/Risikogebiete\\_neu.html](https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges_Coronavirus/Risikogebiete_neu.html)

**Achtung:** diese Liste wird laufend aktualisiert. Es kann also sein, dass Ihr Reiseland erst während Ihrer Reise zum Risikogebiet erklärt wurde. Es sind zum Teil auch nur einzelne Regionen eines Landes Risikogebiete. Dies ist auf der oben genannten Homepage so ausgewiesen.

### 2. Mein Reiseland/meine Reiseregion ist Risikogebiet – was bedeutet das für mich?

Es ergeben sich für Sie Pflichten aus der *Corona-Verordnung Einreise-Quarantäne* des Landes Baden-Württemberg

in der jeweils aktuellen Fassung (<https://www.baden-wuerttemberg.de/de/service/aktuelle-infos-zu-corona/verordnung-fuer-ein-und-rueckreisende/>):

- Sie **müssen** sich unverzüglich nach der Einreise für einen Zeitraum von 14 Tagen in die „häusliche Absonderung“ = Quarantäne begeben.
- Sie **müssen** sich unverzüglich telefonisch bei Ihrer Stadt/Gemeinde melden. Diese beantwortet Fragen zur Quarantäne und zu Ausnahmen von der Quarantäne (s.u.) und ggf. damit verbundenen Auflagen.
- Ausnahmen von der Quarantäne-Pflicht sind unter bestimmten Bedingungen prinzipiell möglich (zum Beispiel bei Vorliegen eines negativen Testergebnisses in englischer oder deutscher Sprache, welches Sie aus Ihrem Reiseland mitbringen und das bei Einreise nicht älter als 48h ist; weitere Ausnahmen sind in o.g. Verordnung genannt). Sprechen Sie dazu bitte die Stadt/Gemeinde an, in der Sie wohnen. Sollten Sie von der Quarantäne-Pflicht befreit sein, empfehlen wir dringend außerhalb des eigenen Haushalts einen Mund-Nasenschutz zu tragen sowie ein striktes Einhalten der aktuell gültigen Regelungen zu Abstand und Hygiene. Auch Sozialkontakte sollten in einer Zeit von 14 Tagen nach Rückreise möglichst sparsam gehalten werden.
- Die vorsätzliche oder fahrlässige Unterlassung der Pflichten aus der o.g. Verordnung stellt eine Ordnungswidrigkeit dar, die je nach Konstellation mit Bußgeldern zwischen 150 Euro und 10.000 Euro geahndet wird.

### 3. Kann oder muss ich mich als Reiserückkehrer auf das Coronavirus testen lassen?

Reiserückkehrer aus Risikogebieten **müssen** sich seit dem 08.08.2020 testen lassen. Reiserückkehrer aus Nicht-Risikogebieten im Ausland **können** sich seit dem 01.08.2020 testen lassen. Die Tests sind innerhalb von 72 Stunden nach der Rückkehr kostenlos. Die Testung dient der möglichst frühzeitigen Erkennung von bereits erkrankten Personen. Ein negativer Test bedeutet nicht, dass Entwarnung gegeben werden kann. Aufgrund der Inkubationszeit, können Personen immer noch innerhalb von 14 Tagen erkranken (siehe auch Punkt 5).

Die Tests werden durchgeführt

- in Testzentren (z.B. an internationalen Flughäfen, bestimmten Bahnhöfen und an einigen Autobahnraststätten)
- bei Hausärzten (wenn Ihr Hausarzt selbst nicht testet, kann er Sie an eine testende Praxis vermitteln)
- im Testzentrum Ortenaukreis: ab 17.08. bis voraussichtlich 30.09.; BadenArena Offenburg, Schutterwälder Str. 1A, 77656 Offenburg (Adresse für Navis), täglich 17-20 Uhr – auch am Wochenende

In der Ferienzeit gibt es natürlich zahlreiche Reiserückkehrer. Dadurch kommt es zu einem hohen Testaufkommen und es ist ggf. mit Wartezeiten zu rechnen. Bitte haben Sie dafür in der aktuellen Lage Verständnis.

Beachten Sie bitte auch, dass eine Testung von Reiserückkehrern keinen „Notfall“ darstellt und kein Anlass für eine Kontaktaufnahme zum ärztlichen Notdienst ist. Die Notfallpraxen sind für die Versorgung von akut behandlungsbedürftigen Patienten da. Die Notfallnummer 116 117 darf nicht durch Anfragen bezüglich Testungen blockiert werden.

### 4. Was mache ich nach dem Test bis das Ergebnis kommt?

Wenn Sie aus einem Risikogebiet eingereist sind, gilt für Sie die Pflicht zur häuslichen Absonderung (siehe Punkt 2).

Auch wenn Sie aus einem Nicht-Risikogebiet eingereist sind empfehlen wir insbesondere bis zum Erhalt des Testergebnisses aber auch darüber hinaus für insgesamt 14 Tage nach Rückreise Sozialkontakte möglichst sparsam zu halten (siehe Punkt 5).

#### 5. Was gilt, wenn ich Krankheitssymptome (v.a. Fieber, Husten, Halsschmerzen, Störung des Geruchs- und/oder Geschmackssinns) habe?

Auch bei einem negativen Test nach der Einreise ist es nicht ausgeschlossen, dass Sie sich im Rahmen der Reise mit dem Coronavirus infiziert haben. Die Erkrankung COVID-19 kann bis zu 14 Tage nach einem Kontakt zu einem Erkrankten auftreten.

Sollten Sie also Symptome entwickeln, bleiben Sie zu Hause bzw. gehen Sie nach Hause und melden Sie sich bitte beim Gesundheitsamt unter 0781/805-9695. Dort erhalten Sie alle Informationen bzgl. des weiteren Vorgehens. Zusätzlich melden Sie sich telefonisch bei Ihrem behandelnden Hausarzt, damit eine Testung auf SARS-CoV-2 erfolgen kann. In den Testzentren erfolgt keine Behandlung und Versorgung von erkrankten Personen! Diese sind dafür nicht vorgesehen und auch nicht ausgerüstet.

Wenn eine akute medizinische Versorgung erforderlich ist, wenden Sie sich außerhalb der Sprechzeiten Ihres Arztes an die 116 117.

Ihr Gesundheitsamt Ortenaukreis



## Neues aus der Tourist-Info

### Öffnungszeiten der Tourist-Information

Montag – Freitag	08:30 Uhr – 12:00 Uhr
und	14:00 Uhr – 16:00 Uhr

### Greifvogel-Flugvorführung auf dem Schlossberg in Hornberg

Am **Sonntag, 06. September 2020 um 15.00 Uhr** findet auf dem Hornberger Schlossberg die nächste Greifvogel-Flugvorführung statt.

Vor historischer Kulisse und mit beeindruckendem Blick ins Gutachtal zeigt Ihnen bei der ca. 1-stündigen Vorführung der erfahrene Berufsfalkner Franz Ruchlak verschiedene Greifvögel wie Weißkopfseeadler, Steppenadler, Bussarde, Jagdfalken und Eulen beim Beutefang und Flug. Dabei erhalten Sie einen umfassenden Einblick in die Lebensweise und besonderen Merkmale der verschiedenen Greifvögel, das tägliche Training sowie die geschichtliche und kulturelle Bedeutung der Falknerei.

Eintrittspreis: Erwachsene 6,00 Euro / Kinder 4,00 Euro (ab 5 Jahre)

Parkmöglichkeiten stehen am Schlossweiher zur Verfügung. Von dort sind es noch ca. 5 min zu Fuß.

Bitte beachten Sie, dass bei schlechter Witterung die Veranstaltung ausfällt (Information erhalten Sie direkt bei Franz Ruchlak unter 0172/9985485).

**Nächster Termin im Monat September: Sonntag, 20. September 2020, 15.00 Uhr**



Neu im Regal

Schäfchensommer  
von  
Beate Rygiert

Nie ist Elke so glücklich wie im Frühjahr, zu Beginn der Weidesaison, wenn sie morgens auf der Schwarzwaldhöhe steht und auf die Lichter der fernen Dörfer in der Rheinebene hinabschaut. Elke ist Schäferin und führt – wie ihre Mutter und Großmutter vor ihr – den „Lämmerhof“. Einziger Wermutstropfen sind die zunehmenden finanziellen Schwierigkeiten des Familienbetriebs. Doch dann kehrt nicht nur Elkes große Liebe überraschend zurück in die Heimat – Chris, der ihr vor vielen Jahren das Herz gebrochen hat –, sondern auch ihre Schwester Julia steht plötzlich vor der Tür, im Schlepptau die widerwillige Zoe. Das Mädchen ist in die falschen Kreise geraten, und Sozialarbeiterin Julia will, dass Elke Zoe bei sich auf dem abgelegenen Hof aufnimmt – gegen Bezahlung. Nein danke, denken sowohl Elke als auch Zoe. Doch bald stellt sich heraus, dass die beiden ungleichen Frauen sich vielleicht gar nicht so unähnlich sind, wie sie glauben ...

Öffnungszeiten :

In den Sommerferien jeden Dienstag bis 17.30Uhr

Auf Ihren Besuch freut sich Ihr Mediatheksteam

Benötigen Sie noch Ideen für Geschenke? – Wir haben welche für Sie ...

**Verkauf in der Tourist-Information Hornberg**



**Geschenkgutschein für die Freilichtbühne Hornberg**  
 Erwachsene 11,00 Euro (Märchen 10,00 Euro)  
 Kinder 10,00 Euro (Märchen 7,00 Euro)  
**Ab sofort sind auch Gutscheine für den Kiosk in der Freilichtbühne Hornberg erhältlich.**



**Regenschirm mit Motiv von Hornberg**  
 Taschenschirm  
 Preis: 15,00 Euro



**Magnete mit verschiedenen Motiven**  
 Button  
 Preis: 2,00 Euro



**DVD „Hornberg von Oben“**  
 Die Aufnahmen zeigen Hornbergs schönste Plätze, Sehenswürdigkeiten, Parks und selbstverständlich kommen die Ortsteile Reichenbach und Niederwasser nicht zu kurz. Preis 5,00 Euro



**Geschenkgutschein für die Greifvogel-Flugvorführung**  
 Erwachsene 6,00 Euro  
 Kinder ab 5 Jahren 4,00 Euro



**Geschenkgutschein für den Schwimmbadkiosk**



**SchwarzwaldCard**  
 Erleben Sie mit der SchwarzwaldCard über 135 Ausflugsziele und Attraktionen im gesamten Schwarzwald! An drei frei wählbaren Tagen innerhalb der Saison vom 01.04.2019 bis 31.03.2020 bietet die SchwarzwaldCard freien Eintritt und ist von einem Nutzungstag auf den anderen übertragbar.

	<b>Karte ohne EP</b>	<b>Karte mit EP</b>
Kinder 4 – 11 Jahre	30,00 EUR	63,00 EUR
Kinder ab 12 Jahre	40,00 EUR	76,00 EUR
Familien (2 Erw. und 3 Kind. bis max. 17 Jahre)	120,00 EUR	265,00 EUR



**DVD „Die Schwarzwaldbahn – Das Modell und das Original“**  
 Die „große“ Schwarzwaldbahn fährt seit 1873 zwischen den Städten Offenburg und Konstanz am Bodensee. Sie überwindet dabei im Kernstück zwischen Hornberg und Sommerau auf 11 km Luftlinie 448 m Höhenunterschied und führt in großen Schleifen durch 36 Tunnels mit einer Gesamtlänge von fast 11 Kilometern. Eine echte Meisterleistung von Robert Gerwig, dem Erbauer der Schwarzwaldbahn. Preis: 15,00 Euro



**Fotobuch**  
 Hochwertiges Fotobuch des Musik- und Trachtenvereins Reichenbach  
 21,00 Euro



**Altersjubilare**

**Wir gratulieren**

Geburtstagsliste vom 03.09.2020 bis 09.09.2020

Geburtstag	Name, Vorname	Alter
03.09.2020	Düpre, Katarina	80 Jahre
06.09.2020	Laumann, Walter	70 Jahre

**Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag und alles Gute für das neue Lebensjahr.**



**Kirchen**

**Evangelische Kirchengemeinde Hornberg  
 Mitteilungen der Evangelischen Kirchengemeinde Hornberg**

Christus spricht: Was ihr getan habt einem von diesen meinen geringsten Brüdern, das habt ihr mir getan. Matthäus 25,40b

**Termine**

Sonntag, 06.09.2020

10 Uhr Gottesdienst mit CVJM Sekretärin Magdalena Gramer

Sonntag, 13.09.2020

10 Uhr Gottesdienst im Freien mit Pfarrer Thomas Krenz

Kein Kindergottesdienst für Kids ab 4 Jahren in den Sommerferien

Pfarrer Krenz ist vom 17.8. – 6.9.2020 nicht im Dienst. Die Vertretung für seelsorgerliche Dienste und Beerdigungen übernimmt Pfarrer Voss aus Kirnbach. Sie erreichen ihn unter der Rufnummer: 07834 6922

Das Pfarrbüro ist vom 24.8. – 11.9.2020 geschlossen. Ab 14. September 2020 erreichen Sie die Pfarramtssekretärin wieder zu den Öffnungszeiten.

**Bürozeiten:**

Mo, Di und Fr.: 9-12 Uhr, Mi.: 11-12 Uhr, Do.: 16-18 Uhr  
 Tel.: 07833/388, E-Mail: hornberg@kbz.ekiba.de



## Kinderferienprogramm

### Impressionen vom Hornberger Kinderferienprogramm



**Keramikübertopf als Herz**  
Mittwoch, 26.08.2020



**Blumenstecker aus Holz „ Herz „**  
Freitag, 28.08.2020



### **Cheerleading**

**Montag, 31. August 2020**

Im Rahmen des Kinderferienprogramms veranstalteten die Cheerleader Eileen Jaegle und Ioanna Maran zwei Kurse im Cheerleading.

Am Montag waren sechs jungen Mädchen die Begeisterung ins Gesicht geschrieben. Von einfachen Bewegungen bis hin zu etwas schwierigen Schrittfolgen schwingten sie voller Elan ihre Pompoms.





## Neuapostolische Kirche

### Gottesdienste September

So. 06.09.

09:30 Uhr Gottesdienst in Triberg, Wallfahrtstraße 14

Mi. 09.09.

20:00 Uhr Gottesdienst in Triberg, Wallfahrtstraße 14

So. 13.09.

09:30 Uhr Gottesdienst in Triberg, Wallfahrtstraße 14

Mi. 16.09.

20:00 Uhr Gottesdienst in Triberg, Wallfahrtstraße 14

### Schaukasten:

### Hier bin ich

... in einer Gemeinde, die genauso aufgeschlossen ist, wie ich es bin.

*Zu allen Veranstaltungen sind Sie herzlich willkommen!*

Weitere Auskünfte erteilt:

Jochen Setzer, Telefon 07720-62862 oder Email [Jochen.setzer@gmx.net](mailto:Jochen.setzer@gmx.net)

Die Neuapostolische Kirche Bezirk Dornhan-Schwenningen im Internet:

[www.nak-dornhan-schwenningen.de](http://www.nak-dornhan-schwenningen.de)



## Müllabfuhr

### Abfalltermine September 2020

(03.09.2020 – 09.09.2020)

Hornberg und Außenbereiche der Ortsteile Reichenbach u. Niederwasser

Keine Müllabfuhr

### Information in Sachen Müllabfuhr:

**Bitte beachten:** Die Mülltonnen müssen morgens um 06:00 Uhr zur Abholung bereitstehen.

### Mülldeponie „Vulkan“ Haslach

Öffnungszeiten:

Mo.-Fr.

Sommerzeit: 7:30 - 12:30 Uhr, 13:00 - 16:45 Uhr

Winterzeit: 8:00 - 12:30 Uhr, 13:00 - 16:45 Uhr

Samstag: 8:00 - 13:00 Uhr

Tel. 07832 96886

„Der Eigenbetrieb Abfallwirtschaft Ortenaukreis teilt mit, dass auf der Mülldeponie „Vulkan“ Haslach, Sperrmüll das ganze Jahr über kostenlos angeliefert werden kann.“

Die Termine für die Sperrmüllabholung befinden sich im Abfuhrkalender.

### Weitere Informationen in Sachen Müll:

Landratsamt Ortenaukreis, Eigenbetrieb Abfallwirtschaft

Tel. 0781-805-9600

Fax. 0781-805-1213

Internet: [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de)

Das Infotelefon ist von Montag bis Mittwoch jeweils von 8:30 bis 16 Uhr, am Donnerstag von 8:30 bis 18 Uhr und am Freitag jeweils von 8.30 – 12:30 Uhr besetzt. Außerhalb der Dienstzeiten ist ein Anrufbeantworter geschaltet.



## Schulinfos



## Realschule Triberg

### Schuljahresbeginn 2020/2021 an der Realschule Triberg

Das Schuljahr 2020/2021 beginnt für die die Schülerinnen und Schüler der sechsten bis zehnten Klassen am Montag, dem 14. September 2020. Unterrichtsbeginn ist um 7:45 Uhr. Infos zum Unterrichtsende am ersten Schultag können am Wochenende vor Schulbeginn auf der Homepage ([www.rs-triberg.de](http://www.rs-triberg.de)) abgerufen werden.

Am Dienstag, dem 15. September 2020 beginnt der Unterricht für die die neuen Fünftklässlerinnen und Fünftklässler der Klasse 5a um 7:45 Uhr und endet um 12:05 Uhr, der Klasse 5b um 8:35 Uhr und endet um 12:50 Uhr. Leider müssen wir wegen der Corona-Pandemie auf die traditionelle Einschulungsfeier mit den Eltern verzichten.

Das Sekretariat ist bereits ab dem 7. September von 8.00-11.00 Uhr besetzt. Weitere Infos entnehmen Sie bitte der Homepage der Realschule Triberg ([www.rs-triberg.de](http://www.rs-triberg.de)).



## Termine Sprechtage

### Polizeiposten Wolfach

Der Polizeiposten Wolfach ist von Montag bis Freitag in der Regel von 7.30 Uhr bis 16.15 Uhr besetzt.



Deutsche  
Rentenversicherung

Baden-Württemberg

Der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung, Werner Echle, hält derzeit wegen der aktuellen Krisensituation keinen Sprechtag im Rathaus ab. Rententräge können jedoch weiterhin gestellt werden, vorwiegend jedoch telefonisch oder per E-Mail. Sofern es Ihnen möglich ist, scannen und kopieren Sie uns die entsprechenden Unterlagen und Ausweispapiere ein und leiten Sie uns diese an die E-Mail-Anschrift [elke.weis@hornberg.de](mailto:elke.weis@hornberg.de) zu bzw. werfen Sie die Unterlagen in den Rathausbriefkasten ein. Wir werden dann die Unterlagen an Herrn Echle weiterleiten, der den Antrag online aufnimmt. Bitte geben Sie unbedingt für Rückfragen von Herrn Echle Ihre Telefonnummer an.

Wegen allgemeinen Beratungen wenden Sie sich bitte an die Deutsche Rentenversicherung Offenburg unter der Telefon-Nr. 0781/63915-0 oder E-Mail [aussenstelle.offenburg@drv-bw.de](mailto:aussenstelle.offenburg@drv-bw.de).

Telefonische Auskünfte erhalten Sie bei der Stadt Hornberg unter der Telefon-Nr. 07833 793-45.

### Sprechtag der Kreisbaumeisterin finden nicht statt

Aufgrund der Corona-Pandemie-Regelung ist zur Zeit von Sprechtagen abzusehen. Kreisbaumeisterin Claudia Junker ist telefonisch unter 0781 805 9515 oder per E-Mail: [c.junker@ortenaukreis.de](mailto:c.junker@ortenaukreis.de) für Fragen erreichbar.

### DRK-Migrationsberatung

Die Migrationsberatung findet Mittwochs 13.30 Uhr bis 16.30 Uhr im Welcome Center Südlicher Oberrhein in der Spanischen Weiterbildungsakademie (AEF), Hauptstraße 12, 78132 Hornberg statt.

Bitte um telefonische Voranmeldung: 07831 935517 oder per E-Mail: [g.waidele@kv.wolfach.drk.de](mailto:g.waidele@kv.wolfach.drk.de)



## Veranstaltungen

### Duravit Design Center eröffnet

Mo. – Fr. 08:00 – 18:00 Uhr

Sa. 12:00 – 16:00 Uhr

Der Eintritt ist frei

### Sonntag, 06.09.2020

#### 15:00 Uhr Greifvogel-Flugvorführungen

Besuchen Sie eine faszinierende Greifvogel-Flugshow. Erleben Sie die Flugkünste von Adler, Falken, Bussarden und Eulen - hautnah und kommentiert. Vor historischer Kulisse und mit beeindruckendem Blick ins Gutachtal zeigt Ihnen bei der ca. 1-stündigen Vorführung der erfahrene Berufsfalkner Franz Ruchlak verschiedene Greifvögel wie Weißkopffseeadler, Steppenadler, Bussarde, Jagdfalken und Eulen beim Beutefang und Flug. Dabei erhalten Sie einen umfassenden Einblick in die Lebensweise und besonderen Merkmale der verschiedenen Greifvögel, das tägliche Training sowie die geschichtliche und kulturelle Bedeutung der Falknerei.

Tickets/Preise: Erwachsene: 6,00 Euro, Kinder ab 5 Jahre: 4,00 Euro

Veranstaltungsort: Auf dem Schlossberg

Veranstalter: Falknerei Ruchlak

### Samstag, 12.09.2020

#### 8:00 Uhr Fahrradtour

Führung: Beate und Otto Effinger, Tel. 07833/959435

Abfahrt am Bahnhof um 8:12 Uhr nach Freudenstadt

Fahrradtour: Freudenstadt, Kniebis, Bad Rippoldsau, Wolfach

Tourlänge: 50km bis Hornberg

Veranstaltungsort: Treffpunkt Bahnhof

Veranstalter: Schwarzwaldverein Ortsgruppe Hornberg e.V.

### Sonntag, 13.09.2020

#### 9:00 Uhr Wanderung Panoramaweg Thurner

Führung: Ute Hör und Ute Joos Gehzeit: 3,5 Stunden

Veranstaltungsort: Treffpunkt Bahnhof

Veranstalter: Naturfreunde Hornberg OG Hornberg

### Kulinarische & musikalische Köstlichkeiten im Hotel Schloss Hornberg mit „spirits & music“

Ein ganz besonderes Benefizkonzert für's Bärenkind Lia

Über den Dächern von Hornberg im herrlichen Biergarten des Hotel Schloss Hornbergs spielt die Band „spirits & music“ am 12.9.2020 zu einem ganz besonderen Konzert auf.

Einem Benefizkonzert fürs Bärenkind Lia und ihrer Familie. Kulinarische und musikalische Köstlichkeiten werden von 17 Uhr bis 21.30 Uhr geboten. „Es ist mir eine große Freude auf dem Spielplatz meiner Jugend für die Gäste im Biergarten musizieren zu dürfen und dem Bärenkind Lia und ihrer Familie zu helfen. Für mich eine Herzensangelegenheit,“ erzählt die Hornberger Musikerin Sandra Schwörer begeistert und verrät „eine super Location für die Gäste & uns“ Sandra Schwörer (Vocals, Drums, Percussion) und die Ettenheimerin Jenny Jahnz (Vocals & guitar) bringen mit ihren außergewöhnlich harmonischen Stimmen mit Gitarre und Cajon-Drumset den ganzen Schlossberg zum klingen. Die beiden – über die Region hinaus bekannten Musikerinnen interpretieren mit Herz und Leidenschaft Songs aus verschiedenen Genren und Jahrzehnten. Von der fetzigen Rocknummer bis zur gefühlvollen Ballade wird alles geboten. Anstelle von einem Eintrittsgeld wird ein Hut durch die Reihen gehen, dessen Inhalt vollständig Familie Schmidlin zu Gute kommen wird.

Auch die Inhaberfamilie Finke vom Hotel Schloss Hornberg hat das Herz am richtigen Fleck & unterstützt nach eigenen Worten „die Herzensaktion“ ganz tatkräftig, darüber hinaus werden sie und ihr Team an dem Abend wie gewohnt dafür sorgen, dass es den Gästen an nichts fehlen wird, was einen solchen Abend perfekt macht.

Doch nicht nur die Musikerinnen von „spirits & music“ und Familie Finke zeigen volles, soziales Engagement auch die ansässigen Leber Hygieneservice, ILR Collection Designstudio Hornberg & Schramberg, Familienbrauerei Ketterer und Edeka Baumann ermöglichen überhaupt dieses tolle Event ganz frei nach Goethes Worten: „Um Guts zu tun, braucht's keiner Überlegung.“

Unter 07833/96550 können ab sofort Tische reserviert werden, auf grund der aktuellen Situation gibt es nur eine begrenzte Anzahl an Plätzen. Bei schlechter Witterung findet das Konzert im Spiegelsaal statt. Parkplätze am Schlossweier und am Rossstall sind zu nutzen.





## Vereine

### Vereinsstammtisch

Der nächste Vereinsstammtisch findet am Montag, den 7. September 2020 um 19:00 Uhr im Gasthaus Rose statt. Herr Bürgermeister Scheffold wird an diesem Abend anwesend sein..

Die Themen sind:

- Aktuelles zur Corona Pandemie
- Herr BgM Scheffold informiert über Maßnahmen und Angelegenheiten in Hornberg
- Verschiedenes



### AV Germania Hornberg e.V.

### Wöchentliche Trainingszeiten

Schülertraining jeweils Dienstag + Donnerstag von 17:30 - 19:00 Uhr, außer in den Ferien.

Aktiventraining jeweils Dienstag + Donnerstag von 19:15 - 21:00 Uhr.

Bambini-Training jeden Donnerstag von 16.30 Uhr bis 17.30 Uhr ab 5 Jahren in der kleinen Sporthalle.



### Das Hornberger Schießen des Monats August 2020

Die Frankfurter Allgemeine Zeitung schreibt unter der Überschrift „Söders Wackelkandidat“ über Bundesverkehrsminister Andreas Scheuer: „Oft gehen Untersuchungsausschüsse aus wie das Hornberger Schießen.“ Weitere Zitate finden sich unter [www.freilichtbuehne-hornberg.de](http://www.freilichtbuehne-hornberg.de). Dort und bei der Tourist Info Hornberg gibt es auch die (coronabedingt leider limitierten) Vorverkaufskarten für „Zicken Zirkus“



### Imkerverein Hornberg-Gutach

Liebe Imkerinnen und Imker, die am Donnerstag den 03.09.2020 vorgesehene Schulung am Vereinsstand entfällt, da aktuell keine Arbeiten an den Bienen-Völkern nötig sind. Wir treffen uns wieder am 1. Donnerstag im Oktober zum Imkerstammtisch.



verantwortlich leben  
solidarisch handeln

### Die nächsten Termine der Kolpingsfamilie:

#### Teichputzede

Jährlich wiederkehrende „Teichputzede“ der Kolpingsfamilie Hornberg findet statt am: Do., 24.09.20 ab 16.00 Uhr beim kath. Kirchenzentrum.

#### Firmenbesichtigung von „Whirlpools World“

in Lauffen: 16.10.20 ab 14.00 Uhr Parkplatz bei kath. Kirche, anschl. Fahrt mit privaten PKW's nach Lauffen mit Besichtigung / Führung durch Ausstellung

Bitte um Anmeldung bei Otto Effinger (otto.effinger@t-online.de, Tel.: 07833- 959435). Anmeldungen bitte bis spät. 01.10.20. Vielen Dank.



### MSC Hornberg

#### Stammtisch

Stammtisch des MSC Hornberg am Freitag, 04.Aug. ab 20 Uhr im Gasthaus Rose



### Schwarzwaldverein Hornberg e.V.

### Termine September 2020

#### 29.Aug.-2.Sept. Wandertage im Tannheimer Tal

#### Sa. 12. Sept Fahrradtour

Start/Treffpunkt: ca 9:00 Uhr, Bahnhof  
Fahrradtour: Richtung Stöcklewald, genaue Strecke wird noch bekannt gegeben

Tourlänge: ca. 50 km bis Hornberg

Führung: Beate und Otto Effinger, Tel. 07833 959435



### SPD Ortsverein Hornberg

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Freitag 11. September 2020  
19.00 Uhr Gasthaus „Tannhäuser“

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Totenehrung

2. Berichte:

a) des Vorsitzenden

- b) der Kassiererin / Revisoren / Entlastung des Kassiererin  
 c) des Fraktionsvorsitzenden Gemeinderat / Ortschaftsrat  
 3. Aussprache zu den Berichten  
 4. Entlastung  
 5. Wahlen Stellvertreter Delegierte  
 6. Anträge / Anregungen / Wünsche  
 7. Verschiedenes  
 8. Ehrung

Mit solidarischem Gruß  
 Dieter Müller



### Trainingszeiten Spätsommer ab September

#### **Montags**

15:00 - 16:30 Nachwuchs U10 (Bernd Laages)  
 17:30 - 20:30 Breitensport auf 3 Plätzen (Werner Maurer)

#### **Dienstags**

17:00 - 19:00 Herren 60

#### **Mittwochs**

15:30 - 17:00 Nachwuchs U14  
 Spiele der Vereinsmeisterschaft

#### **Donnerstags**

18:00 - 20:00 Damen (Bernd Laages)

#### **Freitags**

17:00 - 20:00 Breitensport 2.0 (Bernd Laages)



### **Auswärtsspiel VfR Hornberg am Samstag, 05.09.2020**

Am **Samstag, 05.09.2020** haben die Aktiven folgendes Auswärtsspiel:

**16:00 Uhr** SG Freistett/Rheinbischofsheim - VfR Hornberg

Die 2. Mannschaft hat spielfrei!




## Wir brauchen Ihre Hilfe.

Schon mit wenigen Mitteln können Sie krebskranken Kindern in der Uni-Kinderkrebsklinik in Freiburg helfen.

danke!

Unser Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg i.Br. besteht seit über 30 Jahren. In dieser Zeit haben wir durch Spenden und großen ehrenamtlichen Einsatz ein Elternhaus direkt an der Kinderklinik gebaut. 73 Betten stehen dort zur Verfügung, damit die Eltern in der Nähe der erkrankten Kinder sein können.

Jährlich müssen wir erhebliche Mittel aufbringen, um diese Einrichtungen und Aufgaben weiter fortführen zu können.

Ein wichtiger Teil unserer Arbeit ist jedoch auch die finanzielle Unterstützung der Krebsforschung. Die Ärztliche Direktorin der Kinderklinik in Freiburg, Frau Prof. Dr. Charlotte Niemeyer, ist eine international anerkannte Kapazität.

Auch Sie können helfen: mit einer Einzelspende oder durch eine Mitgliedschaft in unserem



**Förderverein für krebskranke Kinder e.V.  
 Freiburg im Breisgau**

Mathildenstraße 3 · 79106 Freiburg · Tel. 0761 / 275242  
 info@helfen-hilft.de · www.helfen-hilft.de

### Hilfe, die wirklich ankommt:

- Sparkasse Offenburg/Ortenau | DE61 6645 0050 0006 0848 42 | SOLADES10FG
- Volksbank in der Ortenau | DE43 6649 0000 0050 5588 00 | GENODE610G1
- Volksbank Lahr | DE30 6829 0000 0001 3508 03 | GENODE61LAH





## Mitteilungen aus Gutach

[www.gutach-schwarzwald.de](http://www.gutach-schwarzwald.de)

### Informationstafel beim Parkplatz des Schwarzwälder Freilichtmuseums Vogtsbauernhof aktualisiert

Künftig können sich sowohl Gäste der Gemeinde als auch Einheimische noch besser in Gutach orientieren: Die Informationstafel beim Parkplatz des Schwarzwälder Freilichtmuseums Vogtsbauernhof wurde kürzlich aktualisiert.

Auf der Tafel befindet sich eine große Übersichtskarte mit einem aktuellen Gastronomie- und Vermieterverzeichnis. Anhand der Nummer des jeweiligen Gastronomen oder Gastgebers können diese leicht im Ortsplan ausfindig gemacht werden.



# Wegweiser der Gemeindeverwaltung Gutach

Telefonzentrale – 07833/9388-0  
 Telefax – 07833/9388-11  
 Internet: [www.gutach-schwarzwald.de](http://www.gutach-schwarzwald.de)  
 E-Mail: [gemeinde@gutach-schwarzwald.de](mailto:gemeinde@gutach-schwarzwald.de)

**Öffnungszeiten:**  
 Montag - Freitag: 07:00 Uhr – 12:00 Uhr  
 Montag u. Dienstag: 13:30 bis 16:00 Uhr  
 Donnerstag: 14:00 bis 17:30 Uhr

<b>Bürgermeister</b>	Siegfried Eckert	07833/9388-0
<b>Sekretariat</b>	Marion Räßle	07833/9388-0
• E-Mail	<a href="mailto:gemeinde@gutach-schwarzwald.de">gemeinde@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Haupt-, Standes-, Bauamt, Grundbucheinsichtsstelle Personalamt</b>	Fritz Ruf	07833/9388-88
• E-Mail	<a href="mailto:ruf@gutach-schwarzwald.de">ruf@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Gemeindekasse</b>	Stefanie Moser	07833/9388-77
• E-Mail	<a href="mailto:moser@gutach-schwarzwald.de">moser@gutach-schwarzwald.de</a>	
• E-Mail	Raphaela Weckerle	07833/9388-70
	<a href="mailto:weckerle@gutach-schwarzwald.de">weckerle@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Rechnungsamt</b>	Thomas Blum	07833/9388-60
• E-Mail	<a href="mailto:blum@gutach-schwarzwald.de">blum@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Tourist-Information</b>	Sonja Heizmann	07833/9388-50
• E-Mail	<a href="mailto:tourist-info@gutach-schwarzwald.de">tourist-info@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Einwohnermelde-, Gewerbe-, Pass-, Sozial u. Standesamt, Fundbüro</b>	Luisa Willmann	07833/9388-40
• E-Mail	<a href="mailto:willmann@gutach-schwarzwald.de">willmann@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Steueramt</b>	Raphaela Weckerle	07833/9388-70
• E-Mail	<a href="mailto:weckerle@gutach-schwarzwald.de">weckerle@gutach-schwarzwald.de</a>	
<b>Bauhofgebäude</b>		07833/9388-20
Bauhofleiter	Björn Welke	0170/7771389
• E-Mail	<a href="mailto:welke@gutach-schwarzwald.de">welke@gutach-schwarzwald.de</a>	
Hausmeister	Andreas Staiger	0170/5266428
Wassermeister	Christian Sum	0170/5257660
<b>Forstrev. Gutach, Rev.Leiter</b>	Max Lücking	07833/9388-90
• E-Mail	<a href="mailto:max.luecking@ortenaukreis.de">max.luecking@ortenaukreis.de</a>	
<u>Sprechzeiten des Försters:</u>		0162/2535745
<b>Mo.</b> von 09:00 – 12:00 Uhr und <b>Do.</b> von 09:00 – 12:00 Uhr		
Büro Wolfach		07834/8677783



## Neues vom Rathaus

### Mehr Sicherheit für Radfahrer im Obertal

Bauhofleiter Björn Welke hat in den letzten Tagen eine Wegweisung für Radfahrer bei der problematischen Einmündung des Radweges vor dem Gasthaus Rössle in den Ebersbachweg aufgebracht.

Die Markierungen dienen den Radlern als Orientierungshilfe. Somit erhöht sich sowohl für die Radfahrer als auch für die Autofahrer die Verkehrssicherheit.



Fotos: Björn Welke

### Hinweis für Landwirte! Anträge auf Auszahlung der Transportkostenbeihilfe für Weiderinder und der Winterprämienzulage 2020

Auch in diesem Jahr können wieder Transportkostenzuschüsse für die Rinderhaltung ausbezahlt werden. Antragsberechtigt sind Rinderhalter, die weibliche Rinder im Alter von 6 bis 24 Monaten halten und die Tiere für mindestens 3 Monate während der Vegetationszeit auf eine

Weide bringen. Die Höhe der Transportkostenbeihilfe beträgt 45 €/Rind bei einer Entfernung bis 20 km zur Weide, darüber hinaus 2 €/Transportkilometer. Der Höchstbetrag je Rind beträgt 80 €/Jahr. Im Antrag sind die Rinder mit Ohrnummer, Tag des Weidebeginns, die Gemarkung und Flurstücknummer/n der Weide/n mitzuteilen.

Die Förderanträge zur Auszahlung der zum Jahr 2019 erstmals eingeführten Winterprämienzulage können ebenfalls gestellt werden. Gefördert wird die Haltung sämtlicher Rinder, Pferde, Schafe, Ziegen sowie die Haltung von Dam- und Rotwild. Der jährliche Fördersatz beträgt 80,00 €/Großvieheinheit.

Maßgebend für die Winterprämienzulage 2020 ist der durchschnittliche Tierbestand im Zeitraum 01.11.2019 – 30.04.2020. Als Nachweis für Rinderhalter dient das Bestandsregister der HIT-Liste des LKV Baden-Württemberg, wobei der durchschnittliche Tierbestand im genannten Zeitraum mit dem Faktor „Umweltprogramm“ ermittelt werden muss. Sollten einem Tierhalter die erforderlichen Zugangsdaten noch nicht vorliegen, so kann hierfür eine PIN-Nummer beim Ministerium Ländlicher Raum in Kornwestheim beantragt werden. Mit dieser PIN-Nummer lassen sich dann an jedem PC mit Internetzugang die gewünschten Daten ausdrucken.

Die Halter von Pferden, Schafen, Ziegen, Dam- und Rotwild fügen als Nachweis dem Antrag ein Bestandsregister bei.

Anträge können im **Zeitraum vom 07.09.2020 bis zum 30.09.2020** im Rathaus, Zimmer 12 bzw. 17 gestellt werden. Es wird gebeten, zur Antragstellung die vorgenannten Nachweise sowie Unterlagen über gewährte bzw. beantragte Deminimis-Beihilfen im Zeitraum 2018 – 2020 vorzulegen.

### Spielplatz „In der Grub“

Die Renovierungsarbeiten am Spielplatz „In der Grub“ sind nun abgeschlossen: Bauhofleiter Björn Welke und sein Team haben in den letzten Tagen die vorhandene Kleinkindrutsche renoviert und mit einem neuen Zugang mit Kletterseil ausgerüstet.

Die Gemeinde wünscht allen Kindern viel Spaß und Vergnügen beim Spielen und Toben auf dem Kinderspielplatz!



**Bitte beachten: Gutacher Geschenkgutscheine ausschließlich vormittags im Rathaus zu erhalten**



Die Gutacher Geschenkgutscheine können im Rathaus bei der Gemeindekasse (Stefanie Moser) täglich **ausschließlich von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr** erworben werden.

**Nachmittags ist leider keine Ausgabe möglich!**

Damit Sie auch wissen, bei welchen Geschäften Sie die Gutscheine einlösen können, finden Sie eine stets aktualisierte Aufstellung auf der Homepage der Gemeinde Gutach [www.gutach-schwarzwald.de](http://www.gutach-schwarzwald.de) unter der Rubrik Gemeinde – Geschenkgutschein.

Die Gutscheine können direkt vor Ort bar bezahlt werden oder alternativ per ausgefülltem Überweisungsträger. Bei der Einlösung durch die Geschäfte haben sich keine Änderungen ergeben.

Ihre Gemeindekasse

### Polizeipräsidium Offenburg

**Tipps der Polizei: Mit Helm – ist cool!**

Weniger cool sind Verletzungen, wenn der Kopf beim Fahrradunfall auf die Fahrbahn, den Bordstein oder eine Gartenmauer gekracht ist. Der Radhelm schützt: Nutzen Sie die Chance!

Infos: [www.gib-acht-im-verkehr.de](http://www.gib-acht-im-verkehr.de)

### Beantragte Personalausweise und Reisepässe können abgeholt werden

Das Bürgermeisteramt Gutach weist darauf hin, dass alle Personalausweise, die bis zum 21.08.2020 und alle Reisepässe, die bis zum 14.08.2020 beantragt wurden, eingetroffen sind. Die Ausweisdokumente können während den üblichen Sprechzeiten in Zimmer Nr. 1 abgeholt werden.

Bitte bringen Sie bei der Abholung des neuen Personalausweises oder Reisepasses Ihren **alten Ausweis bzw. Pass** mit. Die Ausgabe der neuen Dokumente ist ansonsten **nicht** möglich.

### Mängelbericht

Für die Mithilfe unserer Bürgerinnen und Bürger bei Beseitigung bestehender Mängel sind wir stets dankbar. Deshalb möchten wir hiermit um Ihre aktive Mithilfe bitten.

Wenn Sie Schäden oder Mängel feststellen oder einfach nur Anregungen geben möchten, bitten wir Sie diesen ausgefüllten Mängelbericht auf dem Rathaus abzugeben oder diesen per Mail oder als Fax an die Gemeinde weiterzuleiten:

Gemeinde Gutach (Schwarzwaldbahn)  
Hauptstraße 38  
77793 Gutach (Schwarzwaldbahn)  
Email: [gemeinde@gutach-schwarzwald.de](mailto:gemeinde@gutach-schwarzwald.de)  
Fax: 07833 / 9388-11

**Absender:**

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_

Telefon/Fax \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Es wurden folgende Mängel/Missstände festgestellt, um deren Beseitigung gebeten wird:

**Straße / Bereich** \_\_\_\_\_

- Straßenleuchte Nr. \_\_\_\_ defekt
- Straßenschild defekt/beschädigt
- unerlaubte Müllablagerung
- Schlagloch im Straßenbereich
- Gehweg beschädigt
- verkehrswidriges Parken
- Baum beschädigt
- Spielgeräte defekt
- Sonstige Mängel/Anregungen:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Bitte haben Sie Verständnis, dass wir für die Behebung mancher Mängel auf die Mitarbeit von Firmen und anderen Behörden angewiesen sind, sodass die erforderlichen Arbeiten nicht immer in wenigen Tagen erledigt werden können.

Grundsätzlich werden Mängelberichte nur dann bearbeitet, wenn der Absender eindeutig erkennbar ist.

Gutach (Schwarzwaldbahn), den \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(Unterschrift)

## Energiespar-Beratungen

### Kostenfreie Energiespar-Erstberatungen in Haslach

Die bis zu 45 Minuten dauernde Energiespar-Erstberatungen in Haslach finden jeden ersten Donnerstag im Monat statt. (außer an Feiertagen etc.)

Beratungsort ist: Stadtwerke Haslach, Alte Hausacher Straße 1, 77716 Haslach im Kinzigtal  
Anmeldung bei der Ortenauer Energieagentur 0781/924619-0

### Kostenfreie Energiespar-Erstberatungen in Offenburg

jeden Mittwoch sind bis zu einstündige Energiespar-Erstberatungen bei der Ortenauer Energieagentur, Freiburger Straße 41, 77652 Offenburg möglich.

Andere Termine auf Anfrage. Anmeldung bei der Ortenauer Energieagentur 0781/924619-0

### Gebäude-Check vor Ort

Der bis zu zwei Stunden dauernde Gebäude-Check der Verbraucherzentrale ist eine Energiespar-Erstberatung vor Ort.

Sie ist montags bis freitags möglich. Anmeldung bei der Ortenauer Energieagentur 0781/924619-0, Kostenbeitrag nur 30 Euro.

Informationen unter [www.Ortenauer-Energieagentur.de](http://www.Ortenauer-Energieagentur.de)



## Fundsachen

In den letzten Wochen wurden auf dem Fundbüro folgende Fundgegenstände abgegeben, die während der üblichen Öffnungszeiten im Zimmer 1 abgeholt werden können:

- grüner Kinderrucksack (Fundort: Kinderferienprogramm der RC Freunde Kinzigtal e.V., Parkplatz an der Hasemannschule) am 08.08.2020
- Lesebrille (Fundort: Kirchenbrücke) am 10.08.2020
- grauer Teddybär (Fundort: Herrengarten in Richtung Sonnenberg) am 12.08.2020
- dunkelblaue Kinderjacke (Fundort: Kinderferienbetreuung) am 24.08.2020
- kleine Spielzeugpuppe (Fundort: gegenüber des Gasthauses Linde) am 27.08.2020

Es wird darauf hingewiesen, dass das Eigentum an der Fundsache, falls die Verlierer sich nicht melden, nach Ablauf von 6 Monaten nach Anzeige des Fundes beim Fundbüro auf den Finder oder bei Verzicht auf jegliche Fundrechte auf die Gemeinde des Fundortes übergeht.



## Kirchen



**Liebenzeller Gemeinschaft Gutach**  
gemeinsam glauben leben

Sonntag, 6.9.2020 um 19.00 Uhr Gottesdienst im evang. Gemeindehaus

Mittwoch, 9.9.2020 um 15.00 Uhr Bibel- und Gebetsstunde im Gutachheim

Alle Veranstaltungen finden unter Beachtung des vom Liebenzeller Gemeinschaftsverband genehmigten Schutzkonzeptes statt.



## Müllabfuhr

### Abfallbeseitigung

#### Info-Telefon in Sachen Müll:

Landratsamt Ortenaukreis

Tel. 0781/805-9600

Internet: [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de)

#### Leerung der Mülltonnen

##### Graue Tonne:

Montag 07.09.2020

Montag 21.09.2020

Montag 05.10.2020

##### Gelbe Säcke:

Montag 14.09.2020

Montag 28.09.2020

##### Grüne Tonne:

Freitag 04.09.2020

Freitag 25.09.2020

#### Mülldeponie Vulkan, Haslach (Tel. 07832/96886)

Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:30 Uhr

und 13:00 bis 16:45 Uhr

jeden Samstag von 8:00 Uhr bis 13:00

### Sperrmüllabfuhr in Gutach

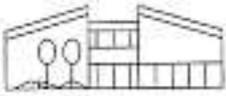
Am **Mittwoch, den 16. September 2020** findet in Gutach die jährliche Sperrmüllabfuhr statt.

Bei der Abfuhr werden nur Abfälle aus privaten Haushaltungen mitgenommen, welche handlich bereitgestellt werden müssen. Einzelstücke dürfen ein Gewicht von 50 kg und eine Breite von 1,5 m nicht überschreiten.

Weitere Informationen, welche Gegenstände bei der Sperrmüllabfuhr mitgenommen werden und welche davon ausgeschlossen sind, finden Sie auch auf der Internetseite des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft Ortenaukreis unter [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de).



## Schulinfos



### Hasemannschule Gutach

#### Hinweise zum Schulbeginn

Liebe Eltern,  
liebe Schülerinnen und Schüler,

die Sommerferien sind fast vorbei. Wir hoffen, dass diese Zeit zur Erholung und für schöne Ferienerlebnisse genutzt werden konnte.

#### Unterrichtsbeginn und Unterrichtsende

Für die Klassen 2 – 4 beginnt und endet der Unterricht am Montag, den 14. September 2020 wie folgt:

08.30 Uhr – 12.05 Uhr. Es ist Klassenlehrerunterricht.

#### Klasse 1

Die Einschulung der zukünftigen Erstklässler findet am **Samstag, den 19. September 2020** statt.

10.00 Uhr Einschulungsfeier in der AULA  
anschließend 1. Unterrichtsstunde für die Erstklässler in ihrem Klassenzimmer

**Aufgrund der Corona-Verordnung dürfen bei der Einschulungsfeier nur die Eltern sowie Geschwister anwesend sein, eine Bewirtung darf nicht angeboten werden. Es findet kein Gottesdienst zur Einschulung statt.**

Ich wünsche allen Schülern, Eltern und Lehrkräften ein erholsames und schönes Wochenende und am Montag, den 14. September einen guten und erfolgreichen Start ins neue Schuljahr!

Hasemann-Schule Gutach  
Michael Mai – Rektor  
(Kommissarische Schulleitung)



## Sonstiges

### Findling

vil z dunkel un ficht  
fiehlt sich d ameis gar nit wohl  
zwische de zwii brischt

*Wendelinus Wurth*

### Bauernregel

**Unser Lostag: 9. September 2020**

Bringt Sankt Gorgon Regen,  
folgt ein Winter mit wenig Segen.

## Rezept der Woche

### Nudelomelette mit Zucchini

#### Zutaten für 4 Personen:

400 Gramm Gabelspaghetti  
Salz  
Pfeffer  
2 Esslöffel Butter  
1 große Zwiebel, gehackt  
150 Gramm durchwachsener Speck, in Scheiben  
200 Gramm Zucchini  
4 Eier  
1 Bund Schnittlauch

#### Zubereitung:

Die Gabelspaghetti in reichlich Salzwasser in 5-7 Minuten al dente kochen und in ein Sieb zum Abtropfen schütten.

In der Zwischenzeit die Butter in einer großen Pfanne mit hohem Rand erhitzen und die Zwiebelwürfel darin glasig dünsten. Den Speck ohne Schwarte in schmale Streifen schneiden und in der Zwiebelpfanne ausbraten.

Die Zucchini waschen, vom Stengelansatz befreien, gleich über der Pfanne auf der Küchenreibe grob raspeln und 8 Minuten unter Rühren dünsten. Mit Salz und Pfeffer würzen. Die Eier in eine Schüssel schlagen und mit dem Schneebesen verquirlen. Die Gabelspaghetti unter die Zucchini raspeln mischen. Die Eier über die Mischung gießen und bei mittlerer Hitze in 8-10 Minuten stocken lassen, öfters umrühren und den Schnittlauch dabei einstreuen.

**Das Rezept stellte uns freundlicher Weise Herr Konrad Heizmann aus Gutach zur Verfügung. Noch mehr tolle Rezepte von Herrn Heizmann finden Sie auf seiner Homepage: [www.heizmanns-rezepte.de](http://www.heizmanns-rezepte.de)**



## Termine Sprechtage



Deutsche  
Rentenversicherung  
Baden-Württemberg

Der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung, Werner Echle, hält derzeit wegen der aktuellen Krisensituation keinen Sprechtag im Rathaus ab.

Rentenanträge können jedoch weiterhin gestellt werden, vorwiegend jedoch telefonisch oder per E-Mail. Sofern es Ihnen möglich ist, scannen und kopieren Sie uns die entsprechenden Unterlagen und Ausweispapiere ein und leiten Sie uns diese an die E-Mail-Anschrift **willmann@gutach-schwarzwald.de** zu bzw. werfen Sie die Unterlagen in den Rathausbriefkasten ein.

Wir werden dann die Unterlagen an Herrn Echle weiterleiten, der den Antrag online aufnimmt. Bitte geben Sie unbedingt für Rückfragen von Herrn Echle Ihre Telefonnummer an.

Wegen allgemeinen Beratungen wenden Sie sich bitte an die Deutsche Rentenversicherung Offenburg unter der Telefon-Nr. 0781/63915-0 oder E-Mail [aussenstelle.offenburg@drv-bw.de](mailto:aussenstelle.offenburg@drv-bw.de).

**Telefonische Auskünfte erhalten Sie bei der Gemeinde Gutach unter der Telefon-Nr. 07833/9388-40.**



## Veranstaltungen

### Programm am ersten Septembersonntag im Vogtsbauernhof - Freie Sonderführung, Ferienaktion und Handwerksvorführungen

Sonntag, 6. September, 11 bis 16 Uhr

Die Besucher des Schwarzwälder Freilichtmuseums Vogtsbauernhof in Gutach erwartet am ersten Septembersonntag, den 6. September, wieder ein abwechslungsreiches Programm.

Um „Die gute alte Zeit“ geht es in der freien Sonderführung um 11 Uhr. Die beiden Museums-Gästeführer Petra Schmidt und Konrad Smyrek laden bei ihrem Rundgang über das Museums Gelände zu einem munteren Dialog ein. Sie sind sich dabei nicht immer ganz einig, ob früher wirklich alles besser war, und veranschaulichen an verschiedenen Plätzen ihre unterschiedlichen Meinungen. Die Besucher haben so die Gelegenheit, beide Seiten des früheren Lebens kennenzulernen.

Die Teilnehmerzahl an der Sonderführung ist beschränkt. Eine Teilnahme ist mit Voranmeldung unter 07831 – 93 56 0 oder über das Anmeldeformular im Kalender auf der Homepage [www.vogtsbauernhof.de](http://www.vogtsbauernhof.de) möglich.

Im Rahmen des Sommerferienprogramms können Kinder wieder in der Offenen Werkstatt für Familien im Museumspädagogischen Pavillon aktiv werden. Zwischen 11 und 16 Uhr können die jungen Museumsgäste ihr eigenes Wasserrad bauen. Die Teilnehmerzahl ist stündlich auf je zehn Kinder mit maximal einer Begleitperson pro Kind beschränkt. Eine Teilnahme ist mit Voranmeldung möglich.

Traditionelle Handwerkskunst können die Besucher von 11 bis 17 Uhr erleben. Vor dem Falkenhof zeigen die Zimmermänner alte Handwerkstechniken der Zimmermannskunst wie das Balken beschlagen. Zur gleichen Zeit sind die Strohschuhmacher am Schlössle von Efringen im Einsatz. Zwei Trachtenträgerinnen in der Gutacher Bollenhuttracht sind von 13 bis 15.30 Uhr zu Gast und runden das Tagesprogramm ab.



Die einen sagen so, die andern sagen so – um „Die gute alte Zeit“ geht es in der freien Sonderführung am Sonntag, den 6. September, um 11 Uhr im Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof. Im Dialog machen sich Petra Schmidt und Konrad Smyrek auf die Suche nach der Wahrheit.



Traditionelle Zimmermannskunst können die Besucher des Schwarzwälder Freilichtmuseums Vogtsbauernhof am 6. September erleben. Fotos: Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof, Hans-Jörg Haas.



## Vereine



### Einladung zur Vorführung Wegpflege

Vorgeführt wird ein Wegpflegegerät von B. Huber aus Oppenau.

Eingeladen sind alle Waldbesitzer.

Treffpunkt: 12.09.20 10:00 Uhr beim alten Bahnhofsgelände

FBG-Vorstandschaft



### Organisierte Nachbarschafts- und Altenhilfe Gutach e.V.

#### Helfen, was kostet das?

Die Hilfeleistungen der Organisierten Nachbarschafts- und Altenhilfe werden nach Stunden berechnet. Der derzeitige Stundensatz beträgt für Mitglieder 10,00 Euro und für Nichtmitglieder 15,00 Euro.

Wenn Sie nähere Auskünfte oder Unterstützung durch die Nachbarschaftshilfe benötigen, so wenden Sie sich bitte an den Einsatzleiter.

Horst Hennig, Am Bergle 18, 77793 Gutach,  
Tel. 07833 – 9604295 oder 0151/24109774  
E-Mail [hoddelwolf54@aol.com](mailto:hoddelwolf54@aol.com)

## Wanderung rund um das obere Prechtal am Sonntag, 6. September

Treffpunkt ist um 9.30 Uhr in Gutach am Parkplatz Dorf. Es geht in Fahrgemeinschaften nach Oberprechtal Dorf an den Kindergarten zum Parken. Von dort geht es auf dem Elztalweg über Wittenbach zum Unteren Schönbühl. Dann geht es von der Kostgrundhütte zur Wolfsgrubenhütte. Weiter geht es über den Gschasikopf und den Zweitälerteig zur Kopfhütte (bewirtet).

Rucksackempfehlung, gute Schuhe und Stöcke empfohlen. Die Strecke ist ca. 13,5 km lang bei 500 Höhenmetern und ca. 5 Stunden Gehzeit. Anmeldung erforderlich bei Familie Beithaupt unter 07833 965470. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt und Maske unbedingt mitbringen.

Schwarzwaldverein Gutach

## FDP Oberes Kinzigtal/Gutachtal

### Neue Chefin für die FDP

Der Vorstand des FDP-Ortsverbands Oberes Kinzigtal/Gutachtal hat sich stark verjüngt: Neue Vorsitzende ist die 44-jährige Susanne Heinzmann, Enkelin des Ortsverbandsgründers Karl Heinzmann.

Überraschung in der Hauptversammlung des FDP Ortsverbands Oberes Kinzigtal/Gutachtal am Mittwoch, 26.08.2020 im Gasthaus „Engel“ in Gutach: Hans-Jürgen Schneider gab nach 18 Jahren den Vorsitz ab an Susanne Heinzmann. Damit ist jetzt auch die Leitung des Ortsverbands und der Fraktionsvorsitz der FDP im Gutacher Gemeinderat wieder in einer Hand. Die 44-jährige Orthopädie-Schuhmachermeisterin und Geschäftsfrau ist die Enkelin von Karl Heinzmann, der den Ortsverband vor 72 Jahren gegründet hat.

Dessen Sohn Martin Heinzmann wurde als Stellvertreter bestätigt. Der bisherige Beisitzer Jürgen Kaspar übernahm von Susanne Heinzmann die Kassenführung, Schriftführer blieb Karl-Heinz Blum. Die Versammlung begann mit einer Gedenkminute für den im Dezember verstorbenen Beisitzer Georg Liebich. Neu als Beisitzer wurden Dennis Benkifer und Karl-Heinz Wöhrle gewählt. Nicht nur das Vorstandsteam hat sich damit deutlich verjüngt – auch die neuen Mitglieder, die im vergangenen Jahr gewonnen wurden, sind zwischen 18 und 45 Jahre alt und machen mit den Wohnorten Wolfach, Haslach und Steinach den Ortsverband auch wieder etwas „internationaler“. Der Schwerpunkt liegt bei den Mitgliedern (acht von 14) und im Vorstand (fünf von sechs) eindeutig in Gutach. Hier ist die FDP auch seit 1948 ununterbrochen im Gemeinderat vertreten, bis auf eine Wahlperiode in Fraktionsstärke, betonte Hans-Jürgen Schneider in seinem letzten Jahresbericht.

Geeignete Kandidaten für die Gemeinderatsliste zu gewinnen sei so schwierig wie immer gewesen. Er stehe deshalb zu der Entscheidung, die Listen für die zwölf Ratsitze auf acht Kandidaten zu beschränken. Die Mitgliederzahl sei in den vergangenen Jahren konstant geblieben, die Kassenlage sei allerdings ob der wenigen Mitglieder „etwas angespannt“. Er wollte das Ende seiner Amtszeit aber nicht mit einer Beitragserhöhung verbinden, einige Mitgliedsbeiträge entsprächen aber „nicht mehr den aktuellen Vorgaben der Parteisatzung“.

In der anschließenden Diskussion mit dem Bundestagsabgeordneten Marcel Klinge ging es unter anderem über die schleppende Digitalisierung. Er hätte den Familien nicht 300 Euro pro Kind geschenkt, sondern ein Tablet, so Klinge. „Auszahlbar nur gegen einen Beleg eines regionalen PC-Händlers“, ergänzte Martin Heinzmann. Die Kurzarbeit hält Klinge für „ein kluges Kriseninstrument“. Sowohl beim Kurzarbeitergeld als auch bei der Insolvenzverschie-

bung müsse man aber darauf achten, Unternehmen ohne Perspektive nicht künstlich am Leben zu erhalten.

Claudia Ramsteiner, Offenburger Tageblatt



Die neue Vorsitzende Susanne Heinzmann mit den beiden neuen Beisitzern Dennis Benkifer (von links) und Karl-Heinz Wöhrle sowie Schriftführer Karl-Heinz Blum (von rechts) und dem neuen Schatzmeister Jürgen Kaspar. Foto: Claudia Ramsteiner

## FDP Oberes Kinzigtal/Gutachtal

### Hans-Jürgen Schneider ist Ehrenvorsitzender

Er ist seit fast 40 Jahren Mitglied in der FDP, betreute ab 1985 die Geschäftsstelle im FDP-Ortsverband, wurde 2002 dessen Vorsitzender und arbeitete 25 Jahre im Gemeinderat mit. Bereits vor der Gemeinderatswahl im Mai 2019 hatte Hans-Jürgen Schneider angekündigt, das Amt in jüngere Hände legen zu wollen. „Nachdem ich seit der letzten Wahl auch nicht mehr im Gemeinderat bin, ist die Übergabe nur eine konsequente Folge“, sagte er am Mittwochabend, 26.08.2020 in der Hauptversammlung des FDP-Ortsverbands Oberes Kinzigtal/Gutachtal im Gasthaus „Engel“ in Gutach.

Sein Rückblick streifte deshalb nicht nur das vergangene Jahr, sondern die gesamte Entwicklung, die ohne „die mannigfache Unterstützung seiner Mitstreiter so nicht möglich gewesen wäre.“ Immerhin habe selbst die FAZ Gutach als „Hochburg der FDP“ bezeichnet nach dem Wahlergebnis von 23,6 Prozent bei der Bundestagswahl 2009. Der Ortsverband machte seinen engagierten Motor der vergangenen Jahre zum Ehrenvorsitzenden.

Der zweite Vorsitzende Martin Heinzmann charakterisierte in seiner Laudatio Hans-Jürgen Schneider nach den Initialen der FDP: Er habe es verstanden, Aufgaben zu forcieren und sich darauf zu fokussieren, mit seiner Gabe, dranzubleiben und zu differenzieren habe er die Belange der Gemeinde auch im Gemeinderat stets gut vertreten, und für das P stehe das Planen und Positionieren, Schneider habe immer klare Kante gezeigt und seinen Standpunkt dann auch nach außen vertreten. Das P stehe aber auch für Plakatieren – dabei habe er selbst nämlich den späteren Vorsitzenden kennengelernt. Als Präsent gab es für den passionierten Jäger ein Buch über die Treibjagd und eine Einladung zum Essen.

Bürgermeister Siegfried Eckert verwies auf die vermutlich deutschlandweit einmalige Konstellation, dass im Gutacher Gemeinderat vier Parteien genau paritätisch vertreten sind. Insgesamt habe Hans-Jürgen Schneider ein Vierteljahrhundert im Gemeinderat mitgewirkt, und seine

vielen Anregungen und seine „Quergedanken“ hätten der Gemeinde sehr gut getan. Die kommunale Ehrung erfolge dann bei der Einwohnerversammlung. Hans-Jürgen Schneider arbeite auch bereits seit 35 Jahren im Kreisverband mit, er habe ihn dort schätzen gelernt als einen, der beruhigend, ausgleichend und souverän wirkt, lobte der Kreisvorsitzende Johannes Huber.

„Manchmal wünschte ich mir, dass überall Gutach wäre“, bekannte der Bundestagsabgeordnete Marcel Klinge. Die Nebeneinkünfte von zigtausend Euro von Bundestagsabgeordneten mache ihn wütend und traurig, denn die wahren Helden der Demokratie seien die 99 Prozent Ehrenamtlichen wie Hans-Jürgen Schneider. Schneider selbst betonte, dass ihm die Arbeit im Ortsverband und im Gemeinderat immer Freude gemacht habe. „Die Ehre braucht’s nicht“, betonte er. Er sei zwar weg vom Amt, werde aber seiner Nachfolgerin gern noch die eine oder andere Arbeit abnehmen.

Claudia Ramsteiner, Offenburger Tageblatt



Hans-Jürgen Schneider (Mitte) wurde zum Ehrenvorsitzenden des FDP-Ortsverbands ernannt. Zu seinem Abschied aus dem Amt kamen auch der Kreisvorsitzende Johannes Huber (links) und der Bundestagsabgeordnete Marcel Klinge. Foto: Claudia Ramsteiner



Wir bewegen...  
TuS Gutach 1901 e.V.

**Montag**

18:15 – 19:30 Uhr, Mädchenturnen mit Sabine und Franziska  
19:30 – 20:40 Uhr, Step Aerobic mit Nane  
20:40 – 22.00 Uhr, Badminton mit Claus

**Dienstag**

16:00 – 17:00 Uhr, Festhalle, Frauen über 50 mit Christel  
18:00/18:30 Uhr, Sporthalle MTB und E-Bike-Ausfahrten mit dem TuS  
19:00 Uhr, Sporthalle, Lauftreff  
Nähere Infos auf der Homepage [www.tus-gutach.de](http://www.tus-gutach.de)  
18:30 – 20:00 Uhr, Festhalle, Karate mit Michael Franki

**Mittwoch**

19:00 – 20:00 Uhr,  
20:00 – 21:00 Uhr,  
20:00 – 21:00 Uhr,  
21:00 – 22:00 Uhr,

Frauenriege 2 mit Elvira und Jenny  
Rückenfit mit Helge  
Frauenriege 1 mit Gerlinde  
Männerriege mit Marcel

**Donnerstag**

20:00 – 21:00 Uhr,

Freizeitsport mit Nane

6	8	2	7	1	4	9	3	5
7	9	4	6	3	5	2	8	1
3	5	1	9	8	2	4	6	7
4	1	8	2	7	6	3	5	9
2	7	5	4	9	3	6	1	8
9	3	6	1	5	8	7	2	4
5	6	7	8	2	9	1	4	3
1	4	3	5	6	7	8	9	2
8	2	9	3	4	1	5	7	6

**GOLDANKAUF**



Werderstr. 10 · Hornberg  
Telefon 078 33/9 68 91

Erreichen Sie mit Ihren Prospektbeilagen die Ortenau!



Profitieren Sie mit Ihrer Prospektbeilage von der hohen Akzeptanz und Glaubwürdigkeit unserer Amtlichen Nachrichtenblätter.

Mit uns sprechen Sie Ihre Kunden direkt an und das nahezu ohne Streuverluste.

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81/ 504-14 56

☎ 07 81/ 504-14 69

@ [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)



# BEI UNS STIMMEN PREIS UND LEISTUNG



Foto: shutterstock.com/XXXXX

<b>Unsere Angebote für den Herbst/Winter 2020</b>	 <b>LOHNUNTERNEHMEN OBST- UND WEINBAU SERVICE Markus Plail</b>	77704 Oberkirch-Stadelhofen Tel 07802 703055 Mobil 0176 21065231 info@obstundweinauservice.de www.obstundweinauservice.de
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>NEU:</b> Baumpflanzfräse VIMAS für Hagelnetzanlagen</li> <li>• <b>NEU:</b> Transporte mit 18to Dreiseitenkipper                         <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ideal für mehr Kapazität bei der Vollernter-Lese!</li> </ul> </li> <li>• <b>NEU:</b> Baggerarbeiten von 1,5-12 to Bagger                         <ul style="list-style-type: none"> <li>• Wurzeln roden/Pfähle ziehen/Anker drehen/Sortiergreifer</li> <li>• Kegelspalter/Komplettrodungen/Baufeldräumung/...</li> </ul> </li> <li>• <b>NEU:</b> Grenzsteine suchen/Felder ausmessen per GPS!!!</li> <li>• Bodenvorbereitung für Neupflanzungen</li> <li>• Einsaat von Zwischenfrüchten</li> <li>• Maschinenpflanzung Bäume/Beeren mit GPS!</li> <li>• Maschinenschnitt Obstbäume/Sträucher</li> <li>• Mulcharbeiten Maisstoppel u. Zwischenfrüchte 4,5m AB</li> </ul>	Sprechen Sie uns für Ihre Planungen/Vorhaben gerne an!
<b>Maschinenführer in Teilzeit gesucht – bewirb Dich jetzt!</b>		


www.bauhaus.info

# BAUHAUS®

Wenn's gut werden muss.



ThyssenKrupp Encasa

Treppenlift ab  

## 4995,-!

**BAUHAUS** Max-Planck-Str. 2, 77656 Offenburg  
 BAUHAUS Gesellschaft für Bau- und Hausbedarf mbH KG Süd,  
 Sitz: Basler Str. 98, 79115 Freiburg

## Polsterei W. Ehret

Polsterarbeiten aller Art: Stilmöbel – Stühle – Eckbänke – Motorradsitzbänke u.v.m.

[www.polsterei-ehret.de](http://www.polsterei-ehret.de)

Steinebühlstraße 1 · 77749 Hohberg-Niederschopfheim  
 Telefon: 0 78 08/75 89 · Mobil: 01 52/28 73 92 32  
 Fax: 0 78 08 /41 64 93 · E-Mail: w.ehret@online.de

**Aufpolstern statt Neukauf,  
der Umwelt zuliebe.**

Öffnungszeiten Ladengeschäft  
 Mo., Di, Fr. 14.30–17.00 Uhr  
 Mi 9.00–12.00 Uhr und 14.30–17.00 Uhr · Do., Sa. geschlossen

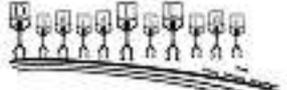


### Tanzspaß auch ohne Partner

Freude an der Bewegung oder am Rhythmus der Musik und der Alltag rückt in weite Ferne. Es gibt viele Menschen, die würden gerne Tanzen, aber der Partner dazu fehlt. Hier bietet sich Line Dance an, eine choreographische Tanzform in der Gruppe, die zu nahezu allen musikalischen Stilrichtungen getanzt werden kann. Getanzt wird bei diesem seit 2002 auch offiziell anerkannten Freizeitsport nach bestimmten Schritten, die vielfältig kombiniert werden können zu einer Vielzahl von Musikstilen, was bis zur Ausrichtungen von Meisterschaften führen kann. Gerade Tanzeinsteiger –egal ob Männer oder Frauen – mit wenig oder keiner Erfahrung fühlen sich beim Line Dance, wo man in Reihen und

Linien in der Gruppe miteinander tanzt, schnell aufgehoben und sehen wöchentlich Erfolge – ohne dass man eben wie beim herkömmlichen Paartanz, einen Tanzpartner braucht. Und es ist ein Tanz, der sich auch bis ins hohe Alter ausüben lässt und den Körper geschmeidig hält.

**Neuer Anfängerkurse für Kinder, Erwachsene und Senioren ab dem 06.10.2020 in Offenburg (Heinrich-Hertz-Straße 12) .**  
 Kursübersicht unter [www.danceinline.de](http://www.danceinline.de)  
 Anmeldung unter [info@danceinline.de](mailto:info@danceinline.de)





Blechnerei · Sanitär

**WIR BILDEN AUS!**

☎ 078 34 - 86 99 60

Schloßstr. 26 · 77709 Wolfach

[www.sanitaer-schmidt-wolfach.de](http://www.sanitaer-schmidt-wolfach.de)



# BEI UNS STIMMEN PREIS UND LEISTUNG



Foto: shutterstock.com / XXXXX

**MÖBEL FÜR IHREN RÜCKEN!**

**Buckel weh? – [www.R-ok.de](http://www.R-ok.de)**  
 Haselwanderstraße 28 · 77652 Offenburg  
 Fon 07 81 / 9 48 35 01

Rückengerecht leben  
 Jürgen Koch

Wirbelsäulengerechte Möbel

**Hubert Malermeister Drüppel**

Malerwerkstatt für Farbtechnik & Gestaltung  
 Meisterbetrieb seit 1996

Hubert Drüppel · Schiltacherstr. 2 · 77709 Wolfach  
 Tel: 07834 379 · 0171 6863801

**Wir suchen Immobilien-Objekte!**  
[www.immobilienuhn.de](http://www.immobilienuhn.de)

Aktion bis 15.10.2020:  
 kostenloses Wertgutachten  
 inkl. Energiepass

**0781/9709393 oder 30953**

	8	2	7		4		3	
			6	3			8	
		1	9					7
4		8	2					
			4	9	3			
					8	7		4
5					9	1		
	4			6	7			
	2		3		1	5	7	

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe

Datenschutz Hardware Software Netzwerke Support Service

**OfficeCom**

**25 Jahre OfficeCom**

Kompetenz, Erfahrung  
 sowie Leidenschaft  
 für Firmen und Privatpersonen

Heinrich-Hertz-Str. 12 | Offenburg | Tel. 0781 9906310 | [officecom.it](http://officecom.it)

**ABEMA**  
 Die Profis in und um's Haus GmbH

Bühlerfeldstraße 20 · 77652 Offenburg  
 Tel. 07 81 / 9 26 78 11

- Hausmeisterdienst
- Parkplatzpflege
- Landschaftspflege
- Baumfällung
- Objektbetreuung
- Winterdienst
- Rodung
- Entrümpelung



# Anzeigen Privat

**Geräumige und sonnige Terrassenwohnung,**  
3 Zi., 112,5 m<sup>2</sup>, in Hornberg ab sofort zu verkaufen,  
Preis VHB ohne Provision  
**Telefon 089 41150207**

**Betreutes Wohnen, 2 Zimmer in Hausach,**  
55 m<sup>2</sup> ab 1.11.2020 oder früher zu vermieten.  
**Tel. 07831/3830127**

## Garagenflohmarkt

wegen Haushaltsauflösung am 05.09.2020  
von 10:00 bis 17:00 Uhr  
**Steinenbach 7, 77793 Gutach**

**Gewerbefläche in Wolfach-Kirnbach Einödstr.2**  
**Ab 01.10.2020 zu vermieten-Erdgeschoss (129 m<sup>2</sup>),**  
**Untergeschoss (108 m<sup>2</sup>)**

Als Ladengeschäft oder Büro, Praxis geeignet (ggf.kombiniert als Büro/  
Geschäft und Wohnung zu nutzen) einschl. Parkplätze.  
**Telefon 0 78 32 / 33 38**

## Sommer-Check

für Ihre Hörgeräte

**Kostenlose Reinigung  
und Überprüfung**

Wir beraten Sie gerne



*Michael Flechtmann*  
HÖRGERÄTE · UHREN · SCHMUCK  
77716 HASLACH • Hauptstrasse 45  
Telefon 0 78 32 / 22 20

TELEFON: 07831 - 3580 275

# FOTO/GOETZE

HAUSACH

**PASSBILDER  
BEWERBUNGSFOTOS  
PORTRAITS UND MEHR  
BILDERRAHMEN**



**HAUPTSTRASSE 35**

# RACHL

energie im fluss



Einfach zu mir kommen!

Hast Du genügend Energie für all Deine Aufgaben?  
Auf einer Skala von 1 – 10, wo stehst DU?

**Durch eine Bowtech®- Anwendung:**

- ✓ **Gewinnst Du mehr Abwehrkraft**
- ✓ **Gewinnst Du mehr Gelassenheit**
- ✓ **Gewinnst Du mehr Vitalität**

Hol Dir JETZT Deine Power zurück und sei es Dir wert!

**Helmut Rachl · Gesundheitspraktiker**

**Kirchgasse 2 · 77716 Haslach**

**☎ 07832 – 966 0 998**

**JETZT  
anrufen  
& beraten  
lassen!**



# Veranstaltungen

Tipps

 **DAS ORTENAUER POP-UP  
OKTOBERFEST**   
**AM FLUGPLATZ OFFENBURG**



**FREITAG 18.09 | SAMSTAG 19.09 | SONNTAG 20.09**  
**DJ SCHALLINIO - JACKE WIE HOSE - NO EXIT BAND LIVE**



**17:00 - 22:00 | TICKETS UNTER [WWW.TAKTGEBER-EVENTS.DE](http://WWW.TAKTGEBER-EVENTS.DE)**





# Stellenmarkt ...



Wir sind ein mittelständisches metallverarbeitendes Unternehmen mit Sitz im Schwarzwald und sind mit rund 300 Mitarbeitern erfolgreich im Bereich der Kaltmassivumformung tätig.

Wir arbeiten eng mit unseren Kunden im Automobilsektor, sowie im Anlagen- und Maschinenbau zusammen und haben uns weltweit mit innovativen Produkten etabliert.



## Schüler/Studenten (m/w/d)

### Gesucht!

Zur Überbrückung von Kapazitätsengpässen suchen wir Schüler/Studenten (m/w/d) für unsere Produktionsbereiche Endkontrolle und Presserei.

### Ihr Aufgabenbereich:

- Bedienen von Maschinen
- Qualitätskontrolle an Teilen

### Wir erwarten:

- Selbständige und eigenverantwortliche Arbeitsweise, Zuverlässigkeit
- Bereitschaft zur Schichtarbeit

Reizt Sie diese Herausforderung?! Nicht zögern:

Bewerben über unsere Personalabteilung,  
z.Hd. Frau Zimmermann-Welle, gerne auch per Mail:  
[bewerbung@schondelmaier.de](mailto:bewerbung@schondelmaier.de)  
Für Rückfragen steht Ihnen auch gerne unser Personalbüro unter  
Tel: 07833/791-230 zur Verfügung.

*„Dein Wissen bewegt“*





# Stellenmarkt

In der Kath. Kindertageseinrichtung  
St. Cyriak in Bad Rippoldsau-Schapbach  
ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
folgende Stelle zu besetzen:



## Pädagogische Fachkraft

55 % (unbefristet)



Nähere Informationen und weitere Stellenangebote  
finden Sie unter [www.vst-lahr.de](http://www.vst-lahr.de)

Bei Fragen stehen Ihnen die Leiterin Frau Armbruster  
unter 07839 297 und die Geschäftsführerin Frau  
Stoffels unter 07821 9099-0 gerne zur Verfügung.

www.stelleninserate.de

## Jetzt Urlaubsgeld sichern!

Nicht gültig auf bereits reduzierte  
Matratzen & anderen Aktionen.

**100€ + 3%**  
für Ihre alte Matratze  
beim Kauf einer neuen Matratze  
MwSt. Vorteil

Bahnhofstr. 21 | Schramberg  
Tel: 07422 / 21080  
[www.bettenland.com](http://www.bettenland.com)

Bettenland Alesi

Zur Verstärkung unseres Teams  
suchen wir einen selbstständig arbeitenden

## KFZ-Mechaniker m/w/d

Wir sind eine freie Reparaturwerkstatt für alle Fabrikate.  
Auf Sie wartet ein gut organisiertes Team und eine sehr  
gute Bezahlung.

Bitte senden Sie uns ihre aussagekräftige Bewerbung per  
Post oder per E-Mail zu.



Die Autoverstärker.

**Autohaus Aberle**  
**OK Car Service**  
Triberger Str. 24  
78132 Hornberg  
Tel. 0 78 33 - 77 82  
[auto-aberle@t-online.de](mailto:auto-aberle@t-online.de)



# Stellenmarkt

Als bedeutendes Unternehmen der Elektro- und Automatisierungs-  
technik umfasst unser Leistungsspektrum die Projektierung und  
Fertigung von elektrotechnischen Anlagen der Energieerzeugung,  
Energieverteilung, Gebäudeautomatisierung sowie den Bau von  
Schaltanlagen.

Für die kommunale und industrielle Wasser- und Abwasserwirt-  
schaft liefern wir Komplettausrüstungen von der Niederspannungs-  
hauptverteilung über Steuerungs- und Messtechnik bis zum Pro-  
zessleitsystem.

Zur Verstärkung unseres Teams stellen wir zum nächstmögli-  
chen Zeitpunkt ein:

**Obermonteur / Bauleiter Elektrotechnik**  
(m/w/d)

für Leitung Montage und Inbetriebnahme

**Energieelektroniker / Elektroinstallateur**  
(m/w/d)

für Montage, Inbetriebnahme und Service

Wir erwarten selbständiges, verantwortungsvolles Arbeiten und  
überregionalen Einsatz bei unseren Kunden.

**Wir bieten:**

- einen interessanten, anspruchsvollen Arbeitsplatz in einem engagierten Team
- flexible Arbeitszeiten
- Einarbeitung und Schulungen bei unseren Partnern der MSR- und Leittechnik

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, bitten wir um Ihre Bewer-  
bung mit den üblichen Unterlagen. Bei ersten Fragen steht Ihnen  
unser Herr Stötzel gerne zur Verfügung.

**SCHIELE** Automation und  
Umwelttechnik  
Hornberg GmbH

Hauptstr. 20 · 78132 Hornberg · Telefon: (0 78 33) 93 84-11  
E-Mail: [t.stoetzel@schiele-auh.de](mailto:t.stoetzel@schiele-auh.de) · [www.schiele-auh.de](http://www.schiele-auh.de)

## 50+ und Lust auf Neues?

Sie möchten Menschen mit Behinderungen unterstützen und ihre  
Lebens- und Berufserfahrung bei uns einbringen? Sie haben ein Jahr  
Zeit, um mindestens 20 Stunden pro Woche zu arbeiten? Wie wäre es  
mit einem BFD (Bundesfreiwilligendienst) bei uns?

Übrigens: In Deutschland sind ca. 13 % aller BFDler über 50 Jahre alt.

Kontakt: Jörg Weigold 07832-79718 oder [weigold@wfb-haslach.de](mailto:weigold@wfb-haslach.de)

Weitere Informationen unter: [www.Lhke.de](http://www.Lhke.de)



**Lebenshilfe**  
im Kinzig- und Elztal e.V.



# Stellenmarkt



# Immobilien



**Passt. Persönlich. Perfekt.**

Seien Sie anspruchsvoll. Nutzen Sie unsere exzellenten Möglichkeiten für Ihre berufliche Entwicklung. Als öffentlicher Arbeitgeber bieten wir Ihnen mehr als einen sicheren Job – dazu gehört zum Beispiel eine Förderung nach Ihren Interessen. Am Ortenau Klinikum Wolfach können auch Sie Ihre Karriere nach Maß verwirklichen. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



## Aushilfe m/w/d zur Unterstützung unserer Pflegekräfte auf 450 € - Basis



**Betriebsstelle**  
Wolfach



**Beginn**  
Nächstmöglicher Zeitpunkt



**Umfang**  
Teilzeit



**Zeitraum**  
Unbefristet



**Kontakt**  
Kathleen Messer,  
Pflegedirektorin,  
07834 970-201



**Gleichbehandlung**  
ortenau.jobs/agg

Wenn Sie medizinisch und pflegerisch auf höchstem Niveau arbeiten möchten – wir ermöglichen es Ihnen am **Ortenau Klinikum Wolfach**.

### Ihre Qualifikationen

- Abgeschlossene dreijährige Ausbildung in der Gesundheits- und (Kinder-) Krankenpflege / -hilfe oder Altenpflege
- Bereitschaft zu Wochenenddiensten

### Das bieten wir Ihnen

- Einarbeitungsprogramm für Ihren leichten Einstieg
- Vergütung nach TVöD-K
- Betriebsrente
- Betriebliches Gesundheitsmanagement
- Individuelle Weiterbildungen
- Fortbildungsprogramm
- Flexible Arbeitszeiten
- Vereinbarkeit von Familie und Beruf

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.**  
Ortenau Klinikum Wolfach  
Personalservice  
Oberwolfacher Str. 10 | 77709 Wolfach

Bewerben Sie sich  
jetzt über unser  
Online-Formular!



Unsere Liebenswerte Region -  
gesund leben zwischen  
Schwarzwald und Rhein



[www.karriere-ortenau-klinikum.de](http://www.karriere-ortenau-klinikum.de)

## Hausverwaltung

von privat  
günstig anzubieten  
Nebenkostenabrechnung,  
Hausgeldabrechnung, usw.

**Tel. 07831/965095**



Regional - Überregional

Sie möchten Ihre Immobilie  
schnell und problemlos  
verkaufen?

### Wir bieten:

- kompetente Beratung
- professioneller Service
- langjährige Erfahrung

Telefon 07444/917670  
[www.schwarzwald-immo.de](http://www.schwarzwald-immo.de)  
Krähenbadstraße 6  
72275 Alpirsbach

## GRUNDSTÜCKE GESUCHT!

Keine Maklerprovision

Gerne auch größere Flächen  
oder mit Abrissgebäuden  
(07824) 65 97 266  
[ortenau@schwabenhaus.de](mailto:ortenau@schwabenhaus.de)



Hier könnte  
Ihre Anzeige  
stehen.

## Wohnanlage „In den Reben“ HAUSACH



- // Massivbauweise
- // mit Aufzug
- // Garage, Carport  
oder Stellplatz



Fertigstellung Frühjahr 2021 - Nur noch 3 Wohnungen frei!

- 2-Zimmerwohnung, 78,99 m<sup>2</sup>, 339.000,- Euro
- 2-Zimmerwohnung, 68,54 m<sup>2</sup>, 292.000,- Euro
- 2-Zimmerwohnung, 71,53 m<sup>2</sup>, 309.000,- Euro

Interesse? Jetzt anrufen:

**07832 999868-0** [teambau-haslach.de](http://teambau-haslach.de)

Team-Bau | Engelstraße 17 | D-77716 Haslach

Wir wünschen ein **schönes Wochenende!**



**HITRADIO OHR**  
EINFACH NÄHER DRAN

**OHRbits**,--

MIT RADIO HÖREN  
GELD VERDIENEN!

**100**

OHRbits,--

**50**

OHRbits,--

Schwarzwald TALEN

**WWW.OHRBITS.DE**

**HITRADIO OHR**  
EINFACH NÄHER DRAN

Die **OHRbits** sind eine Aktion von HITRADIO OHR aus dem Funkhaus Ortenau !

# WIE WERTVOLL IST IHRE IMMOBILIE? WIR FINDEN ES HERAUS!

## IMMOBILIENBEWERTUNG MIT DEM PROFI!

Durch unseren Sachverständigen erhalten Sie eine ausführliche Bewertung Ihrer Immobilie. **KOSTENFREI!**

### WIR BIETEN IHNEN

- Ankauf von Grundstücken und Immobilien, diskret und schnell!\*
- Rechtssichere, überregionale Vermittlung Ihrer Immobilie.
- Professionell ausgebildete Mitarbeiter
- Verkaufsgarantie

\*vorbehaltlich einer internen Prüfung.

Profitieren Sie von einem der erfolgreichsten Immobilienunternehmen Deutschlands!



**KÖNIGSKINDER**  
IMMOBILIEN

Bekannt aus der Fernseh-Werbung bei RTL + NTV

JETZT AUCH  
IN DER  
ORTENAU!

Deutsch-  
landweit  
Immobilien  
gesucht!

Königskinder Immobilien GmbH, Hauptstraße 76, 77055 Achern, info@koenigskinder.de, www.koenigskinder.de

Telefon gebührenfrei: 0800 5 800 200

WERDEN SIE FRANCHISENEHMER. WERDEN SIE EIN KÖNIGSKIND.

## SONDERSEITEN in den amtlichen Nachrichtenblättern

# Auszubildende gesucht?

Inserieren Sie am **2. Oktober 2020** auf unseren **Sonderseiten** mit dem Titel:

## Ausbildungsplätze – Wir sind deine Zukunft!



### Anzeigenschluss:

28. September 2020, 16 Uhr

**Information & Beratung** bei Ihrer  
**zuständigen Mediaberaterin**  
oder unter **07 81 / 5 04-14 56**  
– **anb.anzeigen@reiff.de**



reiff anb.

Ihre Sommer-Überraschung der MITTELBADISCHEN PRESSE:

# E-PAPER LESEN, TABLET GESCHENKT!

**TABLET GRATIS!\***  
Angebot gültig bis 10. September 2020



**E-PAPER** für **21,90 €**/Monat  
**+ TABLET GRATIS\***

\* Samsung Galaxy Tab A. 10.1 mit Wi-Fi und 64 GB  
Die Abolauzeit beträgt 24 Monate  
Alle Infos unter [mittelbadische.de/gratistablet](http://mittelbadische.de/gratistablet)

Das Angebot gilt nur für Haushalte, die in den letzten 6 Monaten kein Abo der MITTELBADISCHEN PRESSE bezogen haben. Ihr Tablet erhalten Sie ca. 6 Wochen nach der ersten Abozahlung.

**Obere Metzgerei  
Franz Winterhalter**  
SEIT 1749

**Unser Wochenend-Angebot: Rib-Eye**

Nur am Freitag & Samstag!

Gönnen Sie sich etwas ganz besonderes!

**2,59**  
€/100g



## Unser Wochenangebot

gültig vom 3. bis 9. September

<p><b>Gulasch gemischt ...</b> <span style="float: right; color: red; font-weight: bold;">0,99</span> zum Schmoren - schmeckt gewärmt noch besser <small>€/100 g</small></p> <p><b>Paprikalyoner ...</b> <span style="float: right; color: red; font-weight: bold;">1,29</span> gold prämiert <small>€/100 g</small></p> <p><b>Wienerle ...</b> <span style="float: right; color: red; font-weight: bold;">0,99</span> gold prämiert - einfach lecker <small>€/100 g</small></p>	<p><b>Putensteak .....</b> <span style="float: right; color: red; font-weight: bold;">1,05</span> natur oder mariniert <small>€/100 g</small></p> <p><b>Schwarzwälder Schinken .....</b> <span style="float: right; color: red; font-weight: bold;">1,79</span> gold prämiert - heimischer Genuss <small>€/100 g</small></p> <p><b>Wurstsalat .....</b> <span style="float: right; color: red; font-weight: bold;">1,09</span> immer lecker <small>€/100 g</small></p>
--	--

www.obere-metzgerei.de

Elbach | Kirchzarten | Freiburg | Herbolzheim | Haslach i.K. | Staufen

**Zum Schulanfang gleich richtig rechnen!**

**LICO**  
Geka  
Chipsa VS



**TOP**  
ANGEBOTE

**KANGAROO**  
Speed Comb



**19,90 €** ab

Der neue  
SCHUH + SPORT SB HASLACH

Inh. Walter Beck      Spießackerstr. 20  
**Hinter Edeka!**

**Öffnungszeiten** Mo. - Fr. 9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr    Tel. 0 78 32-87 92  
Sa. 9 - 14 Uhr

**Große Kinder- & Sportschuhabteilung mit attraktiven Preisen**

**Kinderschuhe ab Größe 19 erhältlich!**

Sonderseiten in den Amtlichen Nachrichtenblättern		
11.09. Weinbau, moderne Land- & Forstwirtschaft		Anzeigenschluss 08.09.
11.09. Bad zum Wohlfühlen		Anzeigenschluss 08.09.
18.09. Auto-Service & Verkauf		Anzeigenschluss 15.09.
18.09. Gut sehen & hören		Anzeigenschluss 15.09.
25.09. Hofläden		Anzeigenschluss 22.09.
25.09. Herbstgärten		Anzeigenschluss 22.09.

Möchten Sie Ihr Unternehmen auf diesen Seiten präsentieren?  
**Wir beraten Sie gern.**  
Telefon 07 81 / 504 - 1456 · anb.anzeigen@reiff.de



## Ihre Ansprechpartnerin

für Geschäftsanzeigen und Beilagen.

Andrea Haberstroh

☎ 0 78 32 / 97 60 99 16

📠 0 78 32 / 97 60 99 19

@ andrea.haberstroh@reiff.de





Regenbogenzentrum  
Praxis für  
Yoga und Autogenes Training



### AERIAL-YOGA-KURSANGEBOTE

- Vormittagskurse:
  - **Beginn: Montag, 14.09.2020**  
von 9:00 - 10:00 Uhr und 10:00 - 11:00 Uhr
- Abendkurse:
  - **Beginn Montag, 14.09.2020**  
von 18:30 - 19:30 Uhr und 19:45 - 20:45 Uhr
  - **Beginn Dienstag, 15.09.2020**  
von 18:30 - 19:30 Uhr und 19:45 - 20:45 Uhr
- Kinderkurse:
  - **Beginn Donnerstag, 17.09.2020**  
16:00 - 17:00 Uhr und 17:00 - 18:00 Uhr

### HATHA-YOGA-KURSANGEBOTE

- **Beginn Donnerstag, 17.09.2020**  
von 18:30 - 19:30 Uhr und 19:45 - 20:45 Uhr

Hilde Armbruster  
Hauptstraße 28  
77756 Hausach



Bitte Schutzmaske mitbringen!

Anmeldung: 07832-6354, bei Anrufbeantworter bitte Telefonnummer angeben. Ich rufe Sie zurück.  
Internet: [www.aerialyoga-kinzigtal.de](http://www.aerialyoga-kinzigtal.de)

Kinocenter Haslach i. K.  
**Rio · Scala · Hali**  
 03.09. bis 09.09.2020 · www.kinohaslach.de

»TENET« Do-Mi 19:30, Sa 15:45/19:30, So 15:45/19:00  
 »After Truth« Do-Mi 20:00, Sa 16:15/20:00,  
 So 16:15/19:30  
 »I Still Believe« Do-Sa 19:45, Sa 16:00/19:45,  
 So 16:00/19:15  
 »Meine Freundin Conni –  
 Geheimnis um Kater Mau« Sa/So 14:15  
 »Max und die Wilde 7« Sa/So 14:00

Wir wünschen ein  
**schönes Wochenende!**

**TIERBEDARF**  
 futterbox  
**Wau & Co**  
 TIERBEDARF

fein, nah, persönlich

Hauptstraße 72  
 77756 Hausach  
 Tel.: 07831 - 309625  
 www.wau-co.de  
 email: wau-co@web.de  
 Mo - Fr 9.00 - 18.00 Uhr  
 Sa 9.00 - 12.00 Uhr

**Autohaus Eble** e.K.  
 Reinhard

Hausacher Str. 15 · 77709 Wolfach · Telefon 0 78 34/83 81-0  
**mail@autohaus-eble.de · www.autohaus-eble.de**

Service und Reparaturen aller Marken

**Kronenlichtspiele** www.Kronenlichtspiele.de  
 KinoTriberg Schulstraße 37 Do.: 3. bis Di.: 8.9.

**T E N E T**  
 Do. bis Di. tägl.: 19:45, Sa. 16:30 + 19:45, So.: 15:30 + 19:00  
**I STILL BELIEVE:** Do. / Fr.: 20, Sa. 17+ 20, So.: 16:+ 19:00  
**MARIE CURIE:** Mo. + Di. 20:00 Mittwoch Ruhetag

**Wir zahlen Höchstpreise**

Zahngoldankauf lohnt

**D Barone & Söhne**  
 Ihre Ansprechpartner im Kinzigtal

**Unser Service:**

- Ankauf von Pelzen aller Art (Nerz, Bisam, Fuchs etc.)
- Ankauf von Uhren, auch defekte Uhren
- Münzankauf auch vergoldet und versilbert sowie Medaillen
- Ankauf von Gold- und Silberschmuck zum Höchstpreis
- Bewertung und Ankauf von Edel-Uhren
- Hochwertiger und antiker Modeschmuck-Ankauf
- Zahngold-Ankauf auch mit Dental
- u.a. Barren-Ankauf über dem aktuellen Börsenkurs
- Bernstein- und Korallenschmuck
- Schnitzereien-Ankauf

**Ankaufstage ab HEUTE bis 12.9.**

**Aktion: Wohin mit Omas altem Pelz? Raus aus dem Schrank - Machen Sie Ihr Pelz zu Barem!**  
 Wir kaufen Pelze und Nerze aller Art bis 4.000,- €  
 In VB mit Schmuck und Gold

**Edelmetall- & Pelzankauf**

**Pelz & Nerz** | **Altgold - Bruchgold**

**Tafelsilber** | **Uhren & Edelsteine**

**Wir besuchen Sie auch gerne zuhause.**

**07831 4879991**  
 Hauptstraße 43 77756 Hausach  
 Öffnungszeiten  
 Mo-Fr 10:00 - 18:00 Uhr  
 Sa 10:00 - 14:00 Uhr

**Wir wachsen stetig weiter...**

...deshalb suchen wir für alle Standorte:

**Examierte Pflegefachkräfte**  
 in Teilzeit / Vollzeit (w/m/d)  
 Gerne mit Zusatzqualifikationen (QM, Mentor...)

**NEU in Kehl ab 01. Oktober 2020**  
 Tagespflege „Schneeflären“  
 Unsere Tagespflege bietet 18 Plätze für Senioren, die sich tagsüber Abwechslung wünschen.  
 Für Ihre Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Persönlich · Kompetent · Zuverlässig · Vor Ort**

**adamo** ambulanter dienst am menschen ortenau

Hausach (Hauptstelle) | Bad Peterstal-Griesbach  
 Willstätt | Offenburg | Kehl (Okt. 2020)

- Ambulanter Pflegedienst
- Vermittlung von Tagespflege
- Betreuung
- Hauswirtschaftliche Leistungen
- Pflege- u. Wohnraumberatung

**Wir sind für Sie da: 07831 - 9691 222**  
 Montag bis Freitag 8 - 16 Uhr

www.adamo-pflege.de

# EINE WERKSTATT. ALLE LEISTUNGEN.

**UNSER SERVICE FÜR**  
CAMPINGMOBILE  
FREIZEITMOBILE  
CARAVAN  
WOHNANHÄNGER  
WOHNMOBILE



> INSPEKTION,  
WARTUNG &  
SERVICE



> TÜV/AU MIT  
EINZELABNAHME



> REPARATUR ALLER  
MARKEN



> NACHRÜSTUNG



> KLIMA



> GASPRÜFUNG NACH  
G607 UND EN 1949



> REIFENSERVICE



> WINDSCHUTZSCHEIBE



> AUFBEREITUNG &  
REINIGUNG



## AUTOHAUS STAIGER GMBH & CO. KG

### STANDORT HASLACH

Service & Reparatur  
Verkauf und Beratung zu  
Neuwagen  
Eichenbachstraße 2  
77716 Haslach  
Tel. 07832 9147-0

### STANDORT WOLFACH

Service & Reparatur  
An- & Verkauf von  
Gebrauchtwagen  
Hausacher Str. 8  
77709 Wolfach  
Tel. 07834 9179

## UNSERE WERKSTATT BLEIBT VOLLUMFÄNGLICH GEÖFFNET.

Die Ihnen bekannten Werkstatt-Öffnungszeiten gelten wie gewohnt.  
Auch vereinbarte Service-Termine behalten Ihre Gültigkeit.

Service-Termine können Sie online buchen unter [www.autohausstaiger.de](http://www.autohausstaiger.de)

### ÖFFNUNGSZEITEN WERKSTATT:

WIR SIND MONTAG BIS FREITAG VON 08.00-17.00 UHR FÜR  
SIE ERREICHBAR.

**BIS ZU  
-50%**

Viele ausgewählte Sportartikel und Freizeitartikel jetzt **bis zu 50%** reduziert!  
Outdoor-Schuhe, Freizeitschuhe und Sportbekleidung von Marken wie Salewa, Puma, CMP, Dachstein, Asics Laufschuhe und vieles mehr...

**SSV**

**sport thaler**  
Das Fachgeschäft in Hausach

Hauptstr. 4 | 77756 Hausach  
Tel. 07831 9681984  
[www.sport-thaler.de](http://www.sport-thaler.de)

**Wandern-Spezial-**  
In unserem Wander-Schuh-Shop finden Sie die besten Wanderschuhe

Beste Beratung

Der neue **SCHUH + SPORT SB HASLACH**  
Inh. Walter Beck Spielbacherstr. 20

Wir wünschen ein **schönes Wochenende!**

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
039 44 - 3 61 60 · [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
**Wohnmobilcenter Am Wasserturm**

**DAS ANDERE KAUFHAUS  
Guck Rein**

**Die Kaufhäuser sind geöffnet!  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch**

Außerdem dürfen wir auch unsere Dienstleistungen wieder erbringen.  
Ihr Partner für Umzüge, Wohnungsaufösungen, Entsonnungen und Transporte.

**FAIR wertung**

**Spenden Sie uns was andere noch verwenden können!**

GuckRein Gebrauchtmeubelkaufhaus – ein Projekt der Neue Arbeit inklusiv gGmbH  
Tel. 07831/968439, Gartenstraße 22, 77756 Hausach

**KTP**  
Bestattungsservice

Jederzeit erreichbar!

Inh. Reinhard Kohnen  
Obervogt-Huber-Straße 13  
78098 Triberg  
Tel.: (0 77 22) 91 900 50

Schramberger Straße 3  
78112 St. Georgen  
Tel.: (0 77 24) 85 99 20 5

Hauptstraße 85  
78132 Hornberg  
Tel.: (0 78 33) 96 08 05

Wilhelmstraße 11  
78120 Furtwangen  
Tel.: (0 77 23) 50 42 24 8

Friedrichstraße 5  
78147 Vöhrenbach  
Tel.: (0 77 27) 92 93 25 2

info@kp-bestattungen.de  
www.kp-bestattungen.de

Eigener Abschiedsraum - kostenloser Dekorationservice

**WORTEZUMABSCHIED**

Angela Kohnen  
Zertifizierte Abschiedsrednerin

(0 77 22 ) 8 66 83 25  
0171 29 15 46 1

angela.kohnen@t-online.de  
[www.kohnen-abschiedsreden.de](http://www.kohnen-abschiedsreden.de)

**HoWoTec**

Wir produzieren jetzt mit Solarstrom.

Erneute Investition mit der Inbetriebnahme unserer Solaranlage am Standort Neuried.

[www.howotec.de](http://www.howotec.de) | Neuried-Altenheim | [info@howotec.de](mailto:info@howotec.de)

**School for Future!** #schoolfortuture

**Schul-Listen-Service**

- 1 Einkaufsliste bei uns abgeben!
- 2 Wir bereiten alles vor!
- 3 Abholen – fertig!

505684  
Buntstifte „Colour Grip“  
12er Etui + 2 Filzstifte gratis  
statt 8,99  
Ergänzt 7,99

Aktionen gültig bis zwei Wochen nach Schulbeginn 2020, solange der Vorrat reicht. Angabe nur in Haushaltsmengen. Alle Preise in EURO inkl. MwSt. Ein Werbemittel der PBS Holding AG, creativ-center. Bildlizenzen von Shutterstock.com

**Carl Aberle**  
Spielwaren | Schreibwaren | Bücher

Hauptstraße 48 - 77716 Haslach i.K. - Tel.: 0 78 32 / 99 95 610  
Hauptstraße 78 - 78132 Hornberg - Tel.: 0 78 33 / 80 09

**Ambulante Pflege**

**JOHANNES BRENZ**  
PFLEGE UND BETREUUNG

Mehr Lebensqualität – bei Ihnen zuhause.

**Dr. Meesch**  
das Hausarzt!

Rufen Sie uns an: Tel. 07834 8385-80 **johannes-brenz.de**